ALQUILER de CASAS y DEPARTAMENTOS

ALQUILASE, Avenida Alvear 3302 esq. Bulnes, casa dep. 6o. piso, frente, 350 pesos; tratar Alsina 1332.

ALQUILASE en $ 100, casa de 3 habitaciones, Olivera 68 (1/2 cuadra de Rivadavia 8700). Verla de 10 a 12 horas.

ALQUILO departamento con dos lujosas piezas, cuarto de baño y demás comodidades, $ 80; Triunvirato 1368.

ALQ. casa de 4 piezas, c. demás comodidades, prefiero corta familia, Campana 3303, V. del Parque, p. ras. Bolivia 2980

ALQUILO parte de una casa, sala, antesala, vestíbulo, casa decente, a mayores, c. luz, $ 110, Gaona 1762.

ALQ. EN 800 $, REGIA CASA A FAMILIA distinguida; verla de 15 a 17, Moreno 1864, T. 1533, Libertad.

A 1 1/2 C. SUBT. Medrano y 1 Rivadavia $100, alq. linda casa 6 habit., depend., baño compl. $ 200; Pj. San Carlos 65, tranv. 2, 5, 27, 73 y Lacroze, 8 a 11 y 13 a 17.

ADROGUE (a 2 c. est. Mármol) alquilo en $ 140, casa quinta, 6 hab. princip., baño, etc., calle Erézcano 791, tratar Bs. Aires, Victoria 737, de 14 a 19.

ALQUILO casa cinco piezas, calle 3 de Febrero 331, esq. Manuela Pedraza, verla de 14 a 16, tratar Moreno número 455, Ballatore.

ALQ. CASA BAJA; Boulogne Sur Mer 855, 1 cuadra de Pueyrredón, 8 piezas, reciben sol, 2 de servicio y baño instalado; 380 pesos. Abierta de 11 a 12. v23

ALQUILO A 1 C. DE PLAZA ITALIA, hermosa casa baja, rec. pintada y empapel., 6 grandes hab., vest., etc., grandes patios; Thames 2329. v22

ALQUILASE FLORIDA 274 al 86, altos y locales, espléndida casa p. negocios de importancia, alq. rebajados; Alsina 1597, U. T. 4872 Lib. v22

ALQUILASE casa altos con hall, sala, comedor con estufa, 3 habitaciones, cocina, cuarto de baño instalado, agua caliente, pileta para lavar y terraza, pieza servicio, verla todo el día, Bmé. Mitre 3427, a una cuadra del subterráneo estación Loria.

ALQUILASE casa grande, baja, con hall, sala, comedor con estufa, 6 habitaciones, pieza de servicio, 2 cuartos de baño instalados con agua caliente, cocina con económica y antecocina, grandes patios con plantas y galería, Bmé. Mitre 3427, verla todo el día, a una cuadra de la estación subterráneo Loria.

BELGRANO, casa alq., 6 habit., 2 baños, baño inst., moderna, verla de 16 a 16, Maure 2457.

CASITA en Belgrano R., se alquila, calle Mellan 1815. v23

CASA alq. y remato los muebles hoy a las 15; Córdoba 849.

CASA mod., vent., 7 hab., 2 serv., baño inst., alquilo; Paraguay 4747 14-17.

CASA ALQUILO, recién construída, Monasterio 425. v23

CASA amueblada, de 3 piezas, se alquila, Cerrito 641, de 10 a 12. v22

CASA nueva se alquila, Cervantes 773, entre M. Dinero y Gaona. v22

CASA alq., 3 salas, 3 piezas, vestíbulo, baño, cocina y terraza, Oro 2720.

CEDO dep., vendiendo los mueb., comedor, dormitorio, toilette, Rivadavia 3034

CASA 7 HAB. y todas comod., baño inst., alq., Rivadavia 8126, de 14 a 17.

CASA 8 habitaciones, 1 servicio, vendo muebles, traspaso alquiler barato, Talcahuano 488, 3er. piso.

CASA DOS PIEZAS, COMEDOR, COMODIDADES, alquilo 90 $, Desvado 4993, alt. Rivadavia 9100, tratar Colombres 1591.

CASA HERMOSA ALQUILO CON MUCHO sol y aire, verla todo el día, tratar de 13 a 15, San Salvador 4577. v23

CASA recién construída, de 6 habitaciones y demás dependencias, se alquila, calle Larrea 1015, verla de 9 a 11. v23

CASA se alquila, gran confort, espléndido hall, todas comodidades, con contrato; Santiago del Estero 1298, tratar 1300. Verla, de 13 a 17.

CASITA DE DOS PIEZAS Y 800 VARAS terreno alfalfado se alquila en Banfield, F. C. S.; tratar calle Maipú número 602, Banfield. v23

DEPART. moderno, 2 piezas, incluído luz, 100 $; Blandengues 2369.

DEPARTAMENTO amueblado, tres piezas, baño, cocina, alq., Tucumán 1351. v22

DEPTO. alq. bajo, 3 pzas. grand., $ 160, c/baño, Chacabuco 1372, gar. y 3 m. dp. v22

DEPART. bien amueb., alq. 5 hab. a la calle, t. lo nec., tel., Victoria 1994. v24

DEPARTAMENTO bien amueblado se alquila, calle Bolívar 393, 2o. piso, izquierda; visitar 14 a las 16. v22

DEPARTAMENTO interior, 3 piezas, pileta, alquiler 120 $ mensuales, con condiciones y contrato, Viamonte 2464. v23

DEPART. elegante, 3 p., 1 serv., vestíbulo, b. caliente, cédese vendiendo regios muebles nuevos, Av. Mayo 1012, 4o. der.

DEPARTAMENTO cedo con grandes comodidades y vendo muebles, 120 $ de alquiler, tratar de 13 a 17 horas, Lavalle 2051, dep. 5.

EN MATADEROS alquilo casa nueva, La Rosa 5959, a 1/2 c. de Larrazábal y 1 c. de Avenida Campana, 2 p., coc., letr., mucho terreno, tranvías 45, 48 y 40 comb. subt., alq. 60 $, tr. Bulnes 806. v22

HERMOSA casa, hall, 5 habitaciones y 2 de servicio, se alquila, Lavalle 2337. Visitarla de 14 a 17.

PETIT HOTEL LUJOSO, 6 CUADRAS de Av. Mayo, y próximo a la de Chacabuco, alquílase, tratar Venezuela 350.

PETIT HOTEL en Belgrano, se alquila, Zapiola 1791, ocho habitaciones, baño instalado, dependencias, 1/2 cuadra tren. v24

REGIA casa alta alquilo, 11 hab., 3 baños; Avellaneda 3045 y 3036. v23

SE ALQUILA DEPARTAMENTO, Corrientes 830. v22

SE ALQUILA 1 casa, 4 p., calle Lope de Vega 330, Villa Luro. v22

SE ALQUILA CASA, M. Estévez 61, Avellaneda.

SE ALQUILA DEPARTAMENTO LUJOSO con comodidades, verlo Serrano 1532, tratar Honduras 5029. v24

SE ALQUILA casita recién construída, con todo confort, a matrimonio disting., sin hijos, e Campana 3857, Villa Devoto. v22

SE ALQUILA O SE VENDE UNA CASA [illegible] recién construída, en la [illegible] y Castro, tratar, Avenida La Plata 1564. v23

SE ALQUILA casita nueva, con todo confort, entre dos líneas de tranvía, a matrimonio distinguido, sin hijos, Campana 3857, para verla, de 9 a 11 y de 14 a 16 horas. v23

TRANSFIERO contrato o alquilo casa amplia de 10 habitaciones, altos, Rivadavia frente subterráneo, Caballito. Por carta, Riccava, Moreno 1466. v23

ALQUILER de TERRENOS

ALQUILO terreno 20x70 y con galpón de 8x12 mt.; Nazca 1667. v24

HOTELES y CASAS de PENSION

ALSINA 760, nueva pensión, comod. para flias. y pasajeros, p. módicos. v22

A PIEDRAS 122, Pensión Regina, habit. a familias y pasajeros. v2sept.

AV. MAYO 861, pensión España Hotel, flia. vasca, día $ 4, mes 90. v30

A $ 45 PENSION, piezas para caballeros de 75 a 80, baño caliente, Perú 874.

ANGLO-ESPAÑOL HOTEL, Cangallo 512. Regios deptos., salas y pzas., flias. y pasajeros, día $ 4, mes 90, pensión de 1 a $ 45. v23

HOTEL VALCARCEL, comida sana, precios módicos, C. Pellegrini 46. v23

HOTEL PENSION, Perú 359, pieza y comida desde 70 al mes, p. día 3 $. v24

HOTEL C. Pellegrini 479, piezas de 1.50 a 4 $; camas a 1 $. v26

LAMAS, pensión 45 $, con pieza de 75 a 80 $, teléf., baños, Suipacha 383. v23

PENSION DEFENSA, con pieza desde 60, pasaj. 2.50; teléfono, Defensa 553.

PENSION "Victoria", con pieza desde 60, sala, flia. vasca, Victoria 1532.

TACUARI HOTEL, regias salas y piezas, con pensión, para familias y pasaj., a precios módicos, Tacuarí 125-142. v24

PENSION EN FAMILIA

A $ 45 pensión, pieza a 2 $ 160, piecita $ 80, San José 356, familia. v22

A CABALLERO, familia distinguida, da pensión, único pensionista, dos cuadras plaza Constitución, Cochabamba 1265.

DOY PENSION familiar a muchachas de servicio, Cerrito 739.

EXCELENTE pensión en familia, 60 pesos y cama desde 75, C. Pellegrini 730

MUY buena pensión familia, a caballero, teléfono: Pueyrredón 813, piso 1o. v24

PENSION o media pensión de familia italiana; Sarmiento 1386. v22

SE DA BUENA PENSION A UNO O DOS caballeros en casa de familia; Rodríguez Peña 1217.

CASAS, LOCALES y PIEZAS BUSCADAS

ALQUILAR DESEO, casa quinta 4 ó 5 habitaciones y dep. Vía eléct. C. Arg. Precio y cond., carta C. O. Wells, Goya 218

BUSCO DEPARTAMENTO de dos o tres piezas y cocina, por carta M. M., calle Santa Fe 1140, depto. 5. v23

BUSCO LOCAL APROPIADO para cigarrería, o compro establecido poco capital, por carta con detalles sin intermediarios Humahuaca 1610, B. W.

BUSCAMOS LOCAL, SI ES POSIBLE con sótano, superficie total aproxim. 600 m. c., radio Paseo Colón a Entre Ríos, Rivadavia a San Juan, ofertas a S. 100, correo central. v23

CASITA se busca con sitio para Ford, ciudad; E. T., Cochabamba 2009.

CASA-QUINTA EN R. MEJIA o Haedo, con contrato, 4 a 5 cuadras estación, por carta, E. G. Moreno; Moreno 880.

CUATRO SEÑORES DESEAN DOS O tres piezas contiguas, amuebladas, con o sin pensión, en casa tranquila, dentro del radio: Montevideo, Junín y Lavalle, Juncal. Dirigirse por carta a J. M. Ramos, Santa Fe 1554.

CABALLERO serio, desea alq. habitación amueblada, indep., pensión, teléfono, único inq., casa familia. Datos S. D. Córdoba 2395.

DPTO. O CASITA, emp. nac., desearía alquilar, radio Caballito, Almagro, 3 ó 4 hab., urgente, J. M. Moreno 209.

DESEO ALQUILAR un local chico al centro, urgente, tratar a Di Paola; Balcarce 1717.

EN FLORES, se desea alquilar una pieza, barrio central, tratar Ramón L. Falcón 2480. v24

EN MAR DEL PLATA, preciso casa o chalet, 15 piezas para pensión familiar; Casilla Correo 2107, Bs. Aires. v24

FAMILIA de 4 personas mayores, 2 empleados nacionales, busca casa de 4 piezas en Flores, cerca línea 48. Alquiler seguro; fianza o depósito. Escribir a Sr. Pérez, Poste Restante Correo Central.

HAEDO, Ituzaingó o Merlo, deseo casita, mucho terreno; Matheu 937.

JOVEN empleado necesita pensión, radio cinco cuadras plaza Congreso, enviar datos a R. C., Chile 2950. v23

LOCAL para pequeña industria, con comodidades para familia, se necesita, en Flores, Belgrano o centro, no pasando $ 300, carta; Victoria 1803. v23

MATRIMONIO decente desea pieza, amplias referenc., A. V., Matheu 336. v23

MATRIMONIO alemán, sin hijos, desea alq. casa de 5 a 10 hab., donde pueda tomar pens., H. B., 25 de Mayo 346. v23

MATRIMONIO SOLO BUSCA 2 PIEZAS cerca plaza San Martín; por carta, C. O.; Florida 663. v22

MATRIMONIO decente desea alquilar una pieza en casa de familia, cerca del subterráneo, de Almagro a Caballito. V. F., Esmeralda 27. v23

MATRIMONIO con nene de 2 años, desea sala, comedor o pieza con cocina, casa familia decente, radio hasta 2 cuadras Esmeralda y Lavalle, calle Esmeralda 427.

MATRIMONIO con un nene desea habitación amplia y pensión, casa corta fam., de resp., pref. cerca subte, oferta Pasajero habit. 11, hotel Roma, Cangallo 752.

MATRIMONIO sin hijos desea alq. dos habit., con cocina, en casa familia decente, en los alrededores calle Granaderos 228, dirigirse por carta o personalmente a Baga, de 13 a 15 horas.

MATRIMONIO inglés desea espacioso dormitorio y baño con pensión, en casa de familia respetable, con oportunidad de aprender el castellano, en barrio central, escribir dando condiciones a Sr. W., casilla correo 1601. v23

NECESITO 1er. piso o casa de bajo 8 a 10 habit., radio Av. Mayo, Florida, C. Pellegrini, hast. Lavalle, Ecuador 1176

SEÑOR BUSCA UNA PIEZA CHICA EN el radio Rivadavia 4500; ofertas a Clamendi 151. v24

SE DESEA alq. de 3 a 5 hs. campo con casa, hasta 3 horas capital, p. carta a Pradera; Rivadavia 944.

SEÑORA sola desea alquilar una pieza, radio Callao, L. N. Alsin, dir. por carta o personalmente Bustamante 1260. v27

SE BUSCA PIEZA PARA ESCRITORIO cerca Constitución, precios por carta, H. A., Pavón 1493.

SRTA desea pieza amuebl. pens. flia., radio Congreso a Once, paga 90; dirigir Poste Rest. M. L.

SE NECESITA un local grande para depósito y escritorio, calle Rivadavia o alrededor estación Once, dirigirse por carta, Gonzalez, Iturri 1441/45. v23

SE DESEA ALQUILAR EN LA CAPITAL casa para familia de 6 o 7 piezas y demás comodidades. Casa baja, un primer piso o petit hotel. Casilla Correo número 1637. v24

ALQUILER de PIEZAS SIN MUEBLES CON y SIN PENSION

ALQUILO pieza para personas mayores, verla de 11 a 14, Lavalle 1149. v23

ALQUILO linda pieza a matrimonio o pers. mayores; C. Pellegrini 670.

ALQUILO pieza a matrimonio u hombres solos, n. h. c.; Bolívar 615.

ALQUILASE salita con balcón, Bouchard 484, dto. B. (alt. Lavalle 100)

ALQUILO PIEZA y sitio para hacer galponcito, Dorrego 262, dueño, 14 a 16

ALQ. comedor y sala, a mayores, Corrientes 768, piso 1o, B.

ALQUILO comedor a personas mayores, con luz, Flores 4106.

ALQUILO pieza grande, con luz, sin cocina, a mayores, Reconquista 771, d. 1

ALQUILO pieza con comodidad a mayores, Moreno 1326, piso 2o., dto. 16.

ALQUILO 2 ANTESALAS Y SALA, JUNTAS, Chacabuco 775. v23

ALQUILO pieza a personas mayores, San Lorenzo 358, dep. 4, Defensa al 700.

ALQ. 3 piezas en casa flia., pers. m., informarán Santa Fe 1902, almacén. v23

ALQUILASE LINDA PIEZA PARA CABALLEROS; Olleros 2585. v24

ALQUILO PIEZA A PERSONAS MAYORES, Bustamante 1638, depto. 3o

ALQUILASE pieza a caballero respetable, en casa flia., Viamonte 1674. v24

ALQUILO PIECITA A HOMBRE SOLO $ 22, Independencia 761.

ALQUILASE pieza para hombres solos, Lavalle 2363

ALQ. SALITA A MAYORES, PRIMER piso, Independencia 3143

ALQUILASE SALA a persona mayor, sin cocina, Esparza 98, subt. Loria.

ALQ. piecita c. ventana, b. amb., sra. vasca, Victoria 377, p. 3o., ascensor.

ALQUILO 2 piezas corridas, con cocina, a personas mayores, B. Encalada 3160.

ALQUILANSE DOS PIEZAS, CHARCAS 5063. v23

ALQUILO comedor y pieza a pers. may., único inquilino, Conde 2474. v23

ALQUILO amplia habitación y 2 chicas, juntas o separadas, México 167.

ALQUILO pieza, casa de flia., a personas mayores o matr. solo, Bustamante 1260

ALQUILASE una pieza, para hombres solos, Victoria 2267.

ALQ. un espacioso comedor y pieza, juntas, Bulnes 944, depto. 1, 9 a 11.

ALQUILASE PIEZA A PERSONAS MAYORES, Terrero 2276. v23

ALQ. UNA PIEZA para hombre o matrimonio solo, Araoz 2589

ALQ. SALA para hombres o matrimonio solo, 50 pesos, Salta 1964 dep. 30.

ALQ. SALITA, REFERENCIAS, RIVADAVIA 5377.

ALQUILASE hermosa pieza, hombre solo Sarmiento 1135. Depto. 11.

ALQ. SALA A PERSONA MAYOR u hombre solo, Almirante Brown 400.

ALQ. comedor hombre solo o guard. muebles, flia., Pza. Floresta, Chivilcoy 360

ALQUILASE PIEZA, MONTEVIDEO No 1045, de 14 a 16.

ALQ. pieza para 1 ó 2 caballeros, mucha luz y aire, Ayacucho 1411. v23

ALQ. SALA y ant. a mayores, único inq., amp. refer., Salguero 2124.

ALQUILO PIEZA PARA HOMBRES SOLOS, Sadi Carnot 374 v23

ALQUILO piecita hombres solos, Venezuela 3276, no hay papel. v22

ALQUILO pieza a personas mayores en Carlos Pellegrini 456

ALQUILO sala, m. ventilada, p. caballero, Corrientes 2128, 1er. p. v23

ALQUILO 2 regias piezas a personas mayores, único inquilino, Vernet 269

ALQUILO comedor y pieza a personas mayores, Independencia 2827

A MATRIMONIO bien alquilo 2 piezas grandes y cocina indep. Pavón 2562.

ALQUILO PIEZA A SEÑORA SOLA, Junín número 1727.

ALQUILO PIECITA a hombres solos, calle Añasco 281. v24

ALQ. A CABALLERO sala grande para escritorio o habitación. Alsina 429

ALQ. gr. comedor y piecita a may., San Lorenzo 383, alt. Defensa 750. v23

ALQUILO SALA CON PENSION PARA hombres solos, Lima 558.

ALQUILO PIEZA, SARMIENTO 871 departamento 7.

ALQUILASE COMEDOR URUGUAY 153.

ALQUILASE SALA Y ANTESALA MONTEVIDEO 1045, de 14 a 16

ALQ. pieza chica a señor solo, Esmeralda 617, 1o. piso, izq. v22

ALQUILO pieza con cocina a empleado, referencias, Belgrano 2040, dep. K. v22

ALQUILO linda sala, San José número 1035. v23

ALQUILO pieza a matrimonio solo, calle Cevallos 1262. v23

ALQUILO 3 piezas con mucha comodidad, calle Leones 4663, Chacarita. v22

ALQ. 2 piezas corridas a pers. mayores, 24 de Noviembre 1314 v23

ALQ. UNA PIEZA para 1 ó 2 hombres solos, Lavalle 930, 1o. v22

ALQUILO pieza a mayores, Entre Ríos número 467. v23

ALQUILO a señor solo, linda pieza, con luz, relojería, Corrientes 3191. v22

ALQUILO SALA Y ANTESALA, CARLOS Calvo 3055. v22

ALQ. UNA PIEZA, A MATRIMONIO SOLO, casa decente, Aguirre 678. v23

ALQUILO linda antesala a dos p. mayores, casa de familia, Azcuénaga 483. v23

ALQ. COMEDOR y dormitorio juntos, empapelados, a matr. solo o may., único inq., hay baño y comod., Rioja 1432.

ALQUILO 2 PIEZAS CON BALCON; único inquilino, calle Luis Viale 2402, (antes Dungeness).

ALQ. habitación sin muebles con pensión a persona sola, referencias mutuas, Quintino Bocayuva 76, a 5 c. subte Medrano

ALQUILO en casa de familia, pieza y dos chicas, en 85 pesos, a personas mayores, único inquilino, Velasco 988.

ALQUILASE en familia distinguida, dos habit. sin muebles, a mayores, referencias Charcas 1886, piso 2o

ALQUILASE SALITA A LA CALLE, para hombre formal, solo; Coronel Niceto Vega 4776. v23

ALQUILO DOS HERMOSAS HABITACIONES a la calle, teléf., a mayores decentes; Tucumán 2092.

ALQUILO BUENA PIEZA BARATA A hombres solos, verla de 16 a 18; Venezuela 2350, dto. 2. v23

ALQ. A MAYORES, antesala y 2 piezas, gran vestíb., cocina, baño inst., gran terraza, casa lujosa, único inq., 2o. piso, ver 9 a 13, U. T. 1154, B. O., S. Juan 1977

COMEDOR amplio en familia alq. a matrimonio solo, C. Calvo 868.

COMEDOR de 7x9, alquilo, $ 100. Casa familia, Reconquista 551.

COMEDOR y 3 piecitas juntas y cocina, alquilo; Bustamante 575.

COMPAÑERO de pieza 15 pesos, un mes de depósito, hay cama, se precisa, de 14 a 16, Maipú 889.

DOS HAB., cocina, baño, dep., moderno, bajo, a matr. o may., Alsina 3250. v23

DOS AMPLIAS PIEZAS ALQUILO, juntas, a mayores, S. del Estero 105.

DOS piezas en casa de matrimonio solo, alq. a dos cuadr. est. Caballito subte.

DOS SALITAS, PIEZA Y COMODIDADES alquilo a mayores, único inquilino, Ugarte 223, dep. 4

ESPLENDIDA pieza alquilo a uno o dos caballeros, Chacabuco 868, dto. 1.

EN FAMILIA, PIEZA, BALCONES teléf., Independencia 1090.

EN CASA corta familia alquilo 4 hermosas habit., único inq., Arévalo 1937.

EN CASA MODERNA de flia. respetable, se alquila habit. sin pensión a señor o señorita igual. Altura Rivadavia al 3600, tr. Garay 1506, de 14 a 16. Referencias.

LINDA pieza con ventana, baño contiguo, aire y sol, sin m., a señor solo, Sarmiento 971, dep. 17, 2o., ascensor.

MATRIMONIO alquila dos hab. a la calle, con cocina indep. y teléf. a personas distinguidas único inq., Solís 447 piso 1o. izquierda.

PARA PERSONA FORMAL SE ALQUILA pieza, Gallo 1419.

PIEZA muy aireada, alquilo a personas solas, Uruguay 1065.

PENSION buena $ 35, con cama a caballeros 60 $ flia., B. Mitre 688.

PIEZA y pensión para uno o dos personas, Sáenz Peña 1758.

PENSION EN FAMILIA, CON [illegible], pieza, San José 424. v22

PIEZA $ 22 ALQUILO HOMBRES SOLOS, Bernardo de Irigoyen 91.

PIEZA para hombre solo respetable, alquilo, Pringles 311.

PIEZA ALQUILO a uno o dos hombres solos, casa familia, Corvalán 3[illegible]

PIECITA se alquila para hombre solo, Catamarca 962.

PIEZA chica para hombre solo, se alquila, Patricios 129.

PIECITA SE ALQUILA PARA HOMBRE solo, Vírgenes 2155. v24

PIEZA alq. a señor solo, casa flia. honorable, 30 $, Rivadavia 6728. v22

PENSION 40 $, con pieza am. 70, de familia, Maipú 341, 2o. p., derecha. v22

PIEZA SE ALQUILA PARA PERSONA sola, Santa Fe 2168. v22

PIEZA, matrimonio solo u hombre alquilase, Entre Ríos 1324. v22

PIEZA alquílase para matrimonio o hombres solos, casa de familia, Belgrano 2246.

SE ALQUILA una pieza a mayores, sin cocina, Rivadavia 5127.

SE ALQUILA COMEDOR a personas mayores, Azcuénaga 1279

SE ALQUILA UN COMEDOR A MATRIMONIO solo, Mansilla 2551. v24

SALA y antesala a pers. mayores, se alquila, Corrientes 3156.

SE ALQUILA sala, cocina indep. a personas mayores, Ecuador 373.

SE ALQ. 2 salas en casa moderna para personas mayores; Caseros 2736. v22

SE ALQ. pieza p. uno o dos homb. solos, Rivadavia 3619. v22

SE ALQUILA PIEZA A HOMBRE SOLO, Pola 232. v22

SE ALQUILAN dos piezas juntas, personas may., Las Heras 3291. v22

SE ALQUILA pieza chica hombre solo, 15 $, José Hernández 2464. v22

SE NECESITA compañero de pieza, Castro Barros 994. v22

SALA se alquila a matrimonio solo, casa distinguida, Pozos 944. v22

SE ALQUILA comedor y pieza corridas para personas may., Belgrano 2379. v22

SE ALQUILA pieza para uno o dos hombres, Entre Ríos 186, 2o. v22

SE ALQUILA UNA PIEZA PARA HOMBRES solo, Pueyrredón 1378. v23

SE ALQUILA sala, Río de Janeiro número 340. v22

SE ALQUILA pieza para hombre solo, pesos 20, Moreno 1484.

SE ALQUILA PIEZA PARA HOMBRES solos, Patagones 2011. v23

SE ALQUILA comedor para matrimonio solo, Deán Funes 652, piso 1o. v23

SE ALQUILA una pieza a matrimonio o Sra. sola, Barrientos 1534, esq. Peña.

SE ALQUILA SALA Y ANTESALA, GARAY 475

SE ALQUILA PIEZA PARA 1 ó 2 SEÑORITAS solas, Salta 522, p. 1 a.

SE ALQUILAN 2 PIEZAS A GENTE honesta, sin chicos, Medrano 946

SALA Y ANTESALA REGIA ALQUILO, Libertad 1065

SE ALQUILA PIEZA A HOMBRES SOLOS, Gorriti 5079

SE ALQUILA pieza para hombre solo, Victoria 2560.

SE ALQUILAN 2 salas juntas, precio $ 110, C. Pellegrini 802. v23

SALITA ALQUILASE A HOMBRE SOLO, no hay papel, Salta 1282.

SE ALQUILA COMEDOR PARA MATRIMONIO, Guardia Vieja 4076.

SE ALQUILAN DOS PIEZAS CON COMODIDADES, Pringles 264.

SE ALQUILA UNA PIEZA CON BAÑO, Florida 636.

SALA GRANDE SE ALQUILA, CHILE número 1966.

SE ALQUILA UNA PIEZA, [illegible] número 482.

SALA se alquila San Carlos número 1469.

SE ALQUILA PIEZA para hombres solos, Agüero 1619, 1 a. v24

SALITA SE ALQUILA, a señor solo, con referencias, Victoria 2193. v24

SALA Y OTRAS habitaciones alquilo a personas decentes, Tucumán 2092.

SE ALQUILA piso bajo y sótano con comodidades; Corrientes 2517. v24

SALA indep. alq. a hombre solo, verla de 16 a 19, Venezuela 2350, dto. 2. v21

SE ALQ. regio comedor, matrimonio o personas mayores, Rivadavia 3532. v23

SE ALQUILAN dos lindas piezas para matrimonio solo, único inquilino, calle Montevideo 157.

SE ALQUILAN PIEZAS PARA FAMILIA y negocio, con comodidades, a [illegible] Caballito, Colpayo 118.

SE ALQUILAN DOS PIEZAS A CORTA familia, único inquilino. Tratar de 11 a 14, Maza 1638.

SE ALQ. una pieza para una persona sola, con pens. precio $ 90, por mes, C. Pellegrini 674.

SE ALQ. 2 PIECITAS LINDAS matrimonio o 2 personas mayores, sin cocina, Río de Janeiro 1218. v24

SALA a caballero serio, único inquilino, teléfono, baño, etc., alquilo, dirigirse por teléfono, U. T. 2467, Libertad.

SE ALQUILAN piezas para hombres solos, 2 cuadras Rivadavia, luz, Sarachaga 4550.

SE ALQUILAN 2 piezas y comedor, gran de en casa de familia, único inquilino Ramón Falcón 7106.

SALA y antesala, con comodidades, se alquila en casa de matrimonio solo, Pumacahua 510, Flores. v24

SALA bien ventilada y mucho sol y aire, alquilo a matrimonio o caballero serio, sin muebles y con pensión, casa de familia seria, Paraná 492. v23

TRES HABITACIONES [illegible] mueb., baño, sepl., único inq. $ 150, Piedras 905.

TRES PIEZAS juntas con ventana a la calle, cocina y cuarto baño, alquilo; Billinghurst 2308. v24

UNA PIEZA BARATO SE ALQUILA, C. Pellegrini 218, 1er. piso.

VILLA DEVOTO, a q. alquila pieza, casa familia, Tinogasta 4262.

VALLE 348 (Caballito), alquilo sala amplia a hombre solo.

HABITACIONES AMUEBLADAS CON o SIN PENSION

ALQUILO piezas con muebles para caballeros y viaj., San Martín 444. v49

ALQ. pieza amueblada, pensión, baño y teléfono, Federación 628, Flores. v22

ALQUILO pieza bien amueb. a uno o dos caballeros, Ombú 639. v22

ALQ. lindísima sala bien am., baño, teléf., pensión, confort, Moreno 1612. v22

ALQ. sala amueb. sin pensión a caballero solo, ref. mutuas, Garay 309. v22

ALQ. HERMOSA salita amuebl. conf. a pers. distinguida, Corrientes 1756. v23

ALQ. HERMOSA HABIT. AMUEBL. A pers. distinguida, Corrientes 1756. v23

ALQUILO pieza amueb. a matrim. o persona sola, Viamonte 2017. v22

ALQ. linda sala amuebl. a matrim. con pensión italiana; Sarmiento 944. v23

ALQ. habitación lujosa, amueb., pens. a matr., único inq., Bogotá 3411, Flores.

ALQUILASE sala am., indep., baño y pensión, flia., Corrientes 1119.

ALQUILASE pza. amueb. a 2 caballeros, Piedras 180, 2o. piso, dep. 4. v24

ALQ. pieza amueb. pensión 1 a 2 pers. $ 150, teléf., Rivadavia 2534.

ALQ. PZA. AMUEB., Esmeralda 1025, 2o. piso, ducha, hay teléf. v22

ALQ. GRANDES SALAS y piezas amuebladas, con pens., B. Irigoyen 297. v24

A CABALLERO alq. sala amueb., todo confort, ref. mutuas, Esmeralda 605, p. 5o., derecha. v23

ALQ. salita y piezas amuebl., con pens., fliar., módico, Arenales 992, piso 1o. v23

ALQUILANSE piezas espléndidas con mueb., casa familia, México 1410. v22

A 144 RIOBAMBA, sala am., con pens. para dos. Chalet mod. v22

ALQ. PIEZA o dos corridas, amueb., pensión, aire, sol, teléf., Tucumán 341. v22

ALQUILO PIEZA amueblada con o sin pensión, Corrientes 1354, p. 4, K. v23

A 45 $, Pellegrini 622, pieza amuebl. a caball. solo, seriedad, aseo, 2 teléf. v24

ALQ. PIEZA CON o sin mueb., pens., a 2 c. Belgr. R., Crámer 1720. v22

ALQ. pieza linda, amueblada, a persona may., Talcahuano 1218, d. E. v23

ALQ. regia sala espl. amueb., confort, Lavalle 1044, 2o.

ALSINA 1540, piecita a la calle, amueblada, alq. a persona sola seria. v22

ALQ. SALA, dorm. amuebl. a caballeros, Paraguay 1971, entrada indep. v23

ALQ. pieza amuebl. y pensión a matr. o caballs., c. fam. Humberto I 1135. v22

ALQUILO espléndida pieza amueblada, confort, Lavalle 1011

ALQUILO HERMOSO DORM. REGIAM. amuebl., indep., Libertad 347. v22

ALQUILO pieza ventilada a soltero, Corrientes 3128, 1er. p.

ALQUILO SALITA [illegible] amueb., c. o s. pensión, Corrientes 1262, 2o. p.

ALQUILASE en fam. la habitación amueblada, Charcas 1584, piso 3o.

ALQ. pieza chica amueb. con o sin pensión a señorita, Florida 770.

ALQ. PIEZA bien amueb., independ., Azcuénaga 774, depto. 11.

ALQ. PIEZA amueb. a 1 ó 2 srtas. o matrim., s. cocina, a E. Uriburu 148.

ALQUILASE PIEZA [illegible] para hombre solo, Moreno [illegible]

ALQUILO pieza amueblada, pensión en pesos, C. Pellegrini 70.

ALQUILO habit. con o sin pens., indep., a personas serias. [illegible]

ALQUILO PIEZAS AMUEBLADAS, CON pensión, San Juan 1583. v27

ALQ. REGIA SALA [illegible] amueb. con pensión, familia [illegible] 1532.

A 80 $ PIEZA amueblada con pens. flia., Ecuador 481 esq. [illegible] v24

ALQUILASE PIEZA [illegible] con pensión, [illegible] v24

ALQUILASE SALA LINDA amueblada, familia argentina, [illegible]

ALQ. PIEZA amuebl. a mayores, Av. de Mayo [illegible] v21

ALQ. pieza amueb., [illegible], Córdoba [illegible]

ALQUILASE pieza amueblada con cabi. [illegible] 71

ALQ. PIEZA con pensión, a 2 pers., teléf., Belgrano [illegible]

ALQUILO PIECITA AMUEBLADA, Av. de Mayo 161, 1o.

ALQUILO piecita con o sin muebles a caballero solo, Chile 943.

ALQ. pieza c. mueb. y pens. señor solo, $ 85 flia., Bulnes 1942, S. Fe.

AMPLIA sala amueblada con o sin pensión, baño en [illegible]

ALQ. pieza amuebl. con o sin pensión, Av. Mayo 1414, 3o. v23

ALQUILO linda pieza amueblada con pensión, Piedras 682. v24

ALQ. HABITAC. AMUEB. PARA DOS hombres, Carlos Pellegrini 110.

ALQUILO PIEZA amueb. o pensión a matrimonio, Alsina 769.

ALQUILO sala, pieza amueblada, con pensión [illegible] teléf.

ALQUILO PIEZA AMUEBLADA, A DOS hombres, Uruguay 74. v24

ALQ. linda sala amueb. con pensión, a pers. serias, Moreno 97. v23

ALQ. PIEZA amuebl., con pens., a señor solo, único, Rivadavia 3117.

ALQ. pieza amueblada con pensión, a matrimonio, Av. de Mayo 1427, 2o. p.

ALQ. pieza amueb. en familia respetada, Moreno 1360, p. 1o., dep. 23, se amueb.

ALQUILO sala amueb., con o sin pens., baño, matr., Tucumán 685. v21

ALQ. sala bien amueblada a mujer, Talcahuano 425, 3o. (ascensor). v23

ALQ. pieza amueblada, grande, 5 pers., 756, 5o. piso, dep. 10. v23

ALQ. pza. amueb. c. pens. [illegible] hombres, casa flia., Cangallo 2155. v23

ALQUILASE pieza amueblada a persona seria, Cangallo 1647.

ALQUILASE linda sala con muebles y buena pensión, Rivadavia 195[illegible]

ALQUILO pieza amueblada con pensión, baño caliente y teléfono, Corrientes 1276

ALQ. sala amueb., con pens. familia italiana, Av. de Mayo 665, 2o.

ALQ. PIEZA amueb., pens. [illegible] cab., c. flia., Corrientes 962

ALQ. PIEZA c. mueb. y b. pens. en f. matr. o 2 cab., Sarmiento 1474, d. 1

ALQ. 50 $, pieza amueb. y pensión, a dos 120 $, B. Mitre 868.

ALQUILASE pieza amueblada para matrimonio, Maipú 341, 1o. izquierda

ALQUILASE linda pieza amueblada con confort, teléf., Corrientes 1262, 1o. der.

ALQ. amplia habit. amueb., indep. a matr., cocina, c. bujos, Viamonte 1015

ALQ. SALA BIEN AMUEBLADA CON pensión, Lima 618. v23

ALQ. PIEZA amuebl. y pensión en fam. a cab., $ 55, Chile 414.

ALQ. pieza amueb. con pensión, baño y teléf., Córdoba 1769. v21

ALQUILO SALA amt. con o s. muebles a matr. solo, Esmeralda 772

ALQUILO linda pieza amueblada casa de familia, Rivadavia 1284

ALQ. salita y pieza amueb. con o sin pens. a cab., [illegible] Ayacucho 415

ALQUILO sala amueblada a uno o dos con pensión, Viamonte 671, 2o. piso

ALQ. Cas. hermosa sala y habit. amueb., conf., tel., baño, Av. de Mayo 1190, 3o.

ALQ. PIEZAS con o sin muebles, pens., p. caball., [illegible] Reconquista 7[illegible] v2

ALQUILO sala amueblada, con o sin pensión, Corrientes 877, 2o. 1o. dep.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA PARA hombre [illegible] 166, Rivadavia 1[illegible] v24

ALQUILO pieza amuebl. con media pensión cabal., [illegible] U. T. 3788, Rivadavia [illegible]

ALQ. pieza a [illegible] buena pensión en familia [illegible] una sala, 3 [illegible] Moreno 71

A CABALLERO o matrimonio alquilo gran pieza [illegible] independiente, Vicente López [illegible]

ALQ. habitac. [illegible] muebles a señor solo, baño [illegible] teléf., casa de familia, Avda. de Mayo [illegible] 2o. derecha. v24

ALQUILO REGIA SALA bien amueblada [illegible] con o sin pensión, teléfono [illegible] San Martín 819. v23

ALQUILASE sala amueblada con todo confort [illegible] con o sin pensión [illegible] Victoria 1578 departamento [illegible]

ALQ. pieza [illegible] sala amueblada para matrimonio [illegible] persona sola con o sin pensión [illegible] y toda clase de comodidades [illegible] v22

BELGRANO, [illegible] 1424 y Cabildo, alquilo pieza [illegible] mueble, baño, luz, $ 35

CORTA familia [illegible] antesala amueb. a caballero [illegible] 1521

DOS PIEZAS amueb. c. pens., alq. a caballeros [illegible] 422, dep. 3. v24

EN FLIA. alq. SALA con o sin muebles y pens. [illegible] 2462, 1er. p. v23

ESPLENDIDA SALA y antesala, con o sin muebles, se alquila, Alsina 1245

FLIA. ALQ. sala amuebl. y comodidades a matrim. o Sr. solo, Paraná 309. v22

FAMILIA alq. amb. y p. a señorita decente, ref. Esmeralda 959, dto. 3

FLIA. alq. 2 pzas. amuebl. con o sin pens. sin. Vidt. U. T. 635, Pal. v24

FAMILIA ALQUILA linda pieza amueb., Talcahuano 11, 2o. piso, izquierda.

FAMILIA alq. confort. hab. amueb. con o sin pens., Rivadavia 2625, 4o. piso.

FAMILIA ARGENTINA ALQUILA PIEzas amuebladas y pensión a personas serias, todas comodidades, Garay 539. v22

GRAN casa regias habitaciones con o sin pensión, bien amuebladas y para negocio se alq., Carlos Pellegrini 651. v22

INDEPENDIENTE habitación amueblada, alquilo, [illegible] 1981

LIBERTAD [illegible] derecha regia sala y antesala amueb. [illegible] o caballero [illegible] casa tranquila. v23

MORENO [illegible] FAMILIA ALQ. SALA Y pieza amueb. con pensión

PIEZAS amuebladas con o sin pensión, todo nuevo, baño en [illegible] S. Fe 3015. v24

PIEZA amueblada para hombres solos o matrimonio, se alq., Chacabuco 90. v22

PIEZA SE ALQUILA CON CAMA, HOMbres solo a Bolívar 818.

PIEZA AMUEBLADA SE ALQUILA RIOBAMBA 144.

PIEZA amueb., cont. baño, a caballero único inq., Suipacha 548, depto. 3 W

PIEZA amueb. alq. a 1 ó 2 señores, casa flia., teléf., Díaz Vélez 4071. v23

PIEZA AMUEB. INDEP., UNICO INQ. alquílase, Corrientes 1975, dep. 1. v23

PIEZA b. amueb. c. vent. a la calle, se alq., sin pensión, Cerrito 782.

PIEZA amueblada y pensión doy, 1 ó 2 caballeros familia, Maipú 764. v24

PIEZA amueb. se alq. en casa flia. a señorita distinguida, Saavedra 65. v23

PENSION y SALA amueb., en fam. a compañeros, $ 60 y $ 75, Tucumán 413.

PIEZA amueb. caballeros, matrimonios, persona módicos, Corrientes 2013, 2o. piso

PIEZA amueblada a señor o matrimonio, se alquila, casa familia, Córdoba 1247.

PARTICULAR sala y 1 pieza int. p. b. amueb. [illegible] a pensión, 2 caballeros o matr. solo, S. del Estero 443. v23

REGIA PIEZA amueblada, único inquilino, alquilo, Talcahuano 439. v21

SE ALQUILA pieza amueblada, a señor solo, Patagones 438. v23

SE ALQUILAN sala y pieza amueblada, Talcahuano 451, 5o. piso, izquierda.

SE ALQUILA una pieza amueblada para matrimonio, Carlos Calvo 365. v23

SE ALQ. pieza amueblada, con pensión, Talcahuano 451, 2o. piso, hay teléf. v22

SALA amueblada, vestíbulo, con pensión, C. Pellegrini 730.

SE ALQUILA sala bien amueblada, teléf., R. Peña 307, p. 4o., d. 7. v24

SE ALQUILA pieza con pensión amueblada, Moreno 1326, dpto. 5.

SALA GRANDE, AMUEBLADA A PERSONA seria, se alquila, Sarmiento 1531. v23

SE ALQUILA SALA BIEN AMUEBLADA, Paraná 612

SE ALQUILA una pieza amueblada para hombre solo, Godoy Cruz 2861, dto. I

SE ALQUILA pieza con muebles y pensión, 1 ó 2 personas, Independencia 3173

SE ALQ. 2 piezas para dep. de muebles o corta familia, N. Huapi 3443. v24

SE ALQUILA pieza amuebl. a caballero respetable, Bolívar 157, dep. B, 1er. p.

SALA y pieza muebl., confort, pensión flia. [illegible] 4875, José [illegible] Córdoba 1413

SALA REG. amueb. a caballero o matrim., único inq., R. Peña 210, dep. 7. v23

SALITA AMUEBLADA, independiente, se alquila, Belgrano 2137. v23

SE ALQUILA LINDA pieza amueb., con o sin pensión, Bmé. Mitre 955. v23

SE ALQ. pieza amb., con o sin pensión, piso [illegible] Mansilla 2551. v24

SE ALQUILAN PIEZAS AMUEBLADAS con pensión para familia y caballeros, con todo confort, Bolívar 545. v26

SE ALQUILA linda pieza amueb. con pensión a precio módico, para hombres solos, Independencia 1416. v23

SE ALQUILAN sala, piezas, [illegible] con y sin pensión, casa tranquila, bajos, Vicente Gómez 3039.

SALA amueb. independiente, a 1 ó 2 flia., tres piezas $ [illegible] confort, Bolívar 661, baño [illegible] confort. v22

SE ALQ. 1 ó 2 SALAS BIEN AMUEBladas con o sin pensión de la [illegible] baño [illegible] Venezuela [illegible] v23

PROFESIONALES PEDIDOS

ACONSEJO [illegible] piezas por [illegible] Vicente [illegible] 1251, U. T. 4365 [illegible]

LA [illegible] mueble compr. [illegible] taquígrafo necesitase [illegible] Mayo 666, 4o. [illegible]

FACULTAD DE CIENCIAS MEDICAS. — De acuerdo con las prescripciones reglamentarias, llámase a concurso para la provisión de los suplentes de las [illegible] de clínica génito urinaria y clínica psiquiátrica, respectivamente, por el término de treinta días a contar desde la fecha. Buenos Aires, agosto 2 de 1922. — El secretario. v21

FACULTAD DE CIENCIAS MEDICAS. — Aviso. Desde la fecha, y por el término de treinta días, llámase a inscripción para la formación de las ternas para la provisión de profesor titular de ortopedia clínica psiquiátrica y patología méd. a de acuerdo con las prescripciones reglamentarias. Buenos Aires, 14 de agosto de 1922. — El secretario. v28

IDONEO [illegible] necesita [illegible] Pavón [illegible] Talleres.

SEÑORITAS [illegible] piezas [illegible] 625.

TAQUIGRAFA dactilógrafa [illegible] Tucumán [illegible]

VENDEDORES viajantes bien familiarizados [illegible] a la clientela de las provincias de Santa Fe, Córdoba y Entre Ríos para la venta de [illegible] se necesitan. Dirigirse por correspondencia Compañía N. Americana, Salta 1372. v24

PROFESIONALES OFRECIDOS

A HACER planos obras, casas y forma, ocurra Chubut 1017 esq. Muñay. v23

ANTES de hacer los planos consulte constructor [illegible] tarde, Piedras 172. v24

A 10 $ planos de obras, const. y galpones [illegible] Sarmiento 1883. [illegible] 2

APRENDIZ [illegible] adelantado y se [illegible] 120 [illegible]

AUXILIAR tenedor de libros se ofrece pref. casa importadora [illegible] D. P. S. Carnot 1[illegible] v22

BUEN CORRESPONSAL TAQUIGRAFO dactilógrafo trabajaría de mañana o noche, sin pret. [illegible] v21

CONTADOR [illegible] se instala y atiende contab. [illegible] B. Mitre 1681 v21

CORRESPONSAL taquígrafo [illegible] Rodríguez [illegible]

CORRESPONSAL TAQUIGRAFO DACTILógrafo se ofrece, R. P. B., Rivadavia 2589, dept. 31

CONTADOR [illegible] módico [illegible] horas [illegible] v21

CLARINETE profesor de orquesta se ofrece [illegible] Rojas 974. v21

CONTABILIDAD, llevo y arreglo libros atrasados, balances, correspondencia, máquina [illegible] Venezuela 5175

DACTILOGRAFA se ofrece para escritorio [illegible] v23

DEPENDIENTE [illegible] México 1085. v24

DACTILOGRAFA [illegible] v22

DIBUJANTE se ofrece [illegible] ingenieros constructores [illegible] Victoria 4114 [illegible]

FARMACEUTICO ofrece trabajo personal, [illegible] amplias ref., Tucumán [illegible] v22

FARMACEUTICO [illegible] trabajo profesional [illegible] interior, ofrece M. P. [illegible]

IDONEO de farmacia [illegible] Ayacucho 443. v21

JOVEN activo bien tenedor de libros, óptimas referencias, desea [illegible] F. L. Rodríguez [illegible]

MUSICOS ofrece jóvenes [illegible] pianista, Schulze, Gral. Paz 2850. v21

ORQUESTA muy competente para [illegible] variété, café [illegible] se ofrece [illegible] Castro 1615. v21

OFREZCO una [illegible] señoritas [illegible] Defensa [illegible] 702

PERITO mercantil, empleado de [illegible] dispone de horas para [illegible] contabilidades, escribir Nazca 530.

PIANISTA competente en [illegible] se ofrece, Sa. a 1806, U. T. [illegible]

TENEDOR de libros dispone sábados de tarde, C. B., T. Gaona 965. v22

TENEDOR de libros [illegible] p. horas, Deano B., Piedras 96. v27

TENEDOR de libros [illegible] práctico [illegible] horas o 1/2 día [illegible] Montevideo [illegible]

TRADUCTOR público [illegible] de Pablo [illegible] Martín 121, U. T. 6156, Avda.

TENEDOR de libros y [illegible] ofrece [illegible] carta H. E. [illegible] 2067. v23

TAQUIGRAFO da [illegible] rápido y [illegible] ofrécese pref. [illegible] día F. O. M. Independencia 4079.

TENEDOR de libros [illegible] contabilidades, balances, arreglo [illegible] atrasados [illegible] precios [illegible] B. [illegible]

TENEDOR de libros [illegible] pero [illegible] situación casa [illegible] Hal. Echeverría 2[illegible]

TENEDOR DE LIBROS óptimas referencias garantías [illegible] ofrece para cualquier [illegible] C. 20 Pte. Roca [illegible]

INSTRUCCION PUBLICA

ACAD. Bernardi, corte y conf., enseñanza rápida y completa, Sta. Fe 2606. v21

A $ 10 mes, clases a domicilio [illegible] aritm. cont., Bolaños 205, dto. [illegible]

A CLASE indiv., inglés, francés, castellano, italiano, prof. Moreno 1445 [illegible]

A CLASE indiv. Taquigrafía, ortografía, máq., cuentas, prof. Moreno 1455. [illegible]

A $ 3 máquina, taquigr., con [illegible] de 8 a 22, prof. Paraguay [illegible]

A $ 3 MAQUINA DE ESCRIBIR y ortografía, enseño, Corrientes 3[illegible]

ACADEMIA Belgrano, E. Ríos 1237 [illegible] naval y [illegible] exá. [illegible] taquigrafía [illegible]

A $ 10 TENEDURIA DE LIBROS y [illegible] papel, arit., corresp., caligrafía [illegible] taquigrafía, prof. Corrientes [illegible]

A $ 10 $ AL MES enseño teneduría a uno [illegible] papel cont., arit. [illegible] Pagano, Rivadavia 2475. v[illegible]

ART. álgebra, geom., trigon. profesor [illegible] clases part., ingreso Naval, Militar [illegible] Nacional, Independencia [illegible]

A $ 3 MAQS. teneduría [illegible] partida doble [illegible] papel, aritm., taq. [illegible] Corrientes 1241, profesor [illegible]

ALGEBRA, geometría analítica, cálculo inf., física, matemáticas [illegible] Prof. Claramunt, Cangallo 910. v23

ACAD. CIAL. "MERCURIO", RIVADAVIA 2475. Da clases comerciales día y noche a $ 10 al mes, director C. Pagano. v22

AL INSTITUTO COMERCIAL, Rivadavia 3412. Enseñanza rápida y práctica de contabilidad, teneduría de libros, aritmética, ortografía, caligrafía, francés, castellano. Clases individuales día y noche.

ACADEMIA MERCANTIL PAGANO — Fundada en 1899. Incorporada para todos los cursos de la E. S. de Comercio de la Nación. Se dictan lecciones diarias de teneduría de libros a uno y papel, aritm., álg., inglés, francés, castellano, ortografía, etc., Uruguay 224, U. T. 541, Libertad. v23

ACADEMIA ESPECIAL DE CORTE Y confección, Cangallo 1224, 124 años de éxito. Enseñanza del corte por sistema proporcional patent. por el S. H. de la Nación y adoptado por las escuelas nacionales. Prep. profesoras de labor a mano y a máq., sombreros, flores, corsés. Exámenes libres. Dir. M. Rodríguez de Fuertes. v23

A SRAS. SRTAS. Y JOVENES distinguidos ofrece lecciones a domicilio, garantizando preparación, prof. de reconocida competencia y seriedad. Francés, ital., univ., 5 Arg., castellano, biología, psicología, filosofía, moral, geografía, conforme programas coleg. Nac., Normal, Comercial. Por carta, a E. H., Alsina 1347, p. 1o., A.

ARITMET., contab., álgeb., prof. a dom., México 2412, 2.o. U. T. 327, Mitre. v26

BACHILLERATO, términos, taquigrafía, inglés para empleados, Córdoba 1636

BACHILLERATO rápido, repaso, materias, términos económ., Córdoba 1636.

BACHILLERATO para julio 1923, aseguro, García Muñoz, Corrientes 2488. v23

BACHILLERATO rápido en mi casa y a dom., U. T. 2908, L., Sarmiento 1454. v26

BACHILLERATO por correspondencia, con ingreso Facultad, Instituto Nacional Dentis, Córdoba 1636

CANTO, [illegible] prof. art. lírico, a domicilio [illegible] pianista, Paraguay 1090

CLASES Nacional y materias, $ 10, 12 prof. [illegible], Rivadavia 7237 y Almagro 1251.

CONTABILIDAD, caligrafía, aritmética, ortograf., teneduría, lecciones individuales, prof. Francisco Bernardo, Maipú 276. v1sep

COLEGIO Carlos Ma. de Alvear, incorp. al Nac., Rivadavia 3467, U. T. 2165, Mitre. Es primaria, bachillerato, comercio, tenedor, indust., naval, milit., agron. y veter. Pupilos y ex. Guarde este aviso. v26

DIBUJO, pintura, art. dec., lecciones a domicilio, Santa Fe 1891, bajos.

DIBUJO y pintura, doy lecciones a señoritas y niños, Esmeralda 959, dto. 5

ESCUELAS de bailes "Hobby" de todos los bailes más mod., Cangallo 1570. v27

ESCUELA DE BAILES tengo 1.968 alumnos enseñados que se destacan en los salones por su elegante silueta, y garantio enseñar en 6 lecciones, shimmy, one step y tango. Rivadavia 888. Se dan lecciones infantiles, varios estilos, los mejores bailes modernos, atienden a toda hora.

ESCUELA de bailes. La más seria y única que tiene salones particulares para las clases, se garantiza la enseñanza en 8 lecciones, luego a la persona más incapaz para el baile, nos visita y se convencerá con la gratis. Lección $ 2. Prof. secundado por 12 pros. Horario 10 a 23. Victoria 808. v26

ESCUELA DE BAILES MODERNOS dirigida y atendida personalmente por el profesor argentino Roberto Prince. [illegible] Pueyrredón de Mar del Plata [illegible] de grandes y confortables salones reservados para clases particulares [illegible] método práctico [illegible] en ocho lecciones. Enseñanza garantida. Especialidad en shimmy [illegible] profesores. Lección [illegible] gratis. Salta 148. v22

ESCUELA DE TANGO Y BAILES [illegible] Victoria [illegible] [illegible] v22

FRANCESA profesora con [illegible] Pellegrini 981. v24

IDIOMAS [illegible] alemán, prof. Moore [illegible] 3022, Lib. v21

INGLES, francés, alemán, da $ 10 mens., prof. Cangallo 621, 2o. piso. v25

INGLES [illegible] varias en mi casa [illegible] L. Sarmiento 1454. v26

INGLES, [illegible] por prof. y profra., autor método Mac Carthy, Esmeralda 540. v21

INGLES [illegible] prof. García Muñoz, Corrientes 2488. v23

MAQ. ESCRIBIR numerosas, todo sistema, $ 3. Taquigrafía en 2 m. y telegrafía Morse, teneduría, aritm., inglés, enseñanza perfecta [illegible] S. Juan 2887. v25

MAQUINA TAQUIGRAFIA CALIGRAFIA CONTABILIDAD. [illegible] ortografía y red. cartas, INGLES Y FRANCES. Pida a probar gratis las lecciones muy [illegible] del acreditado Instituto Comercial [illegible] ambos sexos [illegible] su orden, ejemplar y [illegible] económica, de 8 a 22. Primeras [illegible] gratuitas, no abonando [illegible] profesores especialistas. Ayuda a conseguir [illegible] Son hechos y no palabras. Miles de ex alumnos empleados comercio y particular. Taquigrafía práctica (mayoría diplomados en tres meses con mínimum 80 pal. minuto). Máquina al tacto, corrección gradual de los dedos y gran rapidez y exactitud en máq. todas marcas. Pida prospectos con bono [illegible] gratuitas. Le interesará. v20

PROFESOR del Nacional a domic., Tucumán 730, piso 2o., U. T. 6136, Av. v26

PROF. sap. de piano y solfeo, precios [illegible], examen, Lorenzo 441. v27

PROF. PIANO, canto a dom., [illegible] v24

PROFESORA son piano, viol., solf. de [illegible] v21

PROF. de Nac. [illegible] años 2 en 1 [illegible] garantía [illegible] Moreno 1481, U. T. 6167 L. v22

POR $ 5 enseño en 3 meses piano, violín, mandolín, guitarra, bandurria, bandoneón, acord., flauta, solf., Sarmiento 1818. v26

POR $ 5 enseño en 2 meses piano, violín, guitarra [illegible] bandoneón [illegible] México 2[illegible] v26

PROF. [illegible] piano, violín, bandoneón [illegible] v22

PROFESORA de danzas [illegible]

TAQUIGRAFIA [illegible]

PARTERAS

A PROFESORA en partos, consultas, Cannning 752, s. chapas. v24

A PARTERA Bernoll recibe pensionistas, reserva, cons. gratis, Cangallo 2541. v24

ATIENDE [illegible] partera jefa [illegible] Piedras 545. v28

A BELFONE [illegible] Pavón [illegible]

ATIENDO partos [illegible] Estados Unidos [illegible] v30

A GOMEZ part. [illegible] U. T. 4[illegible]

A PARTERA [illegible]

A EMBARAZ[illegible] partera [illegible]

A PINORI partera espe. [illegible] Riobamba 11[illegible]

ATIENDO casos rápidos [illegible]

CHIESA partera especialista pensión y módico, sin chapa, Bolís 828. v21

EX JEFA MATERNIDAD cerca a parte de la capital, embarazos, partos [illegible] Sarmiento 1912. v30

IRAOLA, partera, cons. grat. [illegible] 6414, Junc., Paraguay [illegible]

JOSE D. DE BIANCHI partera [illegible] U. T. 2651 [illegible]

LARATRO partera [illegible] científico [illegible] v21

MAURINA partera [illegible] pens. [illegible]

PARTERA Zepunaya [illegible] pensión, pt. mód. [illegible]

PARTERA recibe pensionistas [illegible] Jujuy 1091 [illegible] v21

PARTERA Pithan [illegible] partos casos urg. Suipacha 685. v23

PARTERA especialista [illegible] Malabia 271. v2sept.

PARTERA esp. pens. [illegible] v26

PARTERA francesa [illegible] Maternidad París [illegible] Legrand [illegible] 1065. v25

PROFESOR de [illegible] Maipú, Esmeralda [illegible] 16 horas

PARTERA recibe pensionistas del campo [illegible] curaciones reserva. Paso 545 [illegible] Corrientes y Sarmiento [illegible]

OFICIOS y EMPRESAS UTILES PARA LAS FAMILIAS

ALBAÑIL patentado hace [illegible] pianos [illegible] v26

ADORNOS para fiestas y [illegible] Pueyrredón 526 [illegible]

ALBAÑIL construcción [illegible] v21

AFINO y comp. pianos [illegible] v21

ADORNOS altares [illegible] Belgrano [illegible]

ARREGLO y lustro muebles [illegible] Est. Unidos 646 [illegible]

ALBAÑILES de construcción [illegible] de tarde, Piedras 1[illegible] v21

AFINO y comp. pianos C. Díaz, U. F. 3309, B. O., Tall. [illegible] San José 1017. v26ag

AFINO $ 2, compongo [illegible] se lustran pianos y se [illegible] Venezuela 634, U. T. 8328, Rivadavia [illegible]

BARATO hago trabajos de albañil, yeso, pintura, papel, etc. [illegible] v24

CASACAS refuerzo, planos y pres. gratis, Rovagnati y Didier C. Correo 2015. v14s

CONSTRUYO casas a pagar por cuotas mens., Vinelli, San Martín 345. v26

ENCERO pisos, limpio casas [illegible] San Juan 1241, U. T. 2284, B. O. v26

ENCERO pisos, cera especial y brillante, San Eduardo 3264, U. T. 804, Flores. v23

ENCERADOR de pisos, trabajo esmerado, U. T. 4256, B. O., E. Unidos 1338. v27

ENCERO pisos, limpio casas [illegible] San José 262 [illegible]

ENCERO 3 $ pza. 3 manos cera [illegible] Bustamante 1[illegible] U. T. 2807 P.

ENCERO pisos a todo gusto [illegible] Venezuela 1582, U. T. 6056, L. v23

ENCERO pisos, cera brillante, no marca pisadas, limpieza de casas, Rincón [illegible] Díaz, U. T. 5472, Libertad. v24

ENCERO especial, cera brillante, no marca pisadas, limpieza de casas, Córdoba [illegible] U. T. 6142, Juncal, García. v23

ENCERO pisos, limpio casas, tomo abonos, rasqueteo parquets, lustro muebl., Berdión, U. T. 1886, L., Rivadavia 1970. v26

ENCERO pisos, limpio casas a precios módicos y gusto del cliente; Carlos Calvo 3899, U. T. 3870, Mitre.

ENCERO pisos; limpio casas y tomo abonos; Humberto 1 1615, U. T. 4687, orden.

ENCERO a $ 1.50, con puro aguarrás y cera virgen, 2 manos, limpio casas, prontitud, Cangallo 1675, U. T. 8772 Lib.

ENCERO 1.50 pisos, abono, con pura aguarrás y cera de la mejor; limpio casas; Cangallo 1870, U. T. 25, Lib.

ENCERO pisos desde 2 $, no marca las pisadas, trabajo garantido; tomo abonos, limpio casas a mitad de precio; U. T. 1341, Lib., Corrientes 2126, Lois.

ENCERO desde 1 $ pisos y parquets, 3 manos cera virgen, limpio casas, tomo abonos barato, garanto el trabajo, U. T. 7260, Lib., Montevideo 392, Pérez. v22

ENCERO desde $ 1 pieza 3 manos cera virgen, aguarrás; limpio casas; lustro muebles, garanto el trabajo; José Pérez, Lavalle 1643, U. T. 4168, Libertad. v24

ENCERO y LUSTRO PISOS Y PARQUETS a $ 2, por pieza, con 3 manos de cera y aguarrás especial, única que no marca las pisadas (a prueba), lustro muebles y plaqué nos limpieza de casas baratísimo, limpio alfombras a 1 $, ex oficial de Maple, Santa Fe 1871, U. T. 4460, Juncal.

LA MARSELLESA limpia y encera pisos; Maipú 768, U. T. 84, Avenida. v26

LUSTRO y compongo muebles, barato, Soler 4734.

LUSTRO a color a mueb., pianos, antig., [illegible] cueros y fabrico m. finos; U. T. [illegible] Pozos 908, ex cap. Thompson. v26

PINTOR, empapelador, con muestras de pap., Montevideo 129, U. T. 386, Lib. v26

PINTOR empapelador, blanqueo, barato; Venezuela 2091. v30

PINTO, BLANQ. a $ 7, emp., recuadro, alb., Cangallo 2036, U. T. 4912, L., José. v24

PINTO blanqueo y empapelo barato; Cevallos 426, U. T. 4824, Libertad. v22

PINTOR, empapelador c. muestras de papel, U. T. 2238 Lib., Cangallo 2032. v26

PINTO empapelo, limito, refacciones muy barato; Esmeralda 662, T. 1689, L. v26

PINTO, empap., con muestras, prec. red., Rivadavia 3090, U. T. 3348, Mitre. v22

PINTO blanq., empap., albañil, barato; San Luis 3131, U. T. 7261, Mitre. v23

PINTO empapelo, recuadro, blanqueo barato, Paraná 69, U. T. 299, Lib. v23

PIEZAS empapelo o pinto 5 $, patios 7, puertas 1, Almagro 784, López. v23

PINTO puertas a 1 $, piezas a 3, empapelo 5, tel. barato, B. Mitre 2670. v23

PINTOR alb. arreglos y repar. barato; Viamonte 715, tel. 2811, Av.

PINTOR empapelador, albañil oficial, con herram., ofrécese, Venezuela 2083. v23

PINTOR empapelador a mitad de precio; especialidad imitación papel; Larrea 557, U. T. 2952, Mitre. v26

PAPELES pintados últ. creaciones desde 0.45, descuento 10 o/o, pinturas y barnices, B. Mitre 2371, U. T. 6210, Mitre. v31

PARA LA PROXIMA FIESTA NO GASte plata en adornos, alquílelos a Longobardi, Bolívar 280. Ambos teléfonos. v31

PINTO empapelo, blanqueo mitad precio, vendemos papeles modernos, 0.35 el rollo; pinturas y barnices baratísimos, U. T. 6210, Mitre, Bmé. Mitre 2372. v32

PAPELES PINTADOS. ¿Desea Vd. empapelar su casa con poco gasto? Visite nuestra exposición. Continuamente novedades desde $ 0.45 el rollo, Victoria 575.

TAPICERO barato, U. T. 1746, Palermo; Billinghurst 1547. v23

TOLDOS hago y arreglo, barato; U. T. 1746, Palermo, Billinghurst 1547. v23

TAPICERO especialista, llamen U. T. 2873 Palermo, Gulas 1934. v27

TEJERO se ofrece, cualquier trabajo, e. [illegible] b. inf. C. Calvo 750. v23

CHAUFFEURS PEDIDOS y OFRECIDOS

ACADEMIA, prepara tráfico, teoría, manejo garante libreta; Junín 234. v24

ACADEMIA F. Ford, enseñanza rápida, atendida por su dueño, 50 $, Jorge Newbery 3071, U. T. 248, Belgr. v30

ACADEMIA chauffeurs y taller mecánico, por 65 $, enseño manejo Ford, garanto éxito, Coronel Díaz 1872. v22

ACADEMIA de chauffeurs, garanto libreta y trabajo, autos de todas marcas, escuela a todas horas, Tacuarí 1732.

ACAD. Sampaio; chauffeurs garant. enseñanza h. obtener libreta: Ford. europ., esqueleto p. teoría, A. noct., Garay 3064. v31

ACAD. ALEMANA de Chauffeurs, nueva enseñanza rápida, técnica, garante libreta, coches nuevos, Otamendi 161, altura Rivadavia al 4700. v22

CHAUFFEUR para acompañante, ofrécese, libreta en trám., Libertad 1240.

CHAUFFEUR para taxi Ford, formal y [illegible] refs., necesito; Tacuarí 667.

CHAUFFEUR español, c. recom., ofréc., p. particular o camión, Moreno 650. v23

CHAUFFEUR para camión o casa de reparto, se ofrece, Alvarez 1813.

CHAUFFEUR para Ford cerrado preciso, Humberto 1 2489, de 10 a 12.

CHAUFFEUR práctico para casa particular o chata de reparto, se ofrece, Ramón L. Falcón 154, Ramiro López. v23

CHAUFFEUR para Ford se ofrece, particular, reparto o camión, por carta a M. B., Rivadavia 3840, depto. 1.

CHAUFFEURS se ofrecen dos sin pretensiones, particular o taxi, o comercio, Paso 224. v23

CHAUFFEUR muy práct., ofrécese para particular, taxi o reparto, honrado y trabaj., buns. inf., Billinghurst 2569.

CHAUFFEUR que entienda bien el auto Dodge, taxímetro, tratar Córdoba No. 1420, de 9 a 10, O. Recanatini

CHAUFFEUR belga, se ofrece, con buena recomendación, maneja cualquier auto o camión, dir. Dameyer, Estomba 2397. v23

CHAUFFEUR casado, práctico, cualquier marca, motos, Ford, sin pretensiones, escribir San Martín 131, San Isidro F. C. C. A., U. T. 55 San Isidro.

PARTICULAR enseña manejo de auto europeo a 2 personas, lecciones sueltas y coche p. examen, barato, día y noche; Carlos Calvo 1115.

OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

APARADORA y aprendiza fino señora, preciso, Larrea 3168. v22

APARADORES preparadores, se necesitan, Garay 2334

APARADORES de hombre y varón, se precisan, Tapalqué 6848, N. Mataderos.

APARADORES preparadores y maquinista y aprendices nec., Yapeyú 476

APRENDIZA modista necesito, Arenales No. 1655, piso bajo

APRENDIZ sastre adelantado preciso, Estados Unidos 3627

APRENDIZ o aprendiza adelantados sastre necesito, Constitución 1765. v24

APRENDIZAS floristas, ganando, se necesitan, Sáenz Peña 152, D. 19. v23

ARMADORES sueleros y desformadores Luis XV se precisan, Chacabuco 1034.

APRENDIZA modista, de confianza, se necesita, Sarmiento 2081.

APRENDIZAS se necesitan para taller de alfombras, Paraguay 360.

A COLOCAR ojos movibles a muñecas, necesito persona práct., E. Unidos 928.

APRENDIZA adelantada de vestidos se necesita, B. Mitre 771, dep. 7o

APARADORES 1/2 oficiales maq. y 1/2 oficiales preparadores, E. Unidos 4299

APARADORES de hombre, fino, preciso, Belgrano 1977

APARADORA oficiala de señora, trabajo fino se precisa, Mármol 130. v24

APARADORAS maquinistas medio oficialas y aprend., se nec., C. Calvo 3768.

APRENDIZA chalequera, se precisa; calle Sáenz Peña 1248.

APRENDIZAS y aprend. adel. p. somb. de Sra., preciso, Sarmiento 1169. v23

APRENDIZA modista adelantada, se necesita, B. de Irigoyen 476, dto. G.

AYUDANTA muy buena, para vestidos, necesito, Uruguay 1017.

APARADOR y aparadora de varón, fino o entrefino necesito, Pavón 2031

APARADORA para criatura, necesito, en Rigos 884

APARADOR maq., medio oficialas, aprendices, necesito, Cochabamba 3355.

APARADOR de calzado fino, para hombre se necesita, Almagro 961.

APARADORA aprendiza adelantada, se necesita, Moreno 3499.

APARADORAS se precisan, de varón y niño, Patagones 2732.

ALBAÑILES competentes se precisan; calle Corrientes 2616

AYUDANTE caramelero se precisa, calle Agüero 733

APRENDIZAS para fábrica de sombr. necesito, pago jornal, Godoy Cruz 3300. v23

APARADORAS se necesitan, maquinista y preparadora, Colombres 587. v23

APARADORES maquinistas 1/2 oficiales y aprendices, nec., Río Bamba 284. v23

APRENDIZAS modistas muy adel., necesito, México 1482, 2o., p., dto. 1. v23

AGENTES fuera la capital, artículo novedad, necesito, C. Pellegrini 63. v23

ARMADOR a máquina, comp., armar zapatillas, se precisa, J. M. Moreno 661.

AGENTE en cada localidad del interior, necesita fábrica de perfumes, "Eureka", Avda. Maipú No. 2625, Olivos.

APARADORA alpargatas y zapatillas, práctica para coser a fuerza motriz, preciso, México 972

AYUDANTE corredor necesito para casas particulares, joven, act., y sin pret. para empezar, Pres. a las 18, Bolívar 1191.

APARADORAS medio oficialas maquinistas y aprendizas adelantadas, se necesita, Gallo 311, piso 1o. v23

APARADORAS, oficialas maquinistas y aprendizas adelantadas de fino, necesito, Sarmiento 2712. v23

AGENTES en toda la república, necesitamos, artículo fácil venta, interesante reclame, escribir a Agentes, Galería Güemes 402.

BORDADORAS a mano, buenas para letras, se necesitan, San José 287. v23

SERVICIO DOMESTICO SOLICITADO

SIRVIENTA [illegible]

SIRVIENTA todo trabajo necesita con cama, [illegible]

SIRVIENTA que sepa cocinar, se precisa; Cangallo 1250, piso 3o.

SIRVIENTA sepa cocinar sin retiro, necesito. Venezuela 1511.

SIRVIENTA que entienda de cocina, necesito, buen sueldo; Sarmiento 1370.

SIRVIENTA que entienda cocina necesito; Obligado 2766.

SIRVIENTA sin retiro, todo trabajo, precisa; Viamonte 841, [illegible]

SIRVIENTA se necesita; Almirante Brown [illegible]

SIRVIENTA para todo trabajo, que sepa cocinar, [illegible] v22

SIRVIENTA, que entienda algo de cocina, se necesita; Suipacha 2[illegible]

SIRVIENTA necesito para corta familia, buen trato; Constitución 1930. v22

SIRVIENTA necesito, sepa cocinar, corta familia; Guardia Vieja 3455, dep. 8. v22

SIRVIENTA sin cama, se necesita, Sucre 2441 (B.).

SIRVIENTA para matrimonio solo, se precisa; Mitre 1481. v22

SIRVIENTA para todo trabajo, se necesita, sueldo 35 $; Billinghurst 367.

SIRVIENTA, se necesita; calle Monroe número 1786.

SIRVIENTA, y quehac. corta flia., necesito; Tabaré 1314, piso 3o.

SIRVIENTA general precisa matrimonio inglés; Pino 2477, Belgrano.

SIRVIENTA para matrimonio solo se necesita, buen sueldo; Godoy Cruz 2449.

SIRVIENTA joven, que sepa cocinar, precisa, recomendación; Solís 446, 1er. piso v22

SIRVIENTA con retiro, necesito, Humberto 1o. 1552. v22

SIRVIENTA para medio día o todo el día necesito, Bartolomé Mitre 1420.

SIRVIENTA se necesita para todo trabajo, 50 $; Arribeños 2343. v22

SIRVIENTA para medio día, se necesita, tratar desde las 12, Maza 770.

SIRVIENTA preciso 4 horas diarias, para matr. solo, 35 $; Salta 1049.

SIRVIENTA necesito, poco trabajo, sueldo 40 $. Charcas 1554, piso 1o. v24

SIRVIENTA s. c., necesito corta familia; Boulogne Sur Mer 718.

SIRVIENTA, se necesita, calle Azcuénaga número 513. v22

SIRVIENTA que ent. algo cocina, con cama, 50 $. Brasil 327. v22

SIRVIENTA recomendada se precisa; Suipacha 978, dpto. A.

SIRVIENTA se necesita, sueldo $ 60; calle Ombú 685. v22

SIRVIENTA se necesita para todo, trabajo corta familia; Doblas 834. v22

SIRVIENTA preciso, todo trabajo, corta familia, b. sueldo; Paraguay 4135. v22

SIRVIENTA joven se necesita, con cama; Solís 716. v22

SIRVIENTA para todo trabajo, se precisa, Ecuador 616, $ 50. v22

SIRVIENTA formal, p. matrimonio solo necesito, Bravard 1126, P. Centenario. v22

SIRVIENTA formal c. cama todo serv. precisa Sra. sola, Cabello 3352; Palermo

SIRVIENTA p. corta flia., se necesita, buen sueldo, San José 1174, 1o.

SIRVIENTA que sepa lavar, se necesita, Av. Mayo 1658, Campo, 3 a 12.

SIRVIENTA precisa familia de tres personas. Inclán 2953.

SIRVIENTA que sepa de cocina, se necesita, Arenales 1694. v22

SIRVIENTA se necesita, para matrimonio, todo trabajo, Triunvirato 661.

SIRVIENTA para todo servicio se necesita. San Pedrito 73, Flores.

SIRVIENTA con retiro, se precisa, corta familia, Moreno 1185, p. 1o., dpto. 5.

SIRVIENTA para corta familia alemana, se necesita, Cabildo 1689.

SIRVIENTA, preciso. Sueldo $ 50; Guardia Vieja 3884.

SIRVIENTA que sepa cocinar, se precisa; Pasteur 380 (Flores).

SIRVIENTA todo trabajo, necesito, corta fam., recomend., b. s., Junín 733.

SIRVIENTA para todo trabajo, se necesita, Estados Unidos 2192. v22

SIRVIENTA, entienda coc. para 2 pers. precisan; Serrano 2055, desp. las 9. v22

SIRVIENTA con buenas referencias se necesita, p. matrimonio, Acevedo 1819.

SIRVIENTA, para tres personas, se precisa; Belgrano 3265, Depto. 3.

SIRVIENTA, señora formal, se precisa; Honduras 3900. v22

SIRVIENTA sepa algo cocina, necesita matrimonio solo; Alvarez 2870.

SIRVIENTA para todo trabajo, con pieza, necesito, Laprida 1343.

SIRVIENTA se necesita para matrimonio, Maipú 62, 3o. piso, dto. S.

SIRVIENTA, se necesita. Rosario número 762.

SIRVIENTA necesítase para corta familia, buen sueldo; San Juan 4031.

SIRVIENTA sepa cocinar, pocos quehaceres; Maipú 276, 1er. p., de 9 a 11.

SIRVIENTA se precisa, preferible de color, Pozos 247, 3o. piso, dpto. 1.

SIRVIENTA que sepa cocinar, se necesita, calle Carlos Calvo 1450.

SIRVIENTA se necesita para matrimonio solo, calle Bogotá 3333.

SIRVIENTA se necesita, de 15 a 17 años. Rioja 190. v22

SIRVIENTA para corta familia, se necesita, pago bien; Boedo 759. v22

SIRVIENTA o muchacha, para corta familia se necesita; Humahuaca 3580. v24

SIRVIENTA para corta familia, se necesita, Carlos Calvo 2860.

SIRVIENTA se precisa, corta familia, hay muchacha, Ayacucho 576.

SIRVIENTA se necesita, con retiro; Estados Unidos 1891.

SIRVIENTA para ayudar a los quehaceres, se necesita. Sáenz Peña 1480.

SIRVIENTA, se necesita; calle México número 1678.

SIRVIENTA que ent. cocina, necesito, S. Peña No. 3; tratar desde las 8. v22

SIRVIENTA para corta familia, buen sueldo, preciso, Esmeralda 726. v22

SIRVIENTA de 45 años, preciso; tratar de 12 a 17, Godoy Cruz 2682. v22

SIRVIENTA formal para ayudar quehaceres, necesito, 40 $, Malvinas 361. v22

SIRVIENTA, se necesita, que entienda de cocina; Lautaro 341, Flores. v24

SIRVIENTA formal, se necesita; calle Avellaneda 2771.

SIRVIENTA mucama, necesito corta familia, Nazca 672, Flores.

SIRVIENTA para todo trabajo, se necesita; Hortiguera 233.

SIRVIENTA que cocina, preciso; calle Bogotá número 2537, Flores. v22

SIRVIENTA necesito, entienda algo de cocina, 50 $; Avellaneda 2104, Flores.

SIRVIENTA que entienda de cocina, con cama necesito, 50 $; Defensa 1443.

SIRVIENTA para todo trabajo, menos cocina, calle Castelli 33.

SIRVIENTA con cama, para cocina y otros quehaceres, necesito, México 2035.

SIRVIENTA preciso, sueldo $ 50, Entre Ríos 124. v22

SIRVIENTA necesito para corta familia, buen trato; Cabildo 1459.

SIRVIENTA que sepa cocinar y mucama, se precisa; Belgrano 3735.

SIRVIENTA para matrimonio solo; Salguero 933.

SIRVIENTA se precisa; San Juan 3739.

SIRVIENTA para cocina y otros quehaceres, sueldo 50 $, Paraná 140, 2o. v22

SIRVIENTA se precisa; calle Avellaneda número 2383.

SIRVIENTA que entienda cocina y otros quehac., necesito; G. Vieja 4495. v22

SIRVIENTA se precisa para todo trabajo menos cocina; Díaz Vélez 3473.

SIRVIENTA italiana se necesita para cocina y demás queh. Viamonte 1573.

SIRVIENTA preciso, medio día de trabajo, [illegible]

SIRVIENTA de confianza necesita corta familia, sueldo $ 50; Paraná 914.

SIRVIENTA necesito matrimonio solo. Juan Bautista Alberdi 1816, Flores.

SIRVIENTA para cocina y otros quehaceres, necesito, Juncal 2841. v22

SIRVIENTA se necesita con cama; Pozos número [illegible]

SIRVIENTA [illegible] necesita corta familia, [illegible]

SIRVIENTA para matrimonio, se necesita; Billinghurst 759.

SIRVIENTA [illegible] para todo trabajo [illegible]

SIRVIENTA se necesita; calle Loria número [illegible]

SIRVIENTA que [illegible] cocinar [illegible] necesita; Yatay [illegible]

SIRVIENTA se necesita de [illegible]

[illegible]

SIRVIENTA para todo servicio, se precisa; Ituzaingó 1681. v22

SIRVIENTA para quehaceres, preciso; Cevallos 326.

SIRVIENTA necesito para muy corta familia; Lavalle 814 (V. Sársfield).

SIRVIENTA se precisa, sueldo 50 pesos; Cangallo 1227.

SIRVIENTA que sepa cocinar, se necesita. Victoria 1829, 3o. p. B.

SIRVIENTA para corta familia, se necesita, Perú 1457.

SIRVIENTA que sepa de cocina, se necesita, recomendada. Piedras 1215.

SIRVIENTA necesito, Salta 4146, lavado afuera.

SIRVIENTA corta flia., todo servicio, entienda de coc., nec. Corrientes 1585. 2o. v22

SIRVIENTA para todo trabajo, necesito, sueldo 50 $, Corrientes 1354, p. 1o. B. v24

SIRVIENTA, sin cama, nec. cort. serv., buen trato, Valle 967, antes Da. Cristóbal de 8 a 12.

SIRVIENTA joven, que entienda de cocina, sueldo $ 50, se precisa; calle Uruguay 116.

SIRVIENTA joven, que entienda de cocina, poca familia, buen sueldo, se precisa; Belgrano 1886.

SIRVIENTA para todo servicio menos cocina, se necesita para corta familia; Rivera 566.

SIRVIENTA preciso, italiana preferida, para cocina y otros quehaceres de una corta familia; Conde 1978.

SIRVIENTA se necesita para corta familia, que entienda de cocina; buen sueldo; Deán Funes 850, dto. 4., piso 4o. v24

SIRVIENTA formal, que entienda de cocina, para casa de negocio, con recomendaciones; Agüero 573.

SIRVIENTA que entienda de cocina y otros quehaceres, recomendada, se necesita, Rivadavia 7883, Flores.

SIRVIENTA para fuera de la capital, se admitiría con chico; Santiago del Estero 866.

SIRVIENTA se necesita para trabajos de afuera, que sepa planchar; Montes de Oca 1865.

SIRVIENTA para cocina y quehaceres, se necesita, calle Caseros 490, piso 3o., departamento E. v22

SIRVIENTA que entienda de cocina, para corta familia, se precisa; Corrientes 1320, de 10 a 12.

SIRVIENTA joven, que entienda de cocina, para matrimonio, con cama, se necesita, Chile 2206.

SIRVIENTA, para todo trabajo, práctica de cocina, se necesita; calle San José número 1417.

SIRVIENTA necesito, para casa chica, poca familia y buen trato, se dan y exigen referencias; Olleros 1957.

SIRVIENTA joven, recomendada, para limpieza de cocina y otros quehaceres livianos, se necesita, 24 Noviembre 217.

SIRVIENTA necesito, joven, formal, todo quehacer de familia reducida, W. Villafañe 1656.

SIRVIENTA se precisa para todos los quehaceres de matrimonio solo, recomendada, buen sueldo, Tucumán 204.

SIRVIENTA muy recomendada, se necesita, ayudar todo servicio y cocinar, $ 60; Rivadavia 1864, piso 4o, derecha. v22

SIRVIENTA para todo servicio y que entienda de cocina, muy poca familia, se precisa, Charcas 1906.

SIRVIENTA todo trabajo menos cocina ni lavar, se necesita para casa tranquila de 2 personas; Sarmiento 3217.

SIRVIENTA para cocina y otros quehaceres, buen trato, recomendada, se precisa; Charcas 2920. v22

SIRVIENTA se necesita todo trabajo menos cocina, poca familia, sueldo 60 pesos; Bustamante 651. v22

SIRVIENTA necesito sepa algo de cocina, se paga buen sueldo, exigiéndose recomendac.; ocurrir México 888, 3o. izq. v22

SIRVIENTA, preciso matrimonio solo, francés, recibe criatura chica; calle San Nicolás número 2941. v22

SIRVIENTA que entienda de cocina y otros quehaceres, con recomendaciones, hay mucama, L. Alem 419, 3.o piso izq. v22

SIRVIENTA que quiera preparar, que sepa cocinar, necesito, buen sueldo y buen trato, Tucumán 1121, p. 4o, dep. 7. v22

SIRVIENTA para todo trabajo con buenos informes, se precisa para matrimonio solo, buen sueldo, Olazábal 2070, G. Urquiza. v22

SIRVIENTA que entienda de cocina, para todo quehacer, con recomendaciones, se necesita; Esmeralda 433, piso 5o. Hay ascensor. v24

SIRVIENTA se necesita para todo trabajo, con carnet, de 45 años, sueldo $ 100. Tratar calle Pichincha 1788, de 12 a 14 horas.

SIRVIENTA se necesita para todo servicio, que entienda de cocina, con recomendación, para dos personas. Tratar después de medio día; calle Entre Ríos número 1313.

SERVICIOS VARIOS

AYUDANTA de cocina, p. pensión, se necesita; B. Mitre 764, piso 2o., izquierda

CHICA 12 a 14 años necesito, ayudar quehaceres corta flia., Chacabuco 1595.

CHICA precísase servicio matrim. solo; Tucumán 2053.

CHICA de 10 a 14 años, pequeña ayuda, necesito, B. Mitre 1433, altos.

CHICA para pequeños quehaceres se necesita, Pueyrredón 883.

CHICO se precisa, 14 años, 30 $, referencias, Santa Fe 1015.

CHICO de 9 a 12 años, para pequeños quehaceres, preciso; Chile 414.

CHICA de 8 a 12 años, matr. nec., b. tr., Valle 967 (Caballito) de 8 a 12.

CHICA 12 a 14 años, pequeños quehaceres, para compañía, buen trato; Pedro Goyena 766, dpto. 4 (antes Río IV). v22

CHICA de 12 años, necesito, pocos quehaceres, trato familiar, matrimonio, calle Pringles 759.

CHICA de 12 a 15 años, ayudar quehaceres cortís. familia, necesito, Nazca 463 v22

CHICA recomendada, de 12 a 14 años, se necesita, pocos quehaceres, presentarse de 14 a 19, C. Calvo 2481.

MUJER formal se precisa para todo quehacer, Salta 1800.

MUJER o muchacha necesito corta familia, 3 $; Coronel Díaz 1541.

MUJER se necesita para todo servicio, corta familia; Pueyrredón 1884.

MUJER seria, se necesita para todo trabajo, con o sin cama; Larrea 884. v22

MUJER necesito, para medio día de trabajo, recomend., J. Hernández 2848. v22

MUJER y muchacho, se necesitan; Empedrado número 2346.

MUJER, se necesita para lavar y planchar y pequeños quehaceres, tratar, Conde 1830, Belgrano.

MUJER formal, para ayudar a quehaceres se necesita, sueldo 40 $; Rivadavia 2451. v22

SE PRECISA un muchacho, Cerrito 787.

SEÑORA se necesita, para lavar un día y medio por semana; Gaona 1800.

SEÑORA necesito, trabajo doméstico, p. 1/2 día. Córdoba 2439, piso 1.o, izq.

SEÑORA de edad, sola, soc. sana, de mat. necesito, Haedo, F.C.O., Anasagasti. v24

SEÑORA formal para todo servicio y cuidado de señora enferma, tratar de 8 a 11, Carlos Calvo 1786, dep. 6.

SE NECESITA chica de 12 a 13 años para matrimonio, presentado por sus padres, Brasil 1388, dep. 3. v22

SEÑORA para limpieza de mañana precisa; Reconquista 874, dep. A, de 9 a 10. v22

SE PRECISA para el campo, cocinero y mucama para matrimonio solo, Rioja 437, 3o. piso, de 9 a 11. v24

SEÑORA precisa matr., buen trato, cuidar niño y quehaceres, Cevallos 1492. v22

SEÑORA o señorita necesita para medio día menos los domingos, para cuidar un nene, Paz Soldán 4461, dto. 2.

SEÑORA, para ayudar quehaceres, necesito, de 7.30 a 17, B. Mitre 771, Dto. 1. v22

SEÑORA necesito con chico de 4 a 5 años con recomendaciones para el campo; B. Rivadavia 266, Villegas, Avellaneda.

SEÑORA o señorita sola necesito para atender [illegible] señora mayor, en pueblo cercano; [illegible]

[illegible]

SERVICIO DOMESTICO OFRECIDO

AMAS DE LECHE

AMA [illegible] se ofrece para criar en [illegible] v22

AMA [illegible] 3 meses, Tucumán [illegible] v22

AMA [illegible]

AMA [illegible] v24

AMA de leche abundante, 4 meses, se ofrece a casa del niño; Bolívar 727. v22

AMA se ofrece para criar chico a [illegible], Cerrito 586, p. 1, altos. v22

AMA con leche de 19 días abundante y buena, [illegible] v22

AMA [illegible] de 18 años, con leche [illegible] Arenales 825, Avellaneda. v22

AMA [illegible]

AMA se ofrece para cuidar un chico en casa de [illegible], calle Juan B. Alberdi [illegible]

COCINERAS Y COCINEROS

COCINERA de profesión, joven, se ofrece; [illegible] v22

COCINERA de profesión ofrécese c. buenas informes, México 1430, [illegible] v22

COCINERA argentina, se ofrece corta familia; Tucumán 1943. v22

COCINERA con recomendaciones de buenas [illegible] se ofrece; Solís 119. v22

COCINERA o para todo servicio, ofrécese; calle Moreno 2175.

COCINERA se ofrece para corta familia, Santa Fe 1931.

COCINERA ofrécese recomendada, con o sin cama, San Carlos 3837.

COCINERA y otros quehaceres se ofrece, con retiro, Conde 485. v22

COCINERA se ofrece con buenas recomendaciones, Arenales 1692.

COCINERA se ofrece con hijita de 2 años, referencias; Caracas 817, Flores. v22

COCINERA se ofrece, con chica; Avellaneda 2231.

COCINERA, con chica y buenas referencias, se ofrece, Oro 2184.

COCINERA se ofrece, con recomendaciones, Cangallo 4086.

COCINERO de 1ª, con óptimos certificados, se ofrece; Cangallo 3058. v25

COCINERA argentina, se ofrece, sencilla y práctica; Carlos Calvo 1964.

COCINERA para corta familia, se ofrece, cocina sencilla, Cerrito 544.

COCINERA provinciana se ofrece, Córdoba 321. v22

COCINERA ofrécese a corta familia, Independencia 2218. v22

COCINERA se ofrece, sabe su obligación, Tucumán 1562.

COCINERA provinciana, se ofrece, recomendada, Venezuela 836.

COCINERA para corta familia, recomendada, se ofrece, Cevallos 1055. v23

COCINERA, se ofrece, con nena de dos años; Córdoba 3138, U. T. 1745, J. v22

COCINERA y mucama, dos hermanas, se ofrecen; San José 1377, p. 6.

COCINERA buena se ofrece, formal y efectiva, Montevideo 1496.

COCINERA se ofrece, p. corta flia. o matrim. solo, para seria, Victoria 1390.

COCINERA se ofrece, sabe su obligación, Cangallo 3489.

COCINERA vascoespañola, con retiro se ofrece; Lezica 4202, alt. Rivad. al 4000

COCINERO práctico, italiano, se ofrece, Defensa 334.

COCINERA y mucama, se ofrecen, Ecuador 1135. v22

COCINERO helador de profesión, italiano, se ofrece, Garay 1184.

COCINERA sencilla y lavandera, ofrécese, buenos informes, C. Calvo 872.

COCINERA con cama se ofrece con referencias, San Juan 2846.

COCINERO repostero competente, español, ciudad o campo, ofrécese, Brasil 3075.

COCINERA o sirvienta genovesa, ofrece medio día o entero, Boyacá 452, Flores.

COCINERA y mucama, sencillas, se ofrecen, prefieren las dos juntas, recién llegadas, españolas, José E. Uriburu 1461.

COCINERA y algunos quehaceres, ofrécese, con una nena de 2 años; calle Montevideo 578.

COCINERA para corta familia y pequeños quehaceres, o lavandera para familia, Rivadavia 5864, Depto. A.

COCINERA y otros quehaceres se ofrece con un chico de 4 años, ciudad o campo, Leandro Alem 710.

COCINERA se ofrece con recomendaciones y con chica de 12 años, Juramento 2950, Belgrano. v22

COCINERA y otros quehaceres, menos lavado y planchado, se ofrece, recomendada, Bernardo de Irigoyen 1665.

COCINERA se ofrece con una hija de 14 años p. ayudar a los quehaceres, tratar Paraguay 1615.

COCINERA buena ofrécese para corta familia, para ciudad o pueblo cercano; Venezuela 481.

COCINERA de 23 años se ofrece para casa de negocio, con recomendaciones; calle Bmé. Mitre 3110.

COCINERA se ofrece, competente, para hotel o casa de familia, Rodríguez Peña 125.

LAVANDERAS

LAVANDERA se ofrece, competente, calle Corrientes 4277. v22

LAVANDERA por día se ofrece; Viaytes número 1618. v22

LAVANDERA se ofrece, práctica, Estados Unidos 1340.

LAVANDERA, se ofrece, 3 días por semana, Loria 1364.

LAVANDERA o MUCAMA, se ofrece para casa de familia; Belgrano 347, L. C.

LAVANDERA se ofrece por día, Chile número 1088, al fondo.

LAVANDERA y planchadora, se ofrece calle Matheu 333, 1er. piso.

LAVANDERA se ofrece, 3 días por semana; Paraná 1123.

LAVANDERA BUENA, se ofrece; calle Piedras 1268.

LAVANDERA u otros quehaceres, ofrécese; Corrientes 1460.

LAVANDERA ofrécese por día o por semana, Talcahuano 38, dto. 4.

LAVANDERA planchadora, se ofrece, con nena de dos años, con retiro; Bacacay 1051, U. T. 342, Flores.

LAVANDERA y planchadora se ofrece a 1.80 la docena, tiene buenos informes; Gallo 1844, dto. 5.

LAVANDERA y planchadora de profesión se ofrece para casa de familia, por día o mes; Brasil 2550, pieza 23.

MUCHACHAS Y MUCHACHOS

MUCHACHA se ofrece, 17 años, para corta familia, Rincón 279. v22

MUCHACHO, recién venido, ofrec., lavacopas o peón cocina; Charcas 3268. v2

MUCHACHA de 16 años se ofrece para niñera; Moreno 1779.

MUCHACHO recién venido se ofrece para cualq. trabajo, dir. Ecuador 1350. v23

MUCHACHO se ofrece para todo trab., Cangallo 1220, Dto. E E.

MUCHACHA para matrimonio solo o niñera, se ofrece; 25 de Mayo 64.

MUCHACHAS, 2 se ofrecen, de 16 años, a corta familia; Victoria 3686.

MUCHACHO 14 años, ofrec., p. cualq. trabajo; Paraguay 1044, pieza 8.

MUCHACHO de 18 años se ofrece para cualquier trabajo, Bolívar 1371.

MUCHACHA se ofrece para matrimonio o corta familia, Moreno 309. v22

MUCHACHO 17 años, recién llegado, Cervino 3566 y Canning, se ofrece v23

MUCHACHA española, recién venida, se ofrece, c. flia.; Celadia 5038, Floresta

MUCHACHA, de 18 años, se ofrece; calle [illegible] número 664.

MUCHACHO de 14 años, se ofrece para cualquier trabajo, Moreno 843.

MUCHACHA se ofrece para quehaceres; Anasco 1533.

MUCHACHA se ofrece, para matrimonio solo; Jujuy 1119.

MUCHACHO recién venido ofrécese trabajos domésticos; Caballito 562.

MUCHACHA 16 años para corta familia, se ofrece, Thames 1033.

MUCHACHA de 23 años, se ofrece, matr. solo o corta flia.; Defensa 1457, p. 5. v24

MUCHACHA para los quehaceres domésticos se ofr. de 7 a 17; Congreso 3871.

MUCHACHA de 24 años ofrécese, para personas mayores, Billinghurst 132.

MUCHACHA de 20 años se ofrece mucama general de confianza, presentada por su familia, Bustamante 234.

MUCHACHO de 22 años, ofrécese, presentado por su madre, con muy buenas referencias; Balcarce 776.

MUCHACHA, se ofrece para matrimonio solo o corta familia, menos cocina; Alsina 1619, p. 15. v22

MUCHACHA de 18 años, trabajadora, sabiendo cocina, se ofrece para matrimonio, Chile 833.

MUCAMAS Y MUCAMOS

MUCAMA de adentro o de afuera, se ofrece, Venezuela 1462, pieza 2.

MUCAMAS, se ofrecen dos hermanas, Matheu 230. v24

MUCAMA se ofrece con retiro o niñera, Rivadavia 528, pieza 12.

MUCAMA o niñera se ofrece, México No. [illegible]

MUCAMA se ofrece, con recomendaciones, Venezuela No. 1580. v22

MUCAMAS de adentro, 2 se ofrecen, buenas recoment., Santa Fe 2461. v22

MUCAMA sabiendo su obligación, ofrécese; Chacabuco 1909.

MUCAMA de adentro, ofrece, buenas referencias, sabe coser, Paso 844, p. 24. v23

MUCAMA recomendada, se ofrece; Chile [illegible]

MUCAMA se ofrece, sin pretensiones, buena presencia, Serrano 1847. v22

MUCAMAS [illegible] ofrécense recomendadas [illegible] Tacuarí 386.

[illegible]

MUCAMAS Y MUCAMOS

MUCAMA recomendada, se ofrece, Cevallos [illegible] v22

MUCAMA o sirvienta, se ofrece, con o sin retiro, Azcuénaga 518.

MUCAMA se ofrece; calle Belgrano 1370.

MUCAMA se ofrece; Alsina 1134.

MUCAMA se ofrece, joven y trabajadora, buenos informes, Matheu 652.

MUCAMA se ofrece, con retiro, Solís 343.

MUCAMA para corta familia, se ofrece, Victoria 1246.

MUCAMA o sirvienta italiana, ofrécese para Sra. sola o matr.; U. T. 848, La v22

MUCAMA y niñera, se ofrecen, Venezuela 1278.

MUCAMA se ofrece, para planchar y coser, en casa de familia, Victoria 1464.

MUCAMA se ofrece para corta familia, Humberto 1o. 3746.

MUCAMA seria de adentro, se ofrece corta familia. Mendoza 3918.

MUCAMA se ofrece, buena presencia, Solís 701.

MUCAMO se ofrece con recomendaciones; U. T. 742, Belgrano.

MUCAMO se ofrece; calle Lima 835.

MUCAMA de adentro, ofrécese, con buenas recomendaciones, Arenales 1627.

MUCAMA se ofrece, corta familia, [illegible] matrimonio, Thames 635.

MUCAMA fina, ofrécese, con retiro, es planchadora de profesión, Cangallo 3049

MUCAMA ofrécese o sirvienta para corta familia; Callao 1056.

MUCAMA ofrécese, corta flia., con buenas recom., Humberto 1 número 459.

MUCAMA costurera o niñera, se ofrece, sin pretensiones; Bolívar 635.

MUCAMA se ofrece para adentro, con recomendaciones, Humberto 1o. 1958.

MUCAMA de adentro, sabe coser, se ofrece; Alsina 2068. v22

MUCAMA de adentro se ofrece; Uruguay 1117, dep. G. v22

MUCAMA de adentro se ofrece calle Victoria número 1464. v22

MUCAMA general, para corta familia, se ofrece; calle México número 437. v22

MUCAMA se ofrece, recomendada; Balcarce 151. v22

MUCAMA joven de buena presencia y uniforme, se ofrece, San José 1577.

MUCAMA de comedor y cocinera sencilla, argentina, se ofrece, Falucho 1174. v22

MUCAMA de adentro se ofrece argentina, seria, buenos informes, tratar personalmente, Juan Jaurés 921.

MUCAMA con buenos informes sabiendo muy bien planchar y repasar ropa, p. ciudad o campo, se ofrece; Cerrito 734. v22

MATRIMONIOS

MATRIMONIO se ofrece, buena cocinera, l. trab., con ref., B. Mitre 3156. v24

MATRIMONIO especial se ofrece, cocinero y quintero, Córdoba 321. v22

MATRIMONIO se ofrece para estancia, ella cocina, él varios trab., La Paz 848. v23

MATRIMONIO se ofrece recién venido, campo o capital; España 884.

MATRIMONIO ofrécese, joven, sin hijos, cocinera recomend., B. Mitre 2752.

MATRIMONIO se ofrece, sin hijos, tratar Mariano Acosta 107, V. Sársfield. v22

MATRIMONIO con dos hijos mayores se ofr., c. casa u encarg., Agrelo 1346. v22

MATRIMONIO español, joven, sin hijos, m. competente, c. buenas recomendac., p. familia; Juncal 1978. v22

MATRIMONIO japonés se ofrece para estancia, ella cocinera y él jardinero quintero, recomendado, Piedras 1825. v22

MATRIMONIO joven sin hijos, italiano, ofrécese mucamo y cocinera u ot. queh. por carta o pers. Delamera, Frayre 2820.

MATRIMONIO se ofrece, cocinero, profesión y mucama, familia o negocio, van al campo, Moreno 1017.

MATRIMONIO joven, sin hijos, se ofrece herrero chauffeur, ella cocinera o mucama; carta o pers., Carrara, Frayre 2330.

MATRIMONIO se ofrece, mucama, ent. de costura, marido limpieza y portero; Corrientes 1159. v22

MATRIM. formal, recom., p. campo, con chico, cocinera, chauffeur u otra trabajo, se ofrece, carta A. P.; B. Mitre 4101.

MATRIMONIO español, sin hijos se ofrece, para campo, cocinera sencilla, él peón; tratar Pueyrredón 127.

MATRIMONIO se ofrece sin hijos, españoles, para cualquier trabajo, sin cama, Chile 2168, pieza 14.

MATRIMONIO se ofrece, p. mucamos o cocina sencilla, con referencias. No se atiende por carta; Pueyrredón 880.

MATRIMONIO vasco se ofrece, limpieza escritorios u hombres solos, él trabaja, Victoria 2058, M. Infante.

MATRIMONIO holandés, con niñita de 9 meses, se ofrecen, para cualquier trabajo, sin pretensiones, Parral 358.

MATRIMONIO se ofrece, ella mucama, entiende de cocina, y él peón de todo trabajo; calle California 1815. v22

MATRIMONIO español, joven, recién llegado, se ofrece para todo trabajo, en casa familia, tratar Falucho 1159. v23

MATRIMONIO español recién llegado se ofrece, ciudad o campo, calle Herrera número 1578.

MATRIMONIO se ofrece; él jardinero, quintero y avicultor, muy competente; ella cocinera de primer orden. Chile 835.

MATRIMONIO formal, mucamos de profesión, se ofrecen con nene, prácticos en cocina, para portero o escritorios, con carta de ciudadanía, Chile 322, piso 1o.

MATRIMONIO, para casero o limpieza casa departamentos, se ofrece, referencias, trat. J. E. Uriburu 474, de 12 a 17; preguntar por Mata. v22

MATRIMONIO joven, se ofrece con nena de 2 y 1/2 años, casa, comida al marido, por quehaceres de la señora; Avenida Los Incas 4461. v25

MATRIMONIO argentino se ofrece, ella cocinera sencilla, él trabaja afuera, desea pieza para el marido, carta o personalmente, E. Curel, B. Mitre 2746. v23

MATRIMONIO ofrécese, cochero y peón campo, o manejar auto, para la Patagonia. Por carta o personal, L. R., calle 8 No. 1471, La Plata. v22

MATRIMONIO solo se ofrece, personas serias y de confianza para cuidar casa de departamentos, dirigirse por carta solamente a Esteban González, San Salvador número 4145.

SIRVIENTAS

SIRVIENTA se ofrece presentada por su familia, Ecuador 826.

SIRVIENTA se ofrece para corta familia, con retiro, Independencia 1561.

SIRVIENTA argentina, se ofrece para campo o ciudad, 15 de Noviembre 1150

SIRVIENTA, recién venida, se ofrece, calle Bolívar número 790.

SIRVIENTA se ofrece, con nene de 2 años, con recomend., Alsina 2026. v22

SIRVIENTAS ofrécense dos para todo trabajo, Tucumán 1077.

SIRVIENTA ofrécese para todo servicio, menos lavar y cocinar, Progreso 1671.

SIRVIENTA, sabe cocinar, ofrécese, con chico de 9 años; Rivadavia 1350.

SIRVIENTA, para matrim. solo, se ofrece, ocurrir Cangallo 2072.

SIRVIENTA se ofrece, joven, entiende de cocina, con cama, México 1367.

SIRVIENTA se ofrece para todo trabajo menos cocina, Maza 176.

SIRVIENTA se ofrece, Juncal 3381.

SIRVIENTA se ofrece con chico de 8 años, San José 953, pieza 20.

SIRVIENTA se ofrece para medio día, sabe cocinar, Moreno 2088.

SIRVIENTA joven española, se ofrece para corta familia, Leandro N. Alem 874.

SIRVIENTA, se ofrece, p. matr. solo, con recomendación, Charcas 1635.

SIRVIENTA se ofrece para todo, casa de corta familia, Belgrano 3027.

SIRVIENTA se ofrece, con retiro, Grecia 3155. v22

SIRVIENTA se ofrece para cocina y otros quehaceres, Carlos Calvo 1199.

SIRVIENTA, recién venida, se ofrece; España 864.

SIRVIENTA ofrécese con chica 7 años, para lavandera, Cangallo 2652.

SIRVIENTA joven se ofrece para todo trabajo; Carlos Pellegrini 687.

SIRVIENTA se ofrece para medio día; Defensa 668. v24

SIRVIENTA para corta familia se ofrece, plancha, sueldo 60 $, San Juan 1453.

SIRVIENTA se ofrece para todo servicio, ent. cocina, tr. Balcarce 448.

SIRVIENTA se ofrece o mucama, Belgrano 983.

SIRVIENTA se ofrece para matrimonio solo o c. flia. Tucumán 1528, p. 14. v22

SIRVIENTA o mucama se ofrece, Bmé. Mitre 1443, dpto. 3. v22

SIRVIENTA ofrécese, cocina bien, matr. solo o pers. may., Belgrano 2323, 10. v22

SIRVIENTA se ofrece para corta familia, Belgrano 3413. v22

SIRVIENTA se ofrece para casa de familia, Cochabamba 1040. v24

SIRVIENTA española, con chico de 7 meses, todo trabajo, se ofrece, Valle 1445. v22

SIRVIENTA se ofrece, para todo trabajo, sabe bien de cocina, matrimonio solo o corta familia, Pichincha 1136. v22

SIRVIENTA se ofrece, la señora que enseña a cocinar, Rodríguez Peña 2033. v22

SIRVIENTA joven, de 15 años, se ofrece para todo trabajo de corta familia, informes, Tucumán 2327. v22

SIRVIENTA se ofrece, con recomendaciones, [illegible] pieza al marido, Rodríguez [illegible]

[illegible]

SERVICIOS VARIOS

CHICO [illegible] se ofrece, sin pretensiones, [illegible] 377, Flores. v22

CHICO de 14 años se ofrece, sabe servir, [illegible]

CHICOS dos, uno de 12 y otro de 13 años se ofrecen, servicio doméstico o comercio; Carlos Calvo 326.

CHICA y chico de 12 años, hermanos, se ofrecen, servicio doméstico y negocio; carta a J. Marino, B. Mejía, F. C. O. v22

CON buenas recomendaciones se ofrece joven para portero o segundo mucamo; Chile 855.

DOS HERMANAS se ofrecen, una para mucama y otra para ayudar quehaceres, bien recomendadas, B. Mitre 2372.

ESPAÑOL, 27 años, habla inglés, se ofrece portero o valet hotel o dpto., recomendado, F. P., Ayacucho 2051. v22

FAMILIA decente sin niños, desea tomar a su cuidado una niña en su domicilio, Monte Dinero 1276. v24

HOMBRE se ofrece, peón de cocina o [illegible] con recom., Tucumán 944.

HOMBRE serio se ofrece para peón de cocina o de patios; Piedras 846.

HOMBRE serio ofrécese unas horas de mañana, limpieza casa y recomendación, Caballito 363.

HOMBRE serio se ofrece de limpieza o cualquier trabajo, b. informes [illegible] calle México 855, pieza 23. v22

JOVEN de 23 años se ofrece para cualquier trabajo, calle Belgrano N. 87. v22

JOVEN se ofrece para todo trabajo, recomendado; U. T. 1564, Belgrano. v22

JOVEN se ofrece para cualquier trabajo, recién venido; México 863.

JOVEN español, 23 años, ofrécese para todo trabajo; San José 1508. v22

JOVEN 19 años recién venido, ofréc. cualquier trabajo, Viamonte 547, 2o. p. v22

JOVEN 30 años recién venido ofrécese cualquier trabajo; Paraná 45. v22

JOVEN serio y con carnet, se ofrece para todo trabajo, Jujuy 741. v22

JOVEN de 20 años, se ofrece, cualquier trabajo o peón de cocina, Hulnes 747. v22

JOVEN con recomendaciones y conocimientos en despacho de bebidas, ofrécese; Salta 1931.

JOVEN de 32 años, se ofrece para casa de familia o trabajo cualquiera, sin pret., carta o pers., A. Martínez, Brasil 163.

JOVEN japonés, se ofrece para mucamo y limpieza; por carta, Olavarría 1416, Barracas. v22

JOVEN español, de 17 años, recién venido, se ofrece, para mucamo, o para almacén; Deán Funes 1932, Depto. C. v22

JOVEN argentina se ofrece, mucama o flia., argentina o inglesa, bs. informes; p. carta o pers. C. M., J. M. Moreno 228 v22

JOVEN ESPAÑOL, recién venido, de 18 años, se ofrece para limpieza y mandados u otro cualquier trabajo; J. Segura, calle Cavia 3090. v24

JOVEN español, recién venido, de 20 años, se ofrece para limpieza y mandados u otro cualquier trabajo; D. Vásquez, Bulnes No. 2576. v24

MADRE e hija, se ofrecen, para todo trabajo, Bolívar 717.

MADRE con hija de 13 años se ofrecen para sirvientas, españ., Bolívar 775.

MUJER p. todo trabajo se ofrece de tarde; Defensa 736, pieza 13.

MUJER, se ofrece, medio día; Arenales número 1316. v22

MUJER 30 años y chica 9 años, se ofrecen, cocinera u otro trabajo, recién lleg. del Norte, Viamonte 1636.

MADRE e hija se ofrecen para todo trabajo en hotel o para cuidar casa dep., tienen recomendaciones; por carta C. V., Rivadavia 5145.

PEON de cocina se ofrece, o cualquier trabajo, C. Calvo 2386. v22

PERSONA de confianza se ofrece, limpieza a cambio de pieza, Perú 346.

PERSONA SERIA, se ofrece para matrimonio solo o niñera; buenas recomendaciones; calle Bolívar 870.

SEÑORA se ofrece por medio día o por día, Tacuarí 751, dep. 6.

SEÑORA se ofrece por medio día, con buenos informes, Tacuarí 751, dto. 6.

SEÑORITA se ofrece para mucama, Viamonte 1076.

SEÑORITA se ofrece, compañía y quehaceres corta flia., coser. Güemes 3855, d. 5

SRA. se ofrece para casera, al cuidado de personas mayores; Beruti 2538.

SEÑORA argentina, se ofrece para cocina y otros quehaceres, Loria 666.

SRA. práct. tomaría a su cuidado niños de más de 1 años, Bustamante 1165. v24

SEÑORA con nena, entiende cocina, corta familia, se ofrece; Victoria 1240.

SEÑORA DE EDAD, para cocina liviana, se ofrece, Rivadavia 3534.

SEÑORA con nena ofrécese p. todo trabajo, de tarde, Tucumán 833, Fernández. v24

SEÑORA ofrécese para lavar en su casa o afuera, por día, Victoria 3433. v22

SEÑORITA se ofrece, que entienda de cocina, p. corta flia., b. rec., Córdoba 667.

SRA. italiana ofrécese para gobernanta en casa de persona sola. Tucumán 1569.

SEÑORITA ofrécese, b. inf., sabe planchar bien, con retiro; Paraguay 2427.

SEÑORITA joven se ofrece, mucama de adentro, para hotel; Cerrito 1587, J. v22

SEÑORA se ofrece, cocina sencilla, con hija 15 años, recién llegada. Reconquista 511. v22

SEÑORA de edad se ofrece para todo trabajo con retiro, también se ofrece por medio día, tratar Arcos 2421, Belgrano.

SEÑORA viuda, ofrécese con nene de 4 años, cocina sencilla de matrimonio o corta flia., Bacacay 2051, dep. 9. v22

SEÑORITA ESPAÑOLA, decente, ofrécese para cocina sencilla, corta familia. Tratar San Martín 714.

SEÑORA argentina ofrécese medio día a la tarde o por hora, para lavar y otros quehaceres; Belgrano 1272, pieza 3.

SEÑORA joven, se ofrece, medio día de mañana o por día, con informes, calle México 671.

SEÑORA recién llegada se ofrece, 23 años, todo servicio, preferible mucama; Defensa 310-316, Carmen Castro. v22

SEÑORITA decente, se ofrece, compañía y pequeños quehaceres, matrimonio o Sra. sola, dirig. F. B.; Liniers 1233.

SEÑORA viuda italiana, ofrécese dirigir casa, sabe coser, ciudad o campo. solamente carta, Tucumán 330, triestina.

SEÑORA formal se ofrece, con un hijo de 10 años, para cualquier trabajo, juntos o separados, Carlos Calvo 955.

SEÑORA se ofrece p. la ciudad o campo, con 2 chicos; tratar por carta o personal, R. C., Rivadavia 957. v24

SEÑORA VASCA, se ofrece para medio día, casa particular, Tucumán 864, piso 4o. v22

SEÑORA se ofrece con niño de 3 años para mayores o persona sola; Reconquista 585, 4o. piso, pieza 8. v22

SEÑORA se ofrece, cocina sencilla casa matrimonio solo o corta familia; Victoria 684, U. T. 2226.

SEÑORITA muy educada desea emplearse para acompañar niñas o niñera; L. Victoria 3680, por carta solamente. v23

SEÑORA se ofrece por medio día, sin pretensiones, tarde o mañana; calle Alberti 1720.

SEÑORITA distinguida se ofrece para dama de compañía en casa de señora; Belgrano 1176.

SEÑORA de 27 años, se ofrece para ama de leche, de 7 meses, con certificado del doctor; Merlo 3461, Celia Sierra.

SEÑORA con dos hijos se encarga de la limpieza de departamentos o casa de inquilinos en cambio de la pieza y pequeño sueldo, Carlos Calvo 1326.

SE OFRECEN dos hermanos, ella cocinera sencilla, con nene de 2 años, y el mucamo o limpieza de patios; calle Terrero 308.

SEÑORITA se ofrece, sabiendo bien sus obligaciones, para atender casa de matrimonio solo; Baudrix 447, Avellaneda. Por carta a M. A.

SEÑORA, ofrécese, de confianza, queh. de 1 ó 2 pers. sencillas, en cambio pieza para ella y dos hijas; Castillo 676. Por carta a M. v22

SEÑORA italiana, viuda, con nena de 10 años, modista, ofrécese para coser o ama de llaves, casa distinguida, Modista, Azcuénaga 1560. v22

SEÑORA se ofrece, lavar o coser, otros quehaceres, casa flia., a cambio de pieza, tiene dos hijos, de 6 y 20 años; calle Juncal 3362.

SEÑORA argentina, de 30 años, muy decente y de toda confianza, se ofrece a corta familia para cocinar y algún otro trabajo liviano, desea pieza para 1 hija que se ocup. af., dirigirse a Viamonte 1766, personalmente o por carta.

UNA SEÑORITA catamarqueña desea colocarse de mucama, sea de comedor o de adentro, sabe trabajar bien y no tiene pretensiones, pero sí pide buen trato, tiene cédula de identidad, calle México número 2369.

NAVEGACION

"COMMACK". — VAPOR NORTEAMERICANO. Ha terminado su descarga en el dique 1, sección O. La revisión tendrá lugar los días 23 y 24 del corriente, de 8 a 10 horas, debiendo los interesados presentarse para revisar con las facturas originales de las mercaderías y presentar las cuentas por reclamos juntamente con las boletas del revisor, en las 48 horas de la revisación. Pasado dicho término no se atenderá reclamo alguno. Los agentes Van Bokkelen Bros. 25 de Mayo 171. v23

LANCHA de 40 a 50 toneladas con motor a petróleo, se vende. Frigorífico Wilson, Reconquista 314, 3o. piso. v22

VAPOR PORTUGUES "FERNAO VELOSO", esta agencia no se responsabilizará por ninguna compra efectuada por cuenta de este vapor, sin tener nuestra conformidad.—Dodero Hermanos, Limitada. v24

VAPOR PORTUGUES "FERNAO VELOSO". Esta agencia no se responsabiliza por ninguna compra efectuada por el capitán, que no tenga nuestra conformidad. [illegible] Limitada. v24

NAVEGACION

VAPOR NORUEGO "[illegible]" — Se avisa a los señores consignatarios de las cargas que este buque condujo procedentes de Amberes, la Coruña y Vigo, que el citado vapor viene con averías gruesas, debiendo depositar el diez por ciento del valor de la factura y seis para los gastos del seguro, antes de retirar las mercaderías. v22

VAPOR INGLES HARDWICKE GRANGE. Ha terminado su descarga en el depósito del dique No. 4, sección 3a. La revisión tendrá lugar en los días 23 y 24 del corriente, de 14 a 15 horas. Los interesados deberán presentarse a revisar con las facturas originales de las mercaderías y presentar las cuentas por los reclamos juntamente con las boletas del revisador en las cuarenta y ocho horas después de la revisión, pasado dicho término no se atenderá ningún reclamo. Houlder Brothers Co. Ltda., agentes. v22

VAPOR INGLES "CANONESA", HA terminado su descarga en el depósito del dique No. 4, sección 3a. La revisión tendrá lugar en los días 23 y 24 del corriente, de 8 a 10. Los interesados deberán presentarse para revisar con las facturas originales de las mercaderías y presentar las cuentas por los reclamos juntamente con las boletas del revisor en las cuarenta y ocho horas después de la revisión, pasado dicho término no se atenderá ningún reclamo. Buenos Aires, agosto 21 de 1922.—Houlder Brothers Co. Lt., agentes. v22

EDICTOS JUDICIALES

EL SEÑOR JUEZ DE 1ª INSTANCIA EN lo civil de la capital de la República, doctor don Fernando M. Colombres, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don Raúl o Raúl Mariano de los Santos Atucha, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. Buenos Aires, agosto 1.º de 1922.—Manuel C. Olmos, secretario. v28

EDICTO. POR DISPOSICION DEL SEñor juez federal en lo civil y comercial de la capital, doctor Saúl M. Escobar, se hace saber al público en general a los efectos que hubiere lugar que en el juicio seguido ante su juzgado y secretaría del autorizante, por Angel Trifiló y otros tripulantes del remolcador "Siete", contra Luis Valle, sobre cobro de salarios, ha sido vendido en remate judicial dicho remolcador de propiedad de los señores Arturo F. y Gabino A. Sierra, en la suma de 21.500 pesos moneda nacional, la que se halla depositada en autos. —E. Villafañe Basavilbaso, secretario. v8

POR DISPOSICION DEL SEÑOR JUEZ Federal de la capital, doctor Saúl M. Escobar, se cita y emplaza por el término de quince días, a contar desde la primera publicación del presente edicto, a los consignatarios de las mercaderías conducidas por el vapor "Holger", y vendidas por orden de este Juzgado, para que comparezcan ante S. S., por intermedio de la secretaría del autorizante a estar a derecho en el juicio que le ha iniciado el capitán del vapor "Holger", sobre cobro de pesos, bajo apercibimiento de seguírsele los juicios respectivos en rebeldía. Buenos Aires, agosto 7 de 1922.—L. Gómez Molina. v22

LICITACIONES

COMPAÑIA GENERAL DE FERROCArriles en la Provincia de Buenos Aires. —Licitación del 21 de agosto de 1922.—Provisión de curupay.—Se hace saber a los interesados que las propuestas serán abiertas recién el 24, a las 15, y que, por consiguiente, se recibirán ofertas hasta esa fecha.

COMPAÑIA GENERAL DE FERROCArriles en la provincia de Buenos Aires. Se llama a licitación para el transporte de las cargas, encomiendas, etc., de y a la estación Buenos Aires y otras de la Compañía. Pliego de condiciones en la secretaría de la Dirección General, Avenida Vélez Sársfield esquina Suárez. Apertura de las propuestas el 31 del actual a las 15 en la secretaría citada. v28

JOCKEY CLUB ROSARIO — LICITAción.— 1. Se llama a licitación hasta el 31 de Octubre, para la presentación de propuestas de venta de una fracción de terreno, dentro o fuera del municipio, con una superficie de ochenta hectáreas más o menos. 2. Las propuestas deberán ser presentadas en la Gerencia del Jockey Club Rosario, bajo sobre cerrado y lacrado antes del día 1o. de Noviembre, en el cual se verificará la apertura de las mismas a las 18 horas, acompañadas del plano suscripto por ingeniero o agrimensor con título nacional, especificando precio, plazos para el pago y demás condiciones. 3. El terreno deberá tener un ancho mínimo de 500 metros, por lo menos en una cierta extensión, y el fondo correspondiente hasta completar la superficie necesaria. 4. El Jockey Club Rosario previo estudio de las propuestas presentadas, podrá aceptar la que resultara más conveniente o rechazar todas, declarando desierta la licitación, en cuyo caso se llamará a una nueva licitación. 5. Los proponentes deberán conceder al Jockey Club Rosario, un plazo de dos meses, a contar desde el día de la apertura de las propuestas, para decidirse por la aceptación o el rechazo de las mismas. 6. Las propuestas que fueren rechazadas serán devueltas a los interesados juntamente con los planos y demás requisitos que hubieren presentado, sin que tengan derecho alguno a reclamo o indemnización.—El secretario. — Rosario, agosto 10. de 1922.

BANCOS y COMPAÑIAS ANONIMAS

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA Plata.—Casa matriz Reconquista número 200 (Buenos Aires).

Capital suscripto	$ 100.000.000.—
Capital realizado	" 98.875.350.—
Fondo de reserva	" 49.076.297.94
Depósitos	" 496.372.176.84

AGENCIAS EN LA CAPITAL

Núm. 1, Pueyrredón 186; núm. 3, Almirante Brown 1201; núm. 4, Cabildo 2027; núm. 5, Santa Fe 2201; núm. 6, Corrientes y Anchorena; núm. 7, Entre Ríos 1145; número 8, Rivadavia 6902; núm. 9, Bernardo de Irigoyen 864; núm. 10, Bernardo de Irigoyen 1600.

SUCURSALES EN EL INTERIOR

Adolfo Alsina, Avellaneda, Azul, Bahía Blanca, Balcarce, Córdoba, Dolores, La Plata, Lincoln, Mar del Plata, Mendoza, Mercedes (Buenos Aires), Nueve de Julio, Pehuajó, Pergamino, Rafaela, Rosario de Santa Fe, Salta, San Juan, San Nicolás, San Pedro (Buenos Aires), Santa Fe, Santiago del Estero, Tres Arroyos y Tucumán.

SUCURSALES EN EL EXTERIOR

Amberes, Barcelona, Bilbao, Coruña, Génova, Guadalajara (España), Hamburgo, Londres, Madrid, Montevideo, París, Río de Janeiro, San Sebastián, Sevilla, Valencia, Vigo.

Corresponsales directos en todos los países

ABONA

Por depósitos en cuenta corriente	1 %
Por depósitos a plazo fijo a 30 días	1 ½ %
Por depósitos a plazo fijo a 60 días	2 %
Por depósitos a plazo fijo a 90 días	3 %
Por depósitos a plazo fijo a 6 meses	4 %
Por depósitos a plazo fijo a mayor plazo	Convenc.
Por depósitos en Caja de Ahorros desde 10 $ m|n. hasta pesos 20.000 m|n., después de 60 días	4 %

Anticipos en cuenta corriente, descuentos y operaciones bancarias en general.

El Banco Español del Río de la Plata, con su extensa red de sucursales en la República Argentina y en el extranjero, está en excelentes condiciones para atender a su clientela en toda clase de iniciativas que favorezcan el intercambio con el exterior y contribuyan al desarrollo de los negocios en el país.

Buenos Aires, 1.º de agosto de 1920.—Joaquín Herrandis, gerente general.

LA PRENSA

Buenos Aires, agosto 22 de 1922

EL MENSAJE ANUNCIADO SOBRE EL PRESUPUESTO

El Ejecutivo ha manifestado el propósito de enviar al Congreso, junto con los recordatorios de que hablamos ayer, un mensaje acerca del presupuesto, tema del que hemos querido hablar separadamente, porque, a diferencia de los asuntos ayer englobados, este documento podría ser conducente a algunos postulados de necesaria reparación.

La institución del presupuesto no ofrece al fin del presente período administrativo de la Nación, los caracteres de orden y regularidad, ni de respeto a las facultades legislativas que debían constituir en cuanto a aquélla, el gobierno ejemplo que por adelantado le fué ofrecido al país.

Muy lejos de suceder tal cosa, el administrador general ha difundido el descreimiento en las reglas fundamentales de la organización fiscal, con los recios y continuos golpes que muy premeditadamente ha descargado tanto sobre el sistema legal de la ordenación de los gastos, cuanto sobre la materia impositiva.

Y para que el desquiciador ejemplo resultase más eficaz, los interventores en las provincias pusieron en práctica el mismo desconocimiento de la facultad legislativa de fijar los gastos y autorizar los impuestos, haciendo de su sola autoridad, cuando lo estimaron conveniente, una y otra cosa.

El sistema en vigor necesita, sin duda, reformas fundamentales. Falta organizar la formación del presupuesto, que no se rige siquiera por prácticas eficaces sacadas de la experiencia; establecer el principio de equilibrio de no autorizar gastos fuera de la ley general, como se hace por leyes especiales que su provisión [illegible] necesidades, [illegible] cierta [illegible] medio de reglas [illegible] que el Ejecutivo [illegible] casos contingentes, [illegible] inaplazables, y desenvolver [illegible] su acción sin violentar la [illegible] del sistema.

Consecuencia del primer defecto ha sido la esterilidad de la iniciativa que la ley asigna particularmente al Ejecutivo, en cuanto al presupuesto, pues sus proyectos carecieron de la marca de un pensamiento director y coordinador. Con unas cuantas reglas fundamentales sería posible reducir la complejidad enorme de la obra y dar a las proposiciones del Ejecutivo la fuerza necesaria para que salieran triunfantes en los debates del Congreso. Tan pronto como esos proyectos no resistieron los exámenes de comisión ni las improvisaciones del debate, acabaron por romper el equilibrio necesario entre los recursos y los gastos.

Acabaron por romper el equilibrio, decimos, aunque en verdad, ese equilibrio no existió en los proyectos del Ejecutivo, sino aparentemente. Y esta es otra consecuencia de la falta de un método adecuado para la formación de esa ley general. Se improvisa el cuadro de los gastos a última hora, sin considerar los recursos, y éstos se acomodan al total resultante de los primeros por la simplísima operación de inflar las cifras del cálculo de su rendimiento. En el Congreso se vuelve a repetir este artificio financiero, para disimular los nuevos aumentos de gastos aportados por la iniciativa de los representantes, cuando no de las propias comisiones de presupuesto.

Los debates han revelado que las improvisaciones en materia de gastos, por las que el Senado ha mostrado una predilección particular, eran inspiradas por los propios ministros. Estos, pudiendo haber incluído las partidas correspondientes en el proyecto del Ejecutivo o proponerlas en la Cámara de Diputados, recurrían sin embargo, a esa maniobra perturbadora del equilibrio del presupuesto.

Esto en definitiva muestra otra forma de esterilidad de la iniciativa, no preparada metódicamente, puesto que la imposibilidad de su entero cumplimiento es condición inherente a un presupuesto con déficit, el que en lugar de fijar claramente todos los gastos y proveer la manera de afrontarlos los disimula.

Se ha visto en la experiencia de estos seis años, que por razón de este vicio no sólo quedaron sin cumplirse infinidad de partidas del presupuesto, muchas de ellas de objeto muy urgente,—como las destinadas a combatir el paludismo, para no citar sino un ejemplo notorio,—sino que se acumuló una enorme deuda improductiva que arrastrada de un ejercicio al otro viene constituyendo una causa permanente de incapacidad del presupuesto para la realización de sus fines.

Estos resultados son consecuencia también, de las leyes especiales que autorizan gastos fuera de la ley general,—el segundo defecto indicado arriba,—y al disponer así de las rentas ya destinadas, para emplearlas en otros diversos, impiden el cumplimiento de los primeros, a menos de un agrandamiento del déficit. En este punto el sistema en vigor es de una inconsistencia extremada, pues no establece la invalidación de tales autorizaciones cuando el parlamento no las incluye en el presupuesto subsiguiente a su sanción. De manera que ellas sirven para perturbar, a voluntad del Ejecutivo, la economía de varios presupuestos sucesivos.

Ocurre en esto lo que con las autorizaciones para emitir títulos que el Ejecutivo no considera caducables con el ejercicio del presupuesto y con la ley del mismo, que las contiene. Los va acumulando, y un día cualquiera sorprende al país con un empréstito, sin autorización y fundado sólo en ese sofisma, que él exagera al punto de que una sola autorización de esta clase, le sirve para contratar sucesivos empréstitos de cancelación.

De la disimulación del déficit en los presupuestos ha resultado el proceso de las obligaciones a corto término, de ilegalidad manifiesta, pues es una deuda contraída sobre el crédito de la Nación sin la venia del Congreso. Y esta ilegalidad es lo que explica la extraña caución constituída como garantía de deudas de esta clase, en títulos de crédito argentino, que a no ser por la circunstancia de ser obligaciones legales tendrían el mismo valor que la deuda cuyo pago garantizan.

El Ejecutivo tenía, como se ve, amplio campo para ejercitar sus facultades de administrador no común en la reorganización del sistema de presupuesto; y no diremos nada por ahora del sistema impositivo, sobre el que tanto ha hablado el Presidente sin llegar a realizar cosa alguna.

Y, sin embargo, sus mensajes no contienen una sola palabra sobre esa creación capital, ni mucho menos ha presentado proyecto alguno relativo a ella. Su abandono llegó al punto de no haber presentado el proyecto para el presupuesto correspondiente al año en curso, y omitir el ejercicio de su iniciativa cada vez que la caducidad de las leyes financieras amenazaba producir una dictadura fiscal. Viviendo en constante extralimitación en cuanto a los gastos, llegó a no atribuir importancia a la dictadura fiscal en materia impositiva.

Por la influencia ética de este ejemplo, no se explicaría sin duda la indiferencia con que la Cámara de Diputados contempla la dictadura fiscal ya corriente en este mes, como ocurrió en los pasados, y se ocupa tranquilamente en otros asuntos antes de autorizar la cobranza de los impuestos y el pago de los gastos correspondientes. Es ese un caso de abdicación y de complicidad, mediante el cual la mala influencia del desorden se extiende a las provincias.

Para terminar diremos que el mensaje que el Poder Ejecutivo se propone pasar ahora al Congreso, sería completamente conducente, si reconstruyendo su propia experiencia, llega a sacar de ella lecciones indicadoras de las reformas necesarias en las leyes y en las prácticas del presupuesto, pero, si simplemente va a increpar al Congreso el retardo en darle una prórroga de las leyes financieras que caducaron el 31 de julio—prórroga que por sí sola revela el estado de desorganización en que se encuentra la institución nacional del presupuesto—el resultado sería promover una discusión sobre las responsabilidades del amonestador, y demorar día tras día la regularización de la situación ilegal del fisco. Y entonces se revelaría que el Ejecutivo está dispuesto a realizar hasta el último momento de su período, la obstrucción legislativa que fué su arma política de preferencia.

MARINA DE GUERRA

RETIROS EN LA ARMADA

Fueron firmados los siguientes decretos de retiro del personal de la armada que se indica:

Capitanes de fragata, Federico Rouquaud e Ignacio Espíndola; ingeniero electricista de primera Adolfo E. Kress; ingeniero maquinista de tercera Guillermo M. Moore y 23 retiros de personal subalterno.

—Ha sido nombrado comandante de la isla de Martín García el capitán de fragata Juan Mihura.

—El trasporte "Guardia Nacional", de regreso de Norte América, navegaba ayer a 1000 millas de Puerto Militar, calculándose que el jueves próximo llegará a ese destino.

—Ayer se reunió el tribunal de clasificaciones de la armada y continuó estudiando los legajos de los oficiales en condiciones de ascenso.

—La tesorería de la Nación entregó ayer 68.000 pesos al Ministerio de Marina, para pagar una cuota por la construcción [illegible] de los faros de Tres Arroyos y Quequén.

"LA PRENSA" DE SUS CORRESPONSALES PERMANENTES EN LAS PRINCIPALES CAPITALES

LA PROXIMA ASAMBLEA DE LA LIGA DE LAS NACIONES

EL ARREGLO DEL ASUNTO DE LA ALTA SILESIA

NEGOCIACIONES LABORIOSAS--RESULTADOS SATISFACTORIOS

CORRESPONDENCIA DE Mr. HENRY WOOD

GINEBRA, agosto 21 (United)—Con la reciente ratificación, tanto por Alemania como por Polonia, del tratado relativo a la Alta Silesia, el Consejo de la Liga de las Naciones podrá informar a la Tercera Asamblea General de la Liga, en septiembre, acerca del arreglo definitivo, en menos de un año, de la cuestión más espinosa que la Conferencia de la Paz de París y el Tratado de Versalles habían dejado para una resolución ulterior.

Las autoridades competentes en cuestiones internacionales declaran que el éxito logrado mediante la solución dada por la Liga a este problema constituye una de las mayores hazañas en el orden constructivo logradas hasta ahora por la Liga. Merece ser clasificada junto con el arreglo de la disputa entre Suecia y Finlandia acerca de las islas Aaland y el establecimiento de la nueva Corte Internacional de Justicia en la Haya.

Demuestra otra vez más la eficacia de la Liga para evitar la guerra.

Puede formarse una idea de la forma en que la cuestión de la Alta Silesia mantuvo dividida a Europa desde la firma del tratado de Paz de Versalles hasta la reciente ratificación de la cuestión de Alta Silesia recordando el hecho de que, después de haber amenazado con provocar una guerra entre Alemania y Polonia, y de suscitar una rebelión local, estuvo a punto de producir la ruptura entre los aliados cuando, en la famosa reunión del Consejo Supremo en París, en agosto de 1920, Mr. Lloyd George y M. Briand no pudieron llegar a un acuerdo acerca de ese punto y el primero tomó su equipaje y regresó a Londres.

En el momento mismo de su partida, como último recurso, se convino en someter la cuestión al Consejo de la Liga de las Naciones, y Lloyd George, Briand y los demás jefes de gobiernos aliados se pusieron de acuerdo para atenerse a cualquiera decisión que aquel adoptase.

Este método de llegar a un acuerdo fué considerado en muchos circulos en aquella época como poco menos que ridículo. El problema era doble. En primer lugar debía adoptarse una resolución que restableciese la paz entre las filas discordantes de los aliados y en segundo lugar esa resolución debía ser aceptable para Alemania y para Polonia a la vez. Que la Liga recientemente creada y casi sin ensayar todavía pudiese lograr éxito allí donde todas las demás autoridades internacionales establecidas habían fracasado era cosa que parecía absurda, y el acto de Mr. Lloyd George, al apelar a la Liga, era considerado únicamente como una forma pueril de evitar una ruptura declarada entre los aliados.

Sin embargo, el Consejo de la Liga se abocó el asunto y fué convocado un período de sesiones especial en Ginebra para fines de agosto. La primera resolución adoptada fué confiar la tarea de preparar el arreglo a una subcomisión formada por hombres que hasta aquel momento no habían intervenido en la disputa ni en cualquiera de los esfuerzos hechos para arreglarla.

Por eso los cuatro miembros no permanentes del consejo, es decir, España, Brasil, China y Bélgica, fueron designados para preparar alguna solución nueva. El vizconde Ishii, en su carácter de presidente provisional del consejo, presentó el informe preliminar acerca del asunto, después que todos los demás miembros, particularmente España, se negaron a comprometerse, haciéndose cargo de él.

Finalmente, el consejo trazó la línea fronteriza entre Polonia y Alemania a través de la Alta Silesia, tan exactamente de acuerdo como fué posible con los resultados del plebiscito que se había realizado.

Aunque esto salvaguardaba el principio de la propia determinación desde el punto de vista político, traía consigo como consecuencia absolutamente fatal, la división en dos partes de un todo económico, — la famosa cuenca minera de la Alta Silesia — en una forma que paralizaba, en parte, el rendimiento y la eficiencia de toda la región tanto en su parte alemana como polaca.

Para evitar este resultado, que habría significado un desastre económico para toda Europa, el consejo de la Liga concibió un plan por el cual, aun cuando se dividía el distrito políticamente, se salvaguardaba la unidad económica mediante la creación de un régimen común en las mitades alemana y polaca de la cuenca, y que abarcaba los trasportes, aduanas, pasaportes, orgnizaciones obreras, y de hecho, todos los elementos esenciales comunes a la vida industrial y económica de la región.

Esta decisión fué aceptada por los aliados, así como se había prometido, y luego por Alemania y por Polonia, pero, naturalmente, bajo protesta por la primera.

La cuestión de cómo aplicar esta resolución fué respeltа invitando a Alemania y a Polonia a reunirse para negociar entre ellas un tratado que resultase aceptable para ambas.

Por consiguiente, los dos países enviaron grandes delegaciones a Ginebra, la alemana bajo la dirección del ministro Schiffer, y la polaca encabezada por Olszoski. La Liga nombró luego al ex presidente suizo M. Calonder como árbitro con plena autoridad para resolver acerca de cualquier punto discutido, acerca del cual no pudiesen las partes ponerse de acuerdo.

Durante más de seis meses estas dos comisiones trabajaron en Ginebra en un tratado que una vez terminado abarcaba 302 páginas y 606 artículos y superaba, no solamente al tratado de Versalles, sino a cualquier otro tratado del mundo en lo que se refiere a su extensión. A pesar de varios puntos espinosos y casi insolubles que se presentaron, las dos delegaciones consiguieron, por fin, ponerse de acuerdo acerca de todos los detalles sin apelar una sola vez a los servicios de M. Calonder, el árbitro designado por la Liga.

El tratado se compone de seis partes. La primera abarca la reglamentación general para aplicar los resultados del plebiscito, la protección de los derechos individuales adquiridos y las condiciones para la expropiación de las grandes propiedades industriales y raíces.

La segunda parte se ocupa de las cuestiones de nacionalidad y de residencia, de modo que los polacos del lado alemán de la línea y los alemanes del lado polaco puedan cambiar de nacionalidad si lo desean.

La tercera parte se ocupa de la protección de las minorías que necesariamente fueron creadas en las dos mitades, la minoría polaca del lado alemán y la minoría alemana del lado polaco. Están colocadas bajo la plena garantía de la Liga de las Naciones.

La cuarta parte se refiere a las cuestiones sociales especialmente a los sindicatos de patrones y de obreros, los contratos colectivos y el seguro social.

El resto del tratado se ocupa de la constitución de dos tribunales o comisiones que están encargados de la aplicación del tratado. La primera es conocida bajo el nombre de comisión mixta y está compuesta por dos miembros de cada uno de los dos países y un presidente nombrado por la Liga de las Naciones y perteneciente a algún otro país, comisión que hará las veces de tribunal de conciliación para arreglar todas las disputas que surjan entre los dos países y se refieran al tratado.

La Liga nombró ya a M. Calonder presidente de esta comisión. Se establece la competencia de la Corte Internacional de Justicia de La Haya para el arreglo de los puntos y cuestiones legales que escapen a la competencia de dicha comisión.

La segunda comisión, conocida con el nombre de tribunal arbitral, estará compuesta de un árbitro de cada uno de los dos países y un tercer árbitro nombrado por la Liga de las Naciones. M. Kaeckenback, miembro belga de la secretaría de la Liga, ya ha sido designado para ese cargo. Este tribunal arreglará las disputas que surjan entre particulares de la región de la Alta Silesia.

Habiendo sido plenamente ratificada por las dos partes la decisión de la Liga y creada ya y funcionando la maquinaria para su ejecución, el consejo considera que su tarea ha quedado completada en forma que logrará la aprobación de la asamblea en su período de sesiones de septiembre cuando le sea presentado el informe final.

HENRY WOOD.

SITUACION POLITICO-SOCIAL EN ITALIA

ARREGLO DEL CONFLICTO PORTUARIO DE GENOVA

MUSSOLINI Y LA CONFEDERACION DEL TRABAJO

(Especial para LA PRENSA)

GENOVA, agosto 21—Después del fracaso de la huelga general y del éxito alcanzado por los fascistas en su propósito de desbaratar las organizaciones obreras que respondían a los partidos extremistas, en este puerto se ha venido creando una situación difícil.

El consorcio portuario presidido por el senador Nino Ronco era desde hace algunos meses el blanco de ataques violentos de parte de los principales diarios de esta ciudad y de entidades marítimas, industriales y comerciales. Se acusaba al consorcio de haberse sometido de lleno a las imposiciones, no tan sólo de la Federación Marítima, sino de las organizaciones de trabajadores, que formaban otras tantas cooperativas.

El puerto de Génova era encerrado dentro de un círculo de hierro y bloqueado por las organizaciones extremistas. Una situación semejante no consultaba los intereses generales de los armadores y del comercio.

El partido fascista desde hace más de tres meses había comenzado una acción destinada a abrir la brecha por la cual hubieran tenido que penetrar en el campo adversario las organizaciones fascistas.

Después de la huelga, que se extendió también al puerto de Génova, los fascistas arremetieron con más empuje con la ocupación del palacio de San Giorgio y consiguieron la renuncia del presidente del consorcio portuario, señor Ronco.

A los pocos días intervino el gobierno, pues era necesario normalizar la situación del primer puerto de la península, y nombró al teniente coronel Ingianni en el carácter de comisionado real, con amplios poderes.

La preocupación de ese funcionario era la de llegar a un acuerdo entre las antiguas y las nuevas organizaciones de trabajadores, pues el gobierno había resuelto de antemano que el trabajo portuario debía ser atendido por agrupaciones regular y legalmente constituídas que pudiera ofrecer las garantías necesarias.

Las informaciones telegráficas trasmitidas oportunamente a LA PRENSA dieron cuenta de que el principal obstáculo lo ofrecía la presencia del capitán Giulietti, quien dominaba aún en la Federación Marítima. Pero a los pocos días se supo que el ex diputado Giulietti se había retirado por completo, haciéndose sustituir por el comandante Rizzo, que desempeñaba el cargo de director-gerente de la cooperativa marítima Garibaldi. Eliminado Giulietti, las negociaciones para llegar a un acuerdo prosperaron en seguida.

El comisionado Ingianni reunió varias veces en su despacho a las delegaciones marítimas obreras de los dos bandos, y anoche, a las 24, después de un debate interesantísimo, se estipularon las bases de un acuerdo de paz y concordia entre la dirección del partido Fascista, la Federación Marítima y la Cámara del Trabajo.

Por la Federación Marítima firmó el comandante Rizzo, detalle éste que significa la completa anulación del ex diputado Giulietti.

LAS ADMINISTRACIONES SOCIALISTAS

ROMA, agosto 21 (United) — El subprefecto de Vercelli comunicó al ministerio del Interior que hasta la fecha ascienden a 25 las administraciones municipales socialistas de ese distrito que presentaron sus renuncias.

—Un despacho de Génova dice que renunció la administración comunal de Cornigliano Ligure, cuya mayoría la formaban elementos extremistas.

—Dicen de Plasencia que debido a la dimisión de la administración provincial, renunció también la administración municipal.

OFRECIMIENTO DE MUSSOLINI

ROMA, agosto 21 (United) — Informan de Milán que Mussolini, en un artículo en el "Popolo d'Italia" promete a la Confederación General del Trabajo un cambio completo en la táctica y actitud de los fascistas, si abandona el partido Socialista.

DISTURBIOS EN OLEVANO ROMANO

(Especial para LA PRENSA)

ROMA, agosto 21—En la localidad de Olevano Romano hubo hoy un choque entre comunistas y fascistas. De parte de los comunistas resultaron un muerto y ocho heridos. Un solo fascista resultó herido de gravedad.

ROMA, agosto 21 (United)—Después de la inauguración del monumento a los caídos en la guerra, que se realizó en Olevano y en la que se encontraban presente las autoridades civiles, el diputado Serra, los generales Grazioli, Capello y otras personalidades, se produjo un choque entre los fascistas y comunistas, interviniendo los carabineros, quienes hicieron fuego.

Resultaron un muerto, un herido gravísimo y ocho heridos de menor gravedad.

OTROS DISTURBIOS

(Especial para LA PRENSA)

GENOVA, agosto 21 — Los fascistas que forman la nueva escuadrilla "Primo Mortini" salieron de esta ciudad dirigiéndose a Tagliolo, Belforte Monferrato y Rossiglione, devastando los centros cooperativos comunistas, apoderándose de sus banderas y gallardetes rojos.

ROMA, agosto 21 — Telegrafían de Corato, provincia de Bari, que con el objeto de vengar la muerte del joven Di Palma, asesinado por los comunistas, los fascistas de la localidad invadieron la Cámara del trabajo destrozando y quemando sus muebles.

ECOS DE LA GUERRA

LA DEFENSA DE COL DI LANA

MONUMENTO A LOS CAIDOS

Discurso del duque de Aosta

(Especial para LA PRENSA)

ROMA, agosto 21 — Anuncian de Trento que en el cementerio de guerra de Plan di Gonera, en cuyo distrito se encuentra Col di Lana, se inauguró el monumento destinado a recordar los caídos en la defensa de esa formidable posición. El monumento es obra del escultor Ezio Castellucci. Representa una piedra millar romana, coronada por guirnaldas de bronce.

A la ceremonia asistieron: el duque de Aosta, en representación del rey; el alto comisionado, senador Credaro; el ex presidente del consejo, Bonomi; el ex ministro Barzilai y los diputados De Gasperi, Curti, Guglielmi, Borghese y Pietriboni, el presidente del Senado, Tittoni; el general Segato, los alcaldes de las comunas del distrito y muchas otras autoridades y personajes.

Invitado especialmente por los organizadores de la ceremonia, concurrió el príncipe Castani Gelasio, diputado por Roma, a quien se debe la excavación de la famosa mina que destruyó la cumbre inaccesible de Col di Lana.

Se hallaban también presentes muchas damas y señoritas, entre las cuales la duquesa de Laurenzana, la condesa Bruschi y otras.

Se calculan en más de 30.000 las personas que acudieron a Plan di Gonera de todos los puntos del Trentino.

El obispo de la diócesis de Trento celebró una misa de campo, durante la cual pronunció una oración para exaltar el valor de los soldados y las virtudes que adornan a la casa de Savoia.

En el acto de la bendición del monumento se hicieron salvas de artillería.

El sitio de honor, a la derecha del monumento, había sido reservado para las madres, viudas y parientes de los caídos, a quienes hacían escolta de honor los oficiales y los alcaldes de la región.

El discurso oficial fué pronunciado por el abogado Antonello Caprino, ex combatiente en Col di Lana, quien al terminar dió lectura de un mensaje enviado por el alcalde de Roma.

A continuación el general Segato dió lectura del decreto por el cual se concede la medalla de oro a la memoria del teniente Mario Fusetti, caído en la misma posición de Col di Lana. El general entregó la medalla al duque de Aosta, que a su vez la colocó sobre el vestido de la señorita Virginia Fusetti, hermana del caído.

El duque con acento vibrante trasmitió a los héroes de todas las armas que combatieron para la grande Italia el saludo del rey.

Al señalar el camino que los italianos deben seguir, a fin de que la patria sea grande y feliz, el duque de Aosta dijo que "Italia, después de haber obtenido una gloria radiante en la guerra, debe conseguir una gloria más radiante aún en la paz".

La muchedumbre que asistió a la ceremonia vitoreó a la patria, al ejército y al rey.

Se formó después una interminable columna que acompañó al duque y a las autoridades hasta el Piave.

UNA FERIA FLOTANTE

Viaje del vapor "Milano"

ROMA, agosto 21 (United)—Informan de Bari que el vapor Milano llegó a ese puerto, conduciendo a las delegaciones comerciales italianas.

Zarpó en seguida para el Mediterráneo con escala en Brindisi, Corfú, Pireo, Salónica, Constantinopla, Rhodas, Beyruth, Caifa, Jaffa Alejandría y Canea, donde se exhibirán los artículos que el citado vapor está encargado de exponer.

LIGA DE LAS NACIONES

El protectorado de los Santos Lugares

ROMA, agosto 21 (United) — El Papa dirigió un memorándum al consejo de la Liga de las Naciones, insistiendo en que la comisión que ejercerá el protectorado en los Santos Lugares esté representada por un consejo de residentes aliados en Jerusalem.

LA CONFERENCIA DE VIENA

Designación de la delegación

ROMA, agosto 21 (United) — Se anuncia que la delegación italiana a la vigésima conferencia internacional parlamentaria de Viena, el 28 de agosto, estará compuesta de 78 diputados, senadores y miembros del gobierno, presididos por el senador Maggiorino Ferraris.

VORAZ INCENDIO EN SICILIA

Tres comunas amenazadas

ROMA, agosto 21 (United) — Dicen de Messina que el fuego amenaza arrasar tres comunas en el distrito de Novara Sicula.

Continúa la lucha contra el fuego por numerosos voluntarios de toda la región.

Las pérdidas son muy importantes y se calculan, hasta ahora, en siete millones de liras.

EL ESTADO DE D'ANNUNZIO

Declaraciones del hijo del poeta

GENOVA, agosto 21 — Un colaborador especial del "Secolo XIX" que se encuentra en Gardone tuvo una entrevista con el hijo de D'Annunzio.

"Papá, dijo Mario D'Annunzio, ha experimentado una reacción de las más benéficas. La mejoría se acentúa todos los días. Los médicos afirman que de seguir así, dentro de unos quince días podrá levantarse. Los especialistas dijeron que lo había salvado su fuerte y robusta constitución física".

A continuación dijo el hijo de D'Annunzio que el enfermo se encuentra sujeto a un régimen de dieta absoluta. "Un poco de leche con agua mineral, este es todo el alimento de papá desde que sufrió el accidente".

Los médicos no permiten aún que D'Annunzio reciba visitas.

Su hijo y sus amigos más íntimos le han informado acerca del profundo sentimiento causado en la península y en el exterior.

El poeta se mostró profundamente conmovido y dispuso que sus secretarios contestaran los mensajes recibidos.

(Especial para LA PRENSA)

ROMA, agosto 21 —Dicen de Gardone Riviera que se recibieron hoy mensajes de augurio enviados por la viuda de Randaccio, el héroe del Timavo cantado por D'Annunzio, por los generales Fara y Dall'Olio, Paolo Orano, Barzilai, Berardelli, por la Asociación Voluntarios de Guerra de Milán y por los estudiantes dálmatas.

TORMENTA DE GRANIZO

Una zona devastada

ROMA, agosto 21 (United) — Comunican de Pallanza, provincia de Novara, que una tormenta de granizo como no se recuerda otra igual ha devastado las campiñas y los viñedos en una vasta zona del Valle de Intrasca.

Las comunas más perjudicadas son las siguientes: Miazzina, Cursolo, Spoccia, Curso Falmenta, en el distrito de Pallanza; Finero, Trontano y Vagna en el distrito de Domodossola.

Se ha encontrado granizo que pesaba 350 gramos.

Se estiman en tres millones de liras los perjuicios causados.

LOS INCENDIOS DE BOSQUES

Resultado de una investigación

ROMA, agosto 21 (United) — Se anuncia oficialmente que los recientes incendios en los bosques, se deben a la sequía ocasionada por el calor reinante.

CRISIS EN LA INDUSTRIA QUIMICA

ROMA, agosto 21 (United) — Anuncian de Milán que a fin de hacer frente a la crisis en la industria química la Federación nacional de Industrias química ha pedido al gobierno que suprima el impuesto que pesa sobre las materias primas para la fabricación de fósforos.

Al mismo tiempo pide que se aumente el precio de venta de los fósforos, que constituyen un monopolio del Estado.

FALLECIMIENTO DEL OBISPO DE PINEROLO

ROMA, agosto 21 (United) — Un despacho recibido de Pinerolo anuncia el fallecimiento del obispo de esa diócesis, monseñor Giovanni Rossi.

Tenía el extinto 81 años de edad y había nacido en Cavallermaggiore.

TEMBLOR DE TIERRA EN LIORNA

(Especial para LA PRENSA)

GENOVA, agosto 21 — Esta mañana, en Liorna, se sintió un temblor de tierra que duró dos segundos.

Los aparatos sismógrafos han establecido el epicentro a una distancia de 77 kilómetros en dirección Nordeste.

El temblor de tierra repercutió también en esta ciudad. Fué tan leve que apenas se advirtió.

ROMA, agosto 21 (United) — Comunican de Florencia que el temblor de tierra se sintió en toda la Toscana especialmente en Pisa, Viareggio y Pontedera.

VIAJE DE SCHANZER A BOLZANO

ROMA, agosto 21 (United) — Dicen de Bolzano que acaba de llegar el ministro de Relaciones Exteriores, señor Schanzer, quien permanecerá en esa ciudad una quincena.

PARLAMENTARIOS FALLECIDOS

(Especial para LA PRENSA)

ROMA, agosto 21 — Un despacho de Bari a la presidencia de la Cámara anuncia el fallecimiento del doctor Luigi Capitanio, diputado por esa circunscripción.

ROMA, agosto 21 (United) — Falleció el senador Anarratone.

INFORMACIONES ARGENTINAS

EL POLO EN ESTADOS UNIDOS

LA PARTICIPACION ARGENTINA

Preparativos para los partidos

EN HONOR DE LOS JUGADORES

NUEVA YORK, agosto 21 (United) —Mr. J. Ford Johnson, presidente del Coutry Club de Rumson, anunció que los jugadores argentinos de polo fueron obsequiados con un banquete en el Links Club, después de su llegada, recorriendo luego la ciudad en automóvil y llegando al club de Rumson, donde se realizó un baile en su honor.

Los funcionarios de la asociación americana de polo dieron la bienvenida a los jugadores, concediéndoles todos los derechos y privilegios de los clubs de golf y polo en todo el país.

Lacey anunció que ha comprado equipos nuevos para los torneos de polo en Estados Unidos, inclusive martillos, los que se encontraban en pésimas condiciones después de los juegos en Inglaterra.

Se anuncia que los miembros de la Federación Argentina de Polo que han quedado en Inglaterra realizarán seis semanas de exhibiciones de polo en diversas partes de Inglaterra, antes de regresar a la Argentina.

El club de Rumson está preparado para iniciar los juegos. Los terrenos han sido nivelados, quedando completamente planos.

El club está construido en una península rodeada de ensenadas que constituyen un lugar ideal para los yates, lanchas e hidroaeroplanos que conducirán a los espectadores de los torneos.

NUEVA YORK, agosto 21 (United) —El capitán Lacey del "team" de polo argentino pidió expresamente que el terreno de polo perteneciente al Rumson Club no sea usado para hacer práctica antes del sábado, día en que debe realizarse la partida.

Este pedido tiene por objeto conservar el césped liso. La American Polo Association accedió a lo solicitado, lo que obligará a realizar esta semana los entrenamientos en el terreno de Eatontown, que se halla a seis millas del que pertenece al Rumson Club.

Al hablar hoy con un representante de la United Press, el capitán Lacey dijo:

"Después de pasar revista al estado de los ponies pertenecientes a nuestro "team" me parece que están en excelentes condiciones. El viaje por mar ha tenido poco efecto en ellos, si es que ha producido alguno".

Al hablar de los ponies irlandeses, dijo:

"Tengo entendido que en estos "matchs" se verán los primeros ponies de sangre pura irlandesa venidos de Irlanda. Parecen animales muy briosos, pero no están tan adiestrados como los nuestros."

Mr Stoddard, de la American Polo Association, dará fiestas en honor de los "teams" argentino e irlandés, después que llegue este último a bordo del "Majestic", esperado el miércoles próximo.

DISCURSO DE M. POINCARE EN BAR-LE-DUC

TESIS FRANCESA SOBRE LA MORATORIA A ALEMANIA

LA ACTITUD BRITANICA EN LA CONFERENCIA DE LONDRES

EL PAGO DE LAS DEUDAS ALIADAS DE GUERRA

BAR LE DUC, agosto 21 (United) —M. Poincaré, en un discurso pronunciado hoy ante el consejo general del departamento del Mosa, anunció que mantendría la línea de conducta expuesta en la conferencia de Londres. "Es la única política dijo, que salvaguarda los derechos de Francia".

Se quejó amargamente de la política seguida por la Gran Bretaña y de la constante reducción de los derechos franceses a las reparaciones de Alemania.

"Parece, dijo, que casi se niega a Francia el derecho a tener una política francesa.

"Por lo menos, es de lamentar que la nota enviada por lord Balfour coincida con la actitud británica en favor del pedido de moratoria hecho por Alemania. Sería una iniquidad monstruosa mezclar deudas tan distintas como la de los alemanes y las que los aliados han contraído entre sí.

"Si Inglaterra nos exige el reembolso inmediato de lo que Francia le debe, y al mismo tiempo demora el pago de las reparaciones debidas por los alemanes, nos obligará a cobrar lo que los demás aliados deben a Francia, pero no aceptaríamos que se nos cobrase en tan extraña situación.

"Debemos antes cobrar a Alemania. Es moral y materialmente imposible que paguemos a los británicos mientras no hayamos cobrado.

"Aun cuando, en contra de nuestros deseos nos viésemos obligados a tomar garantías en Alemania, sin ayuda de los aliados, no las conservaríamos definitivamente, y las tendríamos en interés de todos. Sabemos muy bien que esas garantías no cancelarían rápidamente las deudas. El día en que Alemania reconozca lealmente sus obligaciones y las cumpla de buen grado, examinaremos con ella los mejores medios de asegurar el cumplimiento del tratado de Versalles".

Refiriéndose al problema de las deudas entre los países aliados, M. Poincaré dijo:

"Es de desear que se convoque a una conferencia de todos los países interesados con relación a las deudas entre los aliados, pero esto debe hacerse bajo la condición esencial de que no se mezcle la cuestión de las deudas alemanas con las deudas de las otras naciones, cuya colaboración financiera fué complemento obligatorio de su colaboración militar".

Por esta declaración comprendió el auditorio que el presidente del consejo se refería a los Estados Unidos.

M. Poincaré esbozó la forma en que habían venido desarrollándose graduales divergencias, desde el armisticio, entre las naciones que habían estado unidas en la guerra. Dijo que Francia no pide más que el cumplimiento del tratado de Versalles y de la reparación de los daños causados, pero que la actitud francesa no es comprendida por las naciones amigas cada una de las cuales tiene sus propias preocupaciones.

El presidente del consejo francés se quejó de las reducciones sucesivas de los derechos de Francia a las reparaciones. Dijo que la nación había sido sometida a una larga serie de decepciones. Después de hacer esta declaración exclamó:

"Lo que no podemos entender ni yo, ni Francia, es por qué los tres últimos acuerdos entre los aliados fueron hechos tan a menudo a expensas de Francia".

Explicó la serie de exigencias en favor de Alemania, cada una de las cuales, dijo, tuvo por efecto reducir las reclamaciones de Francia. Agregó que cada vez que Francia habla de garantías o de sanciones, halla oposición, después de lo cual exclamó:

"Cuando se trata de una cuestión que sobre todo es de reparaciones ¿no es digna de escucharse la voz de Francia?"

Como demostración de este punto insistió en la importancia de las pérdidas sufridas por Francia.

Hablando con respecto a la alianza con Inglaterra, dijo que esa alianza carecería de fuerza para mantenerse si no estuviese basada en el respeto de la soberanía nacional. Y agregó:

"Francia es una potencia bastante grande para garantizar, al contraer una amistad, que ha de dar tanto como recibe".

Volviendo a la cuestión de la moratoria pedida por Alemania para aplazar el pago de la cuota de reparaciones debida este mes, dijo:

"En cuanto Alemania hubo hecho su nuevo pedido de moratoria, el gobierno británico sin consultarnos declaró públicamente que parecía que el pedido debía ser tomado en consideración, y al mismo tiempo nos recordó en forma cortés que Francia debe dinero a Inglaterra, declarando que la suerte de esta deuda dependería en gran parte de lo que los Estados Unidos decidiesen con respecto a la deuda británica para con dicho país.

PARIS, agosto 21 (Havas)—Al inaugurar el consejo general del departamento del Mosa, el primer ministro, M. Poincaré examinando la situación exterior dijo:

"Los pueblos que combatieron lado a lado conservaron el recuerdo de la fraternidad de las armas, pero perdieron la exacta noción de la solidaridad política.

"La guerra causó excitación en el nacionalismo o imperialismo, en el comunismo o en el bolshevikismo. Gracias a su constitución social, Francia constituye el país menos expuesto a dejarse dominar por esos actos irreflexivos.

"No tiene ninguna mira de expansión territorial y no reclama hegemonía ninguna, pide solamente la ejecución de los tratados y el pago de las sumas que se le adeudan en concepto de reparaciones.

"Los amigos de Francia que tienen preocupaciones o intereses particulares tan sólo temen el contagio del bolshevikismo, al que se imaginan descartar con estériles negociaciones, como ven su industria paralizada por la desocupación, y están obcecados por el deseo de reconquistar los mercados exteriores.

"Esto es muy natural; no me sorprendo ni me escandaliza el hecho de que desde la firma del armisticio los beligerantes hayan quedado subyugados, en cierta medida, por ese egoísmo sagrado, del cual nadie uno que se glorificó.

"Otros siguieron más discretamente las sugestiones.

"Se ha reconocido, sin embargo, que Francia sufrió las pérdidas más numerosas, que diez de sus departamentos sirvieron de campo de batalla a las demás naciones y que ella sola sufrió más de la mitad de los perjuicios causados por la guerra.

"No obstante, tuvo que inclinarse siempre ante la mayoría, que es la menos interesada en el arreglo de las reparaciones.

"Tal política expondría a Francia a vivir bajo la tutela ajena. Inglaterra, que hasta ahora ha dado pruebas de sus buenas intenciones hacia nosotros, parecía, sin embargo, olvidar los adelantos formidables que hemos acordado a Alemania.

"No hace mucho, Alemania pedía que se le acordara una moratoria suplementaria. Inglaterra misma se dió cuenta cabal de que el Reich no ejecutaba las obligaciones del tratado ni cumplía los pagos establecidos el 5 de mayo de 1922 y además no ignoraba que Alemania procedía a la desvalorización del marco, aumentando la circulación fiduciaria y gastando cuantiosas sumas en la ejecución de obras públicas de carácter no urgente.

"Por otra parte, durante el ejercicio de 1919 a 1921 el déficit del balance comercial francés pasó de 28.000.000.183 francos.

"Francia, cuyas más ricas provincias fueron devastadas por la guerra y con una población apenas igual a los 3 quintos de la población alemana, pagó al exterior desde 1919 a 1921 alrededor de 54.000.000.000 de francos papel, mientras Alemania pagó tan sólo 32.000.000.000.

"La caída del marco se debe a la emisión desenfrenada de billetes, por el Reichsbank, y a la exportación de capitales, pues Alemania suprimió después del armisticio todas las leyes restrictivas, lo que permitió a los alemanes pudientes el enviar al exterior todos los fondos de que disponían.

"Lógicamente la comisión de reparaciones habría debido proponer a los aliados que adoptaran sanciones contra los manejos de Alemania, pero las instrucciones dadas por ciertos gobiernos aliados fueron siempre excepcionalmente lenitivas.

"Por lo que respecta a las deudas de guerra, no existe la menor comparación entre las que Alemania tiene con los aliados y las deudas interaliadas, y el hecho de confundirlas sería la más monstruosa iniquidad.

"La reparación por Alemania de los daños que ha cometido, debe naturalmente tener prioridad sobre toda otra cuestión.

"Las deudas interaliadas han sido contraídas en interés común, y si Inglaterra quisiera ser inmediatamente reembolsada, retardando el pago de las reparaciones, nos pondría en la necesidad de volvernos hacia nuestros aliados deudores, que son Italia, Rumania y Serbia, pero, no aceptaríamos que se nos colocara en una posición tan extraña. No pensamos exigir ahora a nuestros aliados que nos paguen, queremos primero cobrar la deuda que Alemania tiene con nosotros.

"Hasta allí nos es materialmente imposible entregarnos a nuestros amigos los ingleses, pues no queremos, por nuestra parte, aguijonear a nuestros amigos comunes.

"Es de desear que la cuestión de las deudas interaliadas sea examinada en breve en una conferencia, pero con la condición esencial de que no se tratara de asimilar la deuda de Alemania, responsable, a la de los Estados que cooperaron en la guerra.

"La nota del ministro de Relaciones Exteriores de la Gran Bretaña, Mr. Balfour, hizo imposible el examen de las deudas en la capital británica, y la inercia del gobierno alemán ante los pedidos de reforma del control financiero, no permitía encarar la eventualidad de los empréstitos que contraería Alemania.

"No se podía, pues, sino rehusar la moratoria a menos que se dieran garantías precisas, tal como fué la tesis francesa, a la cual Inglaterra no se adhirió.

"Suceda lo que suceda, no renunciaremos a esa tesis y, por otra parte, en lo que se refiere a las garantías, aun en el caso de que nos viéramos obligados a tomarlas aisladamente, no buscaríamos apropiárnoslas definitivamente, sino que las conservaríamos únicamente en el interés de todos, hasta que Alemania cumpla con sus compromisos.

"No somos ni Nerones ni Bismarcks, sólo somos gente buena y tranquila, perturbada en su trabajo y brutalmente atacada y a quien se ha arrasado su tierra natal. Deseamos y pedimos reanudar en paz nuestra tarea cotidiana y hasta ayudar a otras naciones, quedar aliados con nuestros aliados y, más aún, estamos dispuestos a reanudar con nuestros enemigos de ayer, las relaciones cordiales y corteses, pero, eso sí queremos que los daños que hemos sufrido sean reparados por quien los cometió.

"Esos daños, terminó diciendo M. Poincaré, deben ser reparados y lo serán."

COMENTARIOS

PARIS, agosto 21 (United) — "Le Temps", comentando las declaraciones del presidente del consejo de ministros, señor Poincaré, en Bar-le-Duc, dice que ha permanecido firme en sus manifestaciones, explicando el problema de las reparaciones con un espíritu de sabiduría y solidaridad.

El "Temps" dice que el verdadero obstáculo para la solución no está en la actitud de Estados Unidos, como lo hace creer la nota de Balfour, sino en la actitud política y militar que se mantiene en ciertos círculos.

ACTUALIDAD SOCIAL Y MILITAR EN ESPAÑA

LOS MOROS ATACAN VARIAS POSICIONES

SIGUE IGUAL EL CONFLICTO DE CORREOS

DECLARACIONES DEL JEFE DEL GOBIERNO

POSICIONES HOSTILIZADAS POR LOS MOROS

MADRID, agosto 21 (United) — El parte oficial respecto a la situación de Marruecos en las últimas 24 horas dice: El enemigo ha hostilizado las posiciones de Sepha, Buffarcub y el Peñón disparando sus cañones y fusiles, felizmente sin consecuencias.

BOMBARDEOS AEREOS

MADRID, agosto 21 (United) — Informan de Melilla que un aeroplano voló sobre Annual y otras posiciones enemigas, las bombardeó eficazmente y pudo observar el piloto que en varios puntos aumenta las concentraciones de rebeldes.

DUELO ENTRE GENERALES

MADRID, agosto 21 (United) — Aunque el rumor no ha sido hasta este momento confirmado se asegura que el ex alto comisario en Marruecos, general Berenguer, y el presidente del supremo consejo de Guerra y Marina, general Aguilar, se batirán en duelo.

PROBLEMAS SOCIALES

EL CONFLICTO DE CORREOS

MADRID, agosto 21 (United) — El conflicto de correos sigue sin variaciones de importancia.

Han sido reintegrados a sus puestos algunos altos jefes y aunque la huelga continúa, se han realizado los servicios de mayor urgencia.

Hoy comenzaron sus servicios en la Central unas trescientas señoritas que ingresaron definitivamente en el cuerpo de correos.

DECLARACIONES DE SANCHEZ GUERRA

MADRID, agosto 21 (United) — El presidente del consejo señor Sánchez Guerra, ha declarado que es inexacto se adelante el regreso del rey a esta capital pues nada indica que haya necesidad de aconsejárselo.

También desautorizó la versión de que los empleados de los restantes ministerios iban a hacer causa común con los huelguistas de correos.

Terminó diciendo: "Espero dominar el conflicto, poniendo fin a la indisciplina de los empleados que ponen resistencia a cualquier reforma del personal, y estoy seguro de que el caso del correo quedará de precedente para que los poderes ejecutivo y legislativo tengan en cualquier momento la plenitud de su soberanía para resolver conforme al interés público".

DECRETO OFICIAL

MADRID, agosto 21 (United) — En "La Gaceta" aparece un decreto por el que se faculta al director de comunicaciones para separar a los funcionarios de correos y telégrafos, sin la formación de expediente alguno, en caso de coacción o mediación a la huelga.

También se convoca a llenar trescientas plazas de auxiliares femeninos y se confía al cuerpo de telégrafos el servicio de giros telegráficos, que venía desempeñando el cuerpo de correos.

LINEAS POSTALES AEREAS

MADRID, agosto 21 (United) — El presidente del consejo de ministros, señor Sánchez Guerra, ha anunciado que el gobierno establecerá tres líneas postales aéreas. La primera funcionará entre Madrid y Barcelona, la segunda, entre Madrid y la frontera portuguesa, y la tercera entre Madrid, Sevilla y Tetuán.

También se está estudiando la implantación de una línea de hidroplanos, que pasará por Córdoba.

LOS SERVICIOS EN PROVINCIAS

MADRID, agosto 21 (United) — Han sido autorizadas las cámaras de comercio para organizar los servicios de correos en las diversas provincias hasta que se haya resuelto el conflicto y pueda normalizarse la situación.

EXTENSION DEL LOCKOUT

MADRID, agosto 21 (United) — La situación creada entre varios gremios, especialmente aquellos a quienes afectó el "lockout", declarado por los patrones en el ramo de maderas, se agrava considerablemente pues se asegura que los secundarán los ramos similares.

Con motivo de la efervescencia que reina entre los obreros, la policía se vió obligada a detener algunos elementos exaltados.

PORTUGAL

Fallecimientos

LISBOA, agosto 21 (United) — Fallecieron en esta capital el general Gomes Sousa y el periodista señor Rocha Figueiredo.

Viaje de Almeida al Brasil

LISBOA, agosto 21 (United) — Se espera que el miércoles partirá al Brasil el presidente de la República señor Almeida, siempre que la situación política lo permita.

FRANCIA

EL DESCUBRIMIENTO DE AMERICA

CELEBRACION DEL ANIVERSARIO

PROGRAMA DE FIESTAS

PARIS, agosto 21 (Havas) — Con motivo del aniversario del descubrimiento de América, los cónsules americanos han decidido celebrar con brillo excepcional la fecha del 12 de octubre próximo.

Los lazos de simpatía tradicional e intereses económicos que unen a Francia, particularmente desde Burdeos, a todas las naciones americanas, darán a esa manifestación el brillo de una fiesta nacional.

El programa comprenderá una conferencia pública, un banquete y una función de gala seguida de un baile que se dará en el Grand Theatre, con la cooperación de los mejores artistas.

El comité designado para organizar el programa de fiestas está compuesto como sigue: señores: Machado de Oliveira, cónsul general del Brasil; Galamet, cónsul del Uruguay; Laeckel, cónsul de los Estados Unidos; Del Solar, cónsul del Perú; Festa, cónsul de México; Ried, cónsul de Chile, y Groendahl, cónsul de Finlandia, secretario y tesorero del cuerpo consular, quien ocupará el cargo de secretario general del citado comité.

EL CONCURSO AEREO EN CLERMONT-FERRAND

Muerte de un volador

CLERMONT FERRAND, agosto 21 (United)—El volador Feu, quien murió a consecuencia de las heridas que sufrió en la caída durante su vuelo en aparato sin motor, era uno de los de la famosa escuadrilla "Cigogne", durante la guerra.

Ecos de una huelga en El Havre

(Especial para LA PRENSA)

PARIS, agosto 21—M. Manoury, ministro del Interior, quitó al alcalde de El Havre, M. Meyer, los poderes policiales de que estaba investido, a causa de las simpatías por los huelguistas de que dió prueba.

Así, por ejemplo, favoreció las manifestaciones obreras y la distribución de socorros a los huelguistas.

AUSTRIA

EL VIAJE DEL CANCILLER

VIENA, agosto 21 (United) — El canciller, Herr Seipel, salió anoche para Berlín, vía Praga. Después irá a Roma, y en las tres capitales intentará hallar ayuda para que Austria salga de sus graves dificultades.

PRAGA, agosto 21 (Havas) — El canciller y el ministro de Hacienda austríacos celebraron una conferencia con el presidente, señor Masaryk, y el jefe del gabinete, señor Benes.

Manifestación de desocupados

VIENA, agosto 21 (Havas) — La policía dispersó a una manifestación de obreros en la que tomaron parte millares de desocupados.

un aumento prohibido por la ley fundamental de Santa Fe. Y tal ardid explica, si no justifica, que muchos diputados y senadores desestimen las convocatorias y cometan el error de no ocupar el puesto de labor que su mandato les señala.

La ley de trabajo a domicilio

La despreocupación en el cumplimiento de las leyes, que ha motivado frecuentes observaciones de LA PRENSA, se ha puesto en evidencia en un caso de significación. Se trata, en esta oportunidad, de la ley de trabajo a domicilio, que es una de las más importantes de nuestras leyes sociales, la cual ha dado margen a que la Cámara de Diputados sancione un proyecto de resolución, por el que solicita del Poder Ejecutivo que, por intermedio del ministerio del ramo, la informe acerca de su cumplimiento.

En las consideraciones que se adujeron para fundar esa iniciativa, se encuentran antecedentes que justifican el deseo de la Cámara de conocer a ciencia cierta la marcha que ha seguido la aplicación de la ley. Se ha afirmado que ella es violada abierta y públicamente "en una forma que hace poco honor al parlamento que la ha dictado y a las reparticiones públicas encargadas de hacerlas cumplir". No es solamente en casas comerciales en donde se nota la indiferencia por la suerte de las disposiciones legales, pues también se asegura que se las infringe en dependencias del Estado. En lo que respecta a gremios determinados, las irregularidades perduran, no obstante las gestiones que han realizado para restablecer la normalidad en el funcionamiento legal; y como ha ocurrido en diversas ocasiones, resulta que las notas que a ese fin han sido dirigidas al Ministerio del Interior, no han merecido respuesta alguna.

Las denuncias que han sido formuladas en la Cámara, descubren, según acaba de verse, que la administración está bajo el peso de la inercia que revela el Poder Ejecutivo.

En las más diversas materias es dado señalar la apatía en las esferas superiores, que influye, como es consiguiente, sobre el resto del organismo. La demora en el trámite administrativo y la paralización de asuntos de importancia que se ligan con el interés colectivo, han nutrido, según es notorio, el comentario público durante el curso de este estéril período presidencial.

Ese antecedente da la clave del escepticismo con que entre nosotros comienza a considerarse la sanción de ciertas leyes. A propósito de las que establecen prohibiciones y penalidades, se observa especialmente esa situación de ánimo, la que tratan de utilizar los afectados por las medidas legislativas, quienes intentan continuar procediendo como si no hubiesen sido dictadas. La epidemia del juego que se desarrolló en esta capital poco tiempo antes de las elecciones, ha sido uno de los ejemplos más concluyentes que sea posible mencionar; pero, según hemos dicho, el descuido en la administración no respeta ninguna clase de asuntos.

La relajación gubernativa que señala ese síntoma, debe ser combatida con energía, porque tiende a destruir una de las bases del régimen de la sociedad. El orden jurídico debiera reinar sin excepciones y sin tolerancias. Si existiese un verdadero respeto por la legalidad, la promulgación de toda ley importaría algo más que la simple notificación del surgimiento de nuevos principios de conducta. Sería igualmente la advertencia al respectivo departamento de Estado, de que es imprescindible poner en acción ininterrumpida los medios adecuados para hacerla cumplir en todas sus partes.

Si esa fuese la práctica de la administración, en los círculos de la opinión pública no se escucharían a menudo las críticas que suscita la falta de cumplimiento de las leyes, la que da origen, en más de una oportunidad, a los pedidos de informes de la Cámara de Diputados.

La minuta concerniente a la ley de trabajo a domicilio, ha de merecer la atención del Poder Ejecutivo, a pesar de su tendencia a prescindir de los pedidos de esa índole. La importancia de esa ley es el factor que ha de pesar decisivamente en el temperamento que se adopte; y como en lo tocante a la reacción que habrá de operarse en la vigilancia del cumplimiento de las leyes, en general, nada hay que esperar del actual gobierno, será menester que la nueva presidencia incluya ese punto en la vasta obra reconstructiva que tendrá a su cargo.

JUBILACIONES CIVILES

La acumulación de sueldos

El fiscal de la Segunda Cámara Civil, doctor Ernesto Quesada, pidió que le fuera acordada jubilación ordinaria, y la Caja Nacional de Jubilaciones y Pensiones Civiles acordó ese beneficio, pero no le acumuló el sueldo de aquella magistratura al de las cátedras universitarias que desempeñó. Al mismo tiempo, dispuso que el recurrente abonara los descuentos no aportados al fondo de la Caja con intereses capitalizados trimestralmente.

Como el interesado no estuviera conforme con esa decisión y por tratarse de uno de los pocos casos en que procede apelar para ante el Poder Ejecutivo de las resoluciones de la Caja, interpuso este recurso, y el Ministerio de Hacienda dispuso oír la opinión del procurador general de la Nación "ad hoc", doctor Benjamín García Torres.

Este funcionario acaba de emitir su dictamen, y dice en él que, a su juicio, la resolución de la Caja en cuanto al primer punto de la reclamación del doctor Quesada, se ajusta en un todo al artículo 35 de la ley 4349.

Como se desprende de este mandato legal y lo han interpretado invariablemente la Caja y el Poder Ejecutivo —continúa— la excepción en favor del caso de los empleos de profesorado se refiere a la acumulación de cátedras a cátedras, y no a la acumulación de cátedras a empleos o funciones administrativas y judiciales. Para el doctor García Torres, esa interpretación debe mantenerse porque concuerda con el principio de que toda disposición legal que signifique beneficio de excepción a una regla general ha de aplicarse restrictivamente.

En cuanto al segundo punto de la impugnación del doctor Quesada a la resolución de la Caja, o sea sobre la capitalización de intereses de los descuentos no hechos, opina el doctor García Torres que la impugnación es procedente. La liquidación con intereses capitalizados ha sido practicada sólo en virtud de un acuerdo del directorio de la Caja, de fecha abril 13 de 1912.

Es muy plausible la defensa de los fondos que les están confiados manifestada en esta forma por los administradores de la caja, pero tanto el procurador general de la Nación doctor Matienzo en los casos de Sara Rodrigo y de Felipe Flori, como el Poder Ejecutivo en decreto de diciembre 21 de 1920 y el Ministerio de Hacienda en resolución de enero 4 de 1921, en el caso de Flori, han declarado que no procede la liquidación con intereses capitalizados de los descuentos del cinco por ciento pendientes al otorgarse la jubilación o pensión o cualquier otro de los beneficios que acuerda la ley 4349.

Tal jurisprudencia administrativa contraria a la capitalización de intereses, añade— se robustece más si cabe con la disposición del artículo 21 de la ley 11027, el cual establece que la Caja Nacional de Jubilaciones y Pensiones Civiles formulará cargo sin interés a los empleados, jubilados y pensionistas por el importe del cinco por ciento de los sueldos no descontados en cualquier época de la prestación de servicios, con excepción de los jubilados por la ley 1909. Dicho cargo será amortizado con el descuento mensual del tres por ciento del haber correspondiente.

No sé, señor ministro —termina el doctor García Torres— cuál haya podido ser la intención del legislador al sancionar un mandato tan contrario al patrimonio de la Caja y a los principios económicos de toda institución de seguro mutual. Pero el mandato existe y bien claro al autorizar el cargo sin interés; él tiene que imperar y aplicarse sin distinción entre empleados y magistrados judiciales, puesto que el artículo 21 citado, no autoriza semejante distinción.

HUESPEDES DISTINGUIDOS

EL CARDENAL GASQUET

Monseñor Baudrillart y el señor Le Goffic

El cardenal Gasquet experimentó ayer alguna mejoría en el estado de su salud. No obstante acentuarse la reacción, no le fué permitido, por prescripción médica, abandonar el lecho, lo que hará probablemente hoy, si las condiciones del tiempo lo hacen factible.

En el alojamiento del distinguido enfermo, en la residencia de la señora María Unzué de Alvear, fueron muchas las personas de nuestras esferas sociales que se interesaron durante todo el día de ayer por la salud del cardenal Gasquet.

DESFILE INFANTIL EN HONOR DEL CARDENAL

La junta nacional de la Unión Popular Católica Argentina, encargada de organizar un gran desfile de niños de las escuelas católicas de Buenos Aires, en honor del distinguido huésped, el cardenal Gasquet, ha dirigido una nota a todas las instituciones docentes religiosas de la metrópoli, invitándolas a adherirse a dicho acto, el cual, dado que el cardenal prolongará su estada en la Argentina, no se realizará mañana, conforme a lo anunciado con anterioridad, sino el martes 29 del corriente, a las 13.30. El itinerario que recorrerá la columna de niños será dado a conocer oportunamente, lo mismo que la colocación exacta de las escuelas y colegios. Entre las adhesiones recibidas hasta ahora por la junta mencionada figuran 81 instituciones, con 21,597 niños y niñas inscriptos.

ACTOS EN HONOR DE MONSEÑOR BAUDRILLART

En la mañana de ayer, monseñor Alfredo Baudrillart concurrió, en compañía de su secretario, abate Tarré, a la capilla de las hermanas de la Visitación, donde ofició misa. Horas más tarde, el distinguido prelado visitante, pasó al Colegio San José, en el cual se había preparado un acto literario y musical en su honor, cuyo interesante programa se cumplió en todas sus partes.

Por la tarde, nuestro huésped fué recibido en acto público especial en el colegio San Marón Sirio-Argentino, organizado por los padres misioneros libaneses baronitas.

A las 16 llegó al colegio monseñor Alfredo Baudrillart, acompañado por el escritor Carlos Le Goffic y su señora esposa, el secretario de la legación de Francia, el agregado militar de esa nación, el secretario del prelado, abate Tarré y el presidente de la Unión Libanesa, los que fueron recibidos por el superior de la misión, señor Elías M. Garayeb.

La comitiva pasó a la capilla del colegio y de allí al salón de actos donde le dió la bienvenida el señor Garayeb, el que también puso de manifiesto los sentimientos de amistad y de aprecio que los maronitas sienten hacia Francia. Luego habló el señor Checri Abi Saab en nombre de la colectividad, y por último un alumno del colegio. Monseñor Baudrillart contestó a los discursos refiriéndose a la amistad de Francia hacia los libaneses, amistad que, dijo, existía desde hace varios siglos.

Después de escuchar varios números de música, la concurrencia pasó al salón de física del colegio, donde se le sirvió un "lunch".

Hoy por la mañana, monseñor Baudrillart oficiará una misa a las noelitas en la capilla de las hermanas ascensionistas, en la calle Lavalle.

EN LA PRENSA

Momentos más tarde, al anochecer, monseñor Alfredo Baudrillart, el escritor señor Carlos Le Goffic, la esposa de éste, y el secretario del prelado, abate Tarré, visitaron LA PRENSA. Los huéspedes saludaron a nuestro director, señor Ezequiel P. Paz, y en su despacho conversaron durante largo rato. Acompañados luego por el señor Paz y por el intendente de la casa, señor Beláustegui, recorrieron algunas de las dependencias del edificio.

CENTENARIO DEL BRASIL

LAS ACTIVIDADES UNIVERSITARIAS ARGENTINAS

Su demostración en Río de Janeiro

Las universidades argentinas ultiman en estos momentos los preparativos para la organización de su concurrencia a la Exposición Universal del Brasil.

El relator de esta sección, arquitecto Francisco Squirru ha informado al comité argentino acerca de los trabajos realizados para la mejor presentación de las actividades universitarias en sus diversas especialidades. Se han preparado gráficos, fotografías, publicaciones y cintas cinematográficas. En algunos casos se expondrán también proyectos para nuevos edificios, como los de la Facultad de Derecho, Instituto Modelo de Cirugía, Universidad de Córdoba, etcétera.

La película mostrará con preferencia aquellas actividades más características de cada Facultad: seminarios en actividad, clases prácticas de agronomía, trabajos en gabinetes, laboratorios, anfiteatros, etcétera.

—

Se ha dispuesto por el Ministerio de Guerra, que los oficiales del ejército chileno que llegarán en la combinación del Trasandino, de paso para el Brasil, donde tomarán parte en los concursos hípicos del centenario de ese país, sean recibidos por un grupo de oficiales del regimiento de granaderos a caballo y alojados en el cuartel de ese cuerpo durante su permanencia en esta capital.

Las cabalgaduras que traen esos oficiales serán llevadas también a ese cuerpo.

—

El presidente de la Federación Argentina de Estudiantes pro centenario del Brasil, señor Manuel José Calise, ha recibido una comunicación del presidente del Club Argentino en Río de Janeiro, doctor Hugo Acuña, en el que éste expresa la satisfacción que ha producido en el pueblo brasileño la adhesión de los estudiantes argentinos a su magna conmemoración centenaria.

Al mismo tiempo comunica que todos los diarios se ocupan allí de los fraternales móviles de que se hallan embargados los estudiantes de nuestro país hacia el pueblo hermano y a la vez hace llegar la felicitación de los residentes argentinos en Río de Janeiro en favor de la confraternización argentino brasileña.

Esta noche se reunirá la junta ejecutiva de la Federación, en su local de la avenida de Mayo 1064, para designar los delegados que concurrirán a Río de Janeiro en representación de la institución y que se embarcarán el 1.º de septiembre en el "Principessa Mafalda".

—

Esta tarde, a las 19, llegará por el tren internacional del ferrocarril al Pacífico la embajada chilena al Brasil, y que como se sabe es presidida por el señor Concha Subercaseaux.

La delegación diplomática de referencia será recibida en la estación por el encargado de negocios de Chile, el introductor de embajadores y el ministro del Brasil, como también por amigos personales de los viajeros.

—

La embajada paraguaya a las fiestas del Brasil llegará mañana a nuestro puerto a bordo del vapor "Berna". El embajador, coronel Manuel Rojas, será recibido en el puerto por el introductor de embajadores, el ministro del Paraguay y el del Brasil.

—

Mañana por la tarde los miembros de la embajada peruana al Brasil asistirán a la sesión del Congreso y visitarán después el recinto.

INTERNATIONAL LAW ASSOCIATION

CONSTITUCION DEL COMITE EJECUTIVO

HOMENAJE A LA MEMORIA DE LOS DOCTORES DRAGO Y BIDAU

SE ELIGEN NUEVOS MIEMBROS DE LA ASOCIACION

OTRAS INFORMACIONES

Durante el día de ayer, se han proseguido con gran actividad los trabajos preparatorios para la gran conferencia que se realizará bajo los auspicios de la International Law Association, y en la que se tratarán importantes asuntos de derecho internacional. Según hemos informado, se encuentran ya en esta capital la mayor parte de los delegados extranjeros que participarán de esa conferencia, y las delegaciones que aun se encuentran en viaje llegarán entre mañana y pasado.

COMITE EJECUTIVO DE LA INTERNATIONAL LAW ASSOCIATION.

En una reunión que se realizó ayer por la tarde, en el Colegio de Abogados, quedó constituído el comité ejecutivo de la International Law Association, elegido en Europa por el término de dos años, y que debe entrar en funciones el 23 del corriente.

Iniciada la reunión, los delegados europeos presentes manifestaron al doctor Estanislao S. Zeballos, que había sido designado por unanimidad para suceder en el cargo de presidente de la institución al eminente internacionalista doctor Josephus Jitta, por haber terminado el período para el cual éste fué designado. En consecuencia, el doctor Zeballos pasó a presidir la reunión del comité ejecutivo a la que asistieron, además, los siguientes miembros del mismo: E. E. Phillimore y Hug H. L. Bellot, secretarios honorarios, James A. Petrie, prosecretario honorario, R. Temperley, A. Sieveking, Wyndham A. Bewers, doctor Walther Simons y doctor Emilio de Hofmannsthal.

El doctor Estanislao S. Zeballos, hizo uso de la palabra seguidamente y agradeció con elocuentes frases la designación de que había sido objeto. Luego propuso al comité dos mociones, tendientes a honrar la memoria de dos argentinos que se han distinguido en el estudio del derecho internacional.

Las mociones propuestas por el doctor Zeballos, que fueron aprobadas, consisten en la designación de una comisión para que represente a la International Law Association en la ceremonia fúnebre que se realizará el 25 del corriente, en memoria del doctor Eduardo L. Bidau, que fué uno de los fundadores de la rama argentina de la asociación, y otra comisión para que deposite una corona de flores en la tumba del doctor Luis María Drago.

Como el comité facultó a la presidencia para nombrar a las personas que integrarán las dos comisiones referidas, el doctor Zeballos designó a los doctores Phillimore y Bewers para el homenaje al doctor Bidau, y a los doctores Simons y Bower para el homenaje al doctor Drago.

El comité eligió después miembros de la institución a las siguientes personas presentadas por varios socios europeos.

Alfonso Danvila y Burguero, Wladislaw Mazurkiewicz, M. W. Maxlinson Esq., E. H. Owers Esq., W. S. Armour Esq., sir Alexandre Woods Renton, W. S. Cullis Esq., capitán Walter E. Elliot, Lucien Baudelot, Jonathan Fulton Carr Esq., Frederick Allemes señorita Ann Oryam, Ambroise Colin, Frederick Hinde, Leslie Edgar Reed Esq., Valentine St. John Killery Esq. y The Australasian Merchants Association.

Finalmente, el doctor Zeballos dió lectura a un telegrama enviado por el director de la revista "Conational", de Nueva York, señor Komar, el que saluda a los delegados y expresa su deseo de que la conferencia de Buenos Aires alcance el más completo éxito.

EN LA TUMBA DEL GENERAL SAN MARTIN

En nombre de la delegación alemana de la International Law Association, el doctor Walter Simons, depositó ayer por la tarde una corona de flores naturales en la tumba del general San Martín.

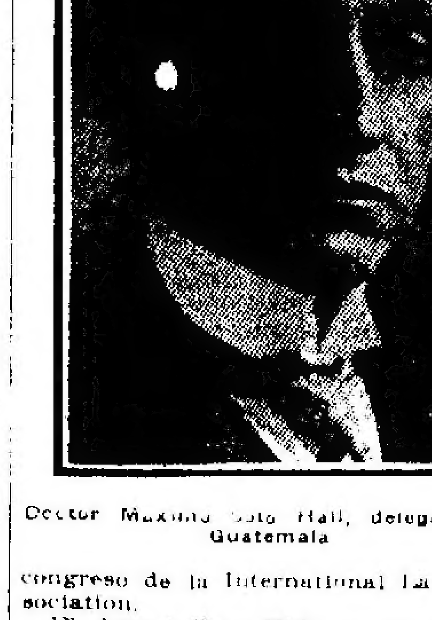
En esa ceremonia, acompañaron al doctor Simons, el barón Hialmar von dem Bussche Haddenhausen y el secretario de la legación de Alemania, señor Tauchnitz.

SALUDO DEL JEFE DE LA CANCILLERIA

En nombre del Ministro de Relaciones Exteriores, doctor Pueyrredón, el introductor de embajadores, señor Barilari, visitó a los presidentes de las delegaciones extranjeras a la conferencia de la International Law Association, llevándoles el saludo del jefe de la cancillería.

EL DELEGADO DE GUATEMALA

Se encuentra en esta capital el doctor Máximo Soto Hall, designado por el gobierno de Guatemala para que lo represente en el



Doctor Máximo Soto Hall, delegado de Guatemala

congreso de la International Law Association.

El doctor Soto Hall es un distinguido intelectual y diplomático que goza de positivos prestigios en Centro América. Ha sido uno de los iniciadores de la reforma literaria que promovió Rubén Darío y ha publicado muchos libros en prosa y en verso, algunos de los cuales han alcanzado varias ediciones. Su actuación como diplomático, mientras desempeñó los cargos de secretario de legación en diversos Estados europeos y luego como ministro de su país en varias repúblicas sudamericanas, le hizo conquistar el reconocimiento y el afecto de su gobierno y de sus conciudadanos, y en el año 1919 fué enviado por el gobierno guatemalteco a Wáshington, con carácter de jefe de Estado y en representación del Poder Ejecutivo de su patria. Es miembro correspondiente de la Real Academia Española y del Instituto Americano de Arqueología de Wáshington.

El doctor Soto Hall, con quien conversamos ayer en el hotel donde se hospeda, comenzó por manifestarnos que en todo Centro América, y en Guatemala en particular, la República Argentina goza de sinceras y generales simpatías y que abrigaba la convicción de que si las vías y medios de comunicación fueran más fáciles y más baratas, las relaciones que unen a los países centroamericanos con el nuestro se acentuarían provechosamente. Nos dijo que en su país se seguía con particular interés el desenvolvimiento de la cultura argentina, no sólo en el terreno literario sino también en el terreno científico, y que era un decidido partidario de una acción tendiente hacia un mayor acercamiento espiritual entre las naciones latino-americanas, propósito éste que le había inducido a dar conferencias en los distintos países por él visitados.

Con respecto a la próxima conferencia sobre derecho internacional, nos manifestó el doctor Soto Hall que le asignaba un significado importante, por el hecho de realizarse en un país americano y por estar ella presidida por el doctor Estanislao S. Zeballos, muy estimado en su país, sobre todo por el actual ministro de Relaciones Exteriores, doctor Adrián Rezinos.

Agregó, que como representante guatemalteco no traía ninguna proposición que hacer a la conferencia, que sólo tenía el [illegible] deseo de colaborar, en la forma que está a su alcance, para el mejor [illegible] del congreso.

VISITA AL PUERTO DE LA CAPITAL

Hoy, a las 14, los delegados a la conferencia de derecho internacional visitarán el puerto de la capital especialmente invitados por el director general de navegación y puertos, ingeniero Humberto Canale, en nombre del Ministro de Obras Públicas.

Para esta visita se han puesto a la disposición de los delegados los vapores "110 B" y "113 B" del Ministerio de Obras Públicas, los que se hallarán fondeados a la hora indicada en el embarcadero de la dársena Norte. Primeramente se hará conocer a los miembros de las delegaciones extranjeras las obras de Puerto Nuevo, luego los diques, el Mercado Central de Frutos, el Dock Sur, la fábrica de la Compañía Hispano Americana de Electricidad, el Riachuelo y todas las obras e instalaciones que existen en los veinte kilómetros y medio de extensión que abarca nuestro puerto.

DELEGADO DE SERBIA, CROACIA Y ESLOVAQUIA

El cónsul general de Serbia, Croacia y Eslovaquia, señor Juan Grisobono, ha puesto en conocimiento de las autoridades de la International Law Association que su gobierno le ha impartido instrucciones a fin de que lo represente en la próxima conferencia de derecho internacional.

EN CASA DEL DOCTOR ZEBALLOS

Varios miembros de las delegaciones extranjeras significaron ayer al doctor Zeballos, en forma muy elocuente, su pésame por el reciente fallecimiento de su esposa.

El doctor Zeballos, atendió deferentemente a dichos delegados y les agradeció la atención.

RECEPCION EN LA FACULTAD DE DERECHO

El 30 del corriente, a las 17.30, se realizará en la Facultad de Derecho una recepción en honor de los delegados extranjeros a la conferencia de la International Law Association. En dicho acto hablará el decano de la Facultad, doctor Mario Sáenz.

EL BANQUETE EN EL PLAZA HOTEL

El banquete que ofrece la rama argentina de la International Law Association, en honor de los delegados extranjeros que han venido con motivo de la próxima conferencia, se realizará el 28 del corriente en el Plaza Hotel. Las tarjetas respectivas pueden retirarse en el mismo.

EN HONOR DEL DOCTOR SIMONS

El ministro de Alemania, señor Adolfo von Paull, ofrecerá mañana un almuerzo al jefe de la delegación alemana, doctor Walter Simons, que será servido en el Club Alemán. A este almuerzo asistirá el Ministro de Relaciones Exteriores, doctor Honorio Pueyrredón.

DEMOSTRACION A LOS DELEGADOS ALEMANES

En el salón Imperio, del Jockey Club, fué servida anoche la comida ofrecida por el señor Julio Hofmann a los delegados alemanes al congreso de la International Law Association, a la que asistieron, además de dichos delegados, doctores Simons, Manes, Apt y Wunderlich, el ministro de Alemania, señor Adolfo von Paull, el barón von dem Bussche, el doctor Nageman, el barón von Reiswitz, y señores Eckel, Julio Hofmann, Edmundo Meerling, von Bernbard, M. Meyer, A. Malin, W. Kelditz, Bruckhausen, Richard, Roehmer, E. Tjarks, D. Hiller, E. Arnold, G. Ofermann, D. Bromberg, H. Korzel, padre E. Langenstein, Roberto Hesman, C. G. Lanck y von Kesohitzky.

En nombre de los alemanes residentes en la Argentina, el señor Julio Hofmann saludó a los delegados y el doctor Simons agradeció la demostración con un elocuente discurso en el que formuló votos por el mantenimiento de las cordiales relaciones entre Alemania y la Argentina.

LAS SESIONES DE LA CONFERENCIA

Mañana, a las 17, se realizará en el Colegio de Abogados la sesión preparatoria de la conferencia que nos ocupa, en la que, de acuerdo con el programa preparado se considerarán las actas, la correspondencia y el informe del consejo ejecutivo, se elegirán los funcionarios de la conferencia y se tratará la moción relativa al idioma de la misma.

Esta sesión tendrá un carácter privado.

La sesión inaugural de la conferencia de la International Law Association se realizará pasado mañana a las 16 en el teatro Colón.

Concurrirá al acto la banda municipal, cedida especialmente por las autoridades de la comuna.

—

(De nuestro corresponsal en La Plata)

El doctor Moreno Moyano visitó ayer al gobernador para hacerle saber que los delegados de la International Law Association visitarán el 29 del corriente esta ciudad.

Los delegados llegarán en un tren especial del ferrocarril del Sud, en el que también viajará el presidente del directorio local de esa empresa, señor Fernando Guerrico.

En la casa de gobierno, el señor Cantilo ofrecerá un "lunch" a los visitantes.

APUNTES PARLAMENTARIOS

Presupuesto para 1922 — Juicio político a un magistrado — Sobre nombramiento y remoción de jueces

Con asistencia de la mayoría de sus miembros se reunió ayer la comisión de presupuesto y hacienda de la Cámara de Diputados y prosiguió el estudio del proyecto de presupuesto para los meses que faltan del año en curso.

En dicha reunión, a la que concurrieron especialmente invitados los presidentes de las universidades de La Plata, Córdoba y Litoral, se continuó la consideración del anexo Instrucción Pública.

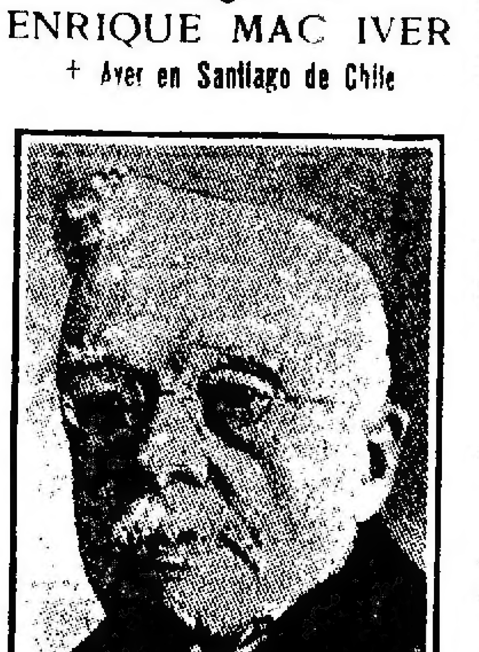
Se recibió ayer en la Cámara de Diputados una nota suscripta por el juez federal en Bahía Blanca, doctor Emilio J. Marenco, en la que solicita el pronto pronunciamiento de este cuerpo legislativo sobre el pedido de juicio político presentado por la representación socialista en julio del año próximo pasado.

—

El diputado por la provincia de Buenos Aires doctor Edgardo J. Míguez ha reproducido un proyecto de ley que presentara en el año 1920 sobre nombramiento y forma de remoción de los funcionarios encargados de administrar justicia en el territorio de la capital, que, de acuerdo con la ley orgánica sancionada en 1891, ha sido equiparada a las provincias argentinas, debiendo por consiguiente sustentar dos fueros: el federal o de excepción y el ordinario o común.

ENRIQUE MAC IVER

† Ayer en Santiago de Chile



Don Enrique Mac Iver falleció ayer en Santiago de Chile, era en la vecina república una de las personalidades más prominentes, tanto en sus esferas políticas como sociales, en las que sus singulares cualidades le habían impuesto a la consideración de sus conciudadanos, con el concepto de muy sólidos y merecidos prestigios.

Nació en Constitución en el año 1845. Iniciado desde muy joven en las actividades públicas, ya en 1876, pocos años después de haber obtenido su título de abogado, ocupaba una banca en el parlamento, desde el cual realizó una acción eficaz durante 24 años, pues fué reelegido durante ocho períodos sucesivos, en los que aportó sus singulares dotes de capacidad y experiencia a la solución de los múltiples y difíciles problemas exigidos por el desenvolvimiento progresivo del país.

En 1902, después de un breve paréntesis en su vida activa, volvió a las Cámaras legislativas para desempeñar en el Senado la representación por la provincia de Nuble. Al terminar su mandato, fué nuevamente elegido para el mismo cargo por la provincia de Atacama.

Su ilustración y la vasta obra realizada por su iniciativa en el Congreso, le indicaron en diversas oportunidades para el desempeño de elevados cargos administrativos; y fué así que debió interrumpir sus tareas parlamentarias para ejercer las funciones de secretario de Estado en los departamentos de Hacienda y del Interior, destinos en los que evidenció igualmente sus superiores condiciones intelectuales, con la concepción de proyectos que, más tarde, habían de ser en la práctica la demostración del elevado espíritu público que los había inspirado.

Legislador, ministro, consejero de Estado, además de otras funciones políticas, diplomáticas y administrativas, que fueron confiadas a su preparación y a su clara inteligencia, el señor Mac Iver fué siempre un distinguido y meritorio servidor de su país, a cuyo progreso y bienestar consagró por entero su existencia. Ya anciano, en su banca del Senado se le veía, hasta en sus últimos días, intervenir con palabra elocuente y mesurada en los grandes debates, con un gran caudal de conocimientos.

Su actuación como periodista fué muy destacada. Colaboró en la "Revista Chilena" y en la "Revista de Santiago", como también en el "Heraldo" de esa misma capital; escribió sobre diversas cuestiones internacionales, especialmente sobre los límites chileno argentinos y las consecuencias de la guerra del Pacífico. En 1891 emigró a Buenos Aires, a causa de la revolución, y escribió en diarios de esta capital.

En esta ciudad representó a su país en las conferencias internacionales relativas a los límites nacionales entre la Argentina y Chile.

El doctor Mac Iver fué uno de los primeros oradores chilenos. Como abogado, ocupó un lugar prominente en el foro de su país, pero fué mayor su fama de orador político que de jurisconsulto. Entre sus principales libros figuran sus "Discursos políticos y parlamentarios", que se publicaron en homenaje a los servicios prestados a Chile.

Su fallecimiento ocurrido a los 77 años de edad constituye para la nación vecina una sensible pérdida.

NOTICIAS VARIAS

Convenios y acuerdos postales

La embajada de España aquí acreditada ha depositado en el archivo del Ministerio de Relaciones Exteriores copias impresas de los certificados de depósito en el ministerio de Estado de España, de los instrumentos de ratificación de los convenios y acuerdos postales firmados en Madrid el 30 de noviembre de 1920, por parte de los gobiernos de Siam, Africa del Sur, Terranova, Australia, Nueva Zelandia, Ecuador, Bulgaria, Etiopía, Bélgica, Japón y Portugal.

Museo Social Argentino

Se realizará hoy por la tarde la conferencia organizada por el consejo directivo del Museo Social Argentino, en su local de la calle Maipú 126, que estará a cargo del señor Isaac J. Cox, profesor de la Universidad norteamericana del Noroeste, y que versará sobre el siguiente tema: "El desarrollo de los partidos políticos en los Estados Unidos".

Nuevo ministro británico

El gobierno ha contestado al Ministerio de Relaciones Exteriores de Gran Bretaña, que el señor Beilby Francis Alston, actual plenipotenciario en China, es persona grata para ocupar igual cargo en Buenos Aires.

El señor Alston vendrá a reemplazar al actual ministro inglés, quien será enviado a otro destino.

Graduación de humedad del maíz

Los representantes de la Asociación Nacional de Agricultura se reunirán hoy con los del Centro de Exportadores de Cereales, para tratar el asunto que se refiere a la graduación de humedad del maíz.

Como se dió a conocer, la primera de esas entidades ha gestionado que se deje sin efecto la reglamentación en vigor sobre las condiciones de entrega y recibo del citado grano, por considerar perjudicial a los intereses de los colonos las cláusulas establecidas.

Ecos de la visita de una misión económica

El jefe de la misión económica belga que recientemente nos visitó, doctor Jorge Rouma, envió ayer, desde Montevideo, al Ministro de Relaciones Exteriores un telegrama en el cual le expresa su reconocimiento por la visita que a él y sus compañeros de delegación hizo el Presidente de la República, momentos antes de su partida al Uruguay.

Por su parte el plenipotenciario belga, conde van der Straten Ponthoz, concurrió ayer al ministerio citado para agradecer, en su nombre y en el del señor Rbuma, las atenciones dispensadas a dichos delegados en la visita a nuestro país.

Ecos del reconocimiento de Letonia

Se ha recibido en el Ministerio de Relaciones Exteriores una nota del similar departamento de gobierno de Letonia, por la que se agradece el reconocimiento oficial de la nueva república, como estado soberano e independiente.

Legación de Francia

Mientras dure la ausencia del ministro de Francia, señor J. Roger Clausse, que se ausentó al Paraguay para presentar sus credenciales ante ese gobierno, ha quedado al frente de la legación francesa en Buenos Aires, como encargado de negocios "ad interim", el segundo secretario, señor Juan Dobler.

EL DIA SOCIAL

EN LA RESIDENCIA DE LOS ESPOSOS ERRAZURIZ

La fiesta de esta tarde

Uno de los acontecimientos sociales del año lo constituirá la fiesta artística que en beneficio de la obra Benedictina se efectuará esta tarde en la residencia del señor Matías Errázuriz y su señora, Josefa de Alvear.

En el gran "hall" central ha sido improvisado el escenario, el que ofrecerá el golpe de vista de un cuadro del más puro estilo. Representa aquél un saloncillo del siglo XVIII; las paredes revestidas de tela blanca, ostentan tapices auténticos y admirable moblaje. Unos y otros son piezas que pertenecieron a Gastón de Orleans, hermano de Luis XIII, y que adornaban el castillo de Saint Mandé, donde estuvo desterrada "La Grande Demoiselle". Son ellos de tela blanca, y un bordado finísimo de "chenille", color fresa, forma motivos diversos de flores y pájaros. En tan artístico marco, que complementa un clavicordio de laca roja de estilo chino, con incrustaciones de bronce, perteneciente también al siglo XVIII, formarán grupos las señoras, señoritas y caballeros que tomarán parte en la fiesta artística, y que vestirán trajes de la época.

No habrá un detalle que desentone en el conjunto y se admirará así a las señoras:

Magdalena Bengolea de Sánchez Elía, vestida de lama de oro, con larga cola que arranca del pliegue "watteau"; una rosa roja es el único motivo de color que complementa el traje; Justa Dose de Zemborain, ataviada de raso blanco con dibujos de oro, el corpiño lo forma una estrecha tira de lama de oro que rodea los hombros, y forma "fichu"; Julia Blanca Roca de López, de brocato celeste con moños en el delantero del corpiño, color rosa viejo; Ana Teresa Ortiz Basualdo de Olazábal, de taffetás color lila con adornos de cinta de terciopelo azul "sèvres" y pequeños ramos de flores de diversos tonos; Sara Hueyo de Newbery, de seda celeste, con adornos de terciopelo fresa; Angélica Ocampo, con traje de raso blanco con volados de encaje de plata y guías de rosas rojas de varios tonos; Luisa Madero, de taffetás blanco, en el talle lucirá un ramo de flores rojas con caídas de cintas de varios tonos color pastel; María Luisa Gilemes de taffetás color fresa, con ramo de rosas azules y rojas en el talle, del que parten largas cintas de terciopelo azul pastel; María Isabel Bledina, de taffetás verde, con guías de rosas rojas; María Carmen Bledina, de taffetás rosa, con adornos de encaje de plata; Agustina Marcó Roca, de seda color oro verdoso, con guías de rosas de tonos fresa; Valeria Guerrero, de taffetás color fresa; Elena Chalot, de taffetás "pompadour" con "paniers" color melón; María Isabel Manigot, de tela brocha la rosa viejo, con volados de encaje de oro; Lucía Mc. Crudden, de raso blanco, con corpiño "pompadour" y guía de rosas rojas; Alicia Viale, de taffetás y terciopelo celeste, con guía de margaritas y rosas en el peinado; Clara Marcó Roca, de raso color marfil, con adornos de plumas color rubí.

Pelucas blancas o cabellos empolvados suavizarán los rostros, y una que otra "mouche" hace más clásico el conjunto, en el que se unen la elegancia con la riqueza y el buen gusto.

Son auténticos de la época los trajes que lucirán los caballeros que intervendrán en el "minué", que, con la "Mascarade de Versailles", constituirán la parte más importante del programa.

Este se desarrollará en el siguiente orden:

"Sous la fenêtre", de Schumann y "El desdichado", de Saint Saens, dúos por Angélica Ocampo y Vera Scott; "A barque at midnight", de F. Lambert; "Corazón porque pasáis" y "Del cabello más sutil", de Deradoors por la señorita Lucía Mc. Crudden; "Rêve crepusculaire", de Strauss; "Mandoline", de Debussy; "Seguidilla murciana" y "Jota", de Falla, por la señorita Vera Scott; "Canciones griegas", por la señorita Aurora Rombolis, en su idioma original; "Lange", de Wágner; "Ariette oubliée", de Debussy y "Serenade", de R. Strauss, por la señora Magdalena Bengolea de Sánchez Elía, acompañada en el piano por el señor Celestino Piaggio; "Après un rêve", de Fauré y "[illegible]", de Gretschaninow, por la señorita Esther Astiguata.

La segunda parte la forman los siguientes números: "Mascarade de Versailles", solo por la señora Julia Blanca Roca de López, piano la señorita Angélica Ocampo, arpa la señorita Elena Chalot y los coros por las señoras: Ana Teresa Ortiz Basualdo de Olazábal, Justa Dose de Zemborain, Sara Hueyo de Newbery, Magdalena Bengolea de Sánchez Elía y señoritas Valeria Guerrero, Clara Marcó Roca, María Isabel Manigot, Carmen Bedina, Aurora Rombolis, Alicia Viale, Lucía Mc. Crudden, María Isabel Bledina y Valeria Scott. "Minuet", bailado por las señoritas Luisa Madero, Agustina Marcó Roca, María Luisa [illegible] y señores Manuel Jorge Acosta, [illegible] Alkaine, Ernesto Vergara Bledina, [illegible] y Martín Vergara Bledina. [illegible] María Isabel Manigot. "Les trois belles [illegible]" por las señoritas Angélica Ocampo, María Isabel Manigot y Vera Scott. "Derrière chez mon père", por la señora Magdalena Bengolea de Sánchez Elía; "Revenez amours", de Sully y "Plaisir d'amour", por la señorita Aurora Rombolis, acompañada en el arpa por la señorita Elena Chalot; "Joli Tambour", por las señoritas Vera Scott y Lucía Mc. Crudden; "Manon", de Massenet, "Je [illegible]", por la señora Magdalena B. de Sánchez Elía; "A vous les amours et les roses", por la señora Magdalena B. de Sánchez Elía, y las señoritas María Isabel Manigot, Angélica Ocampo y Lucía Mc. Crudden.

Para esta fiesta no será necesario tener invitación y podrán asistir a ella todas aquellas personas aficionadas a los espectáculos artísticos que disfrutarán sin duda en la fiesta de hoy de un exponente de buen gusto y de suntuosidad, que pocas veces alcanzan las reuniones de caridad.

Dará comienzo la fiesta a las 17.30, y serán habilitadas también las galerías que circundan el "hall".

DIPLOMATICAS — El secretario de la legación del Perú, doctor Humberto Fernández Dávila y su señora, Elsa Berisso, ofrecerán esta noche una comida en su residencia de Belgrano, en honor del embajador del Perú en las fiestas del centenario de la independencia del Brasil, doctor Juan de Dios Salazar Oyarzábal, y del secretario doctor César Elguera.

Son invitados, además de los nombrados, el oficial mayor del ministerio de Relaciones Exteriores, doctor Lucio Moreno Quintana, el encargado de negocios del Perú, señor Emilio del Solar; el cónsul general del Perú, señor Elías Bonnemaison, y su señora, Paulina Tarnassi; el cónsul general del Perú en el Uruguay, comandante Luis Aubry, y su señora, Luisa Bravo, y las señoritas Hortensia Salazar Oyarzábal y Alma Berisso.

—El jueves próximo, de 17 a 20, el secretario de la legación del Perú y su esposa ofrecerán en su residencia de Belgrano un te en honor de los miembros de la embajada del Perú al centenario del Brasil.

A esta fiesta han sido invitados miembros del cuerpo diplomático, de nuestra sociedad y de la colectividad peruana entre nosotros.

—El señor Takeshi Nakamura, ministro del Japón, y el secretario de la legación, señor Kinta Arai, partieron anoche para Montevideo. Su permanencia en esa ciudad durará hasta fines de la semana, y estarán de regreso aquí el 27 del corriente.

—Ha partido para General Pinto el conde Roberto van der Straten Ponthoz, ministro de Bélgica, acompañado de su esposa, la señora Enriqueta Devoto.

—El encargado de negocios del Perú, doctor Emilio del Solar, ofreció ayer por la tarde en su residencia una fiesta en honor de los miembros de la embajada de su país que asistirán a las fiestas del centenario del Brasil. Fueron invitados, además de algunos miembros del cuerpo diplomático, las amistades personales del señor del Solar.

Hacía los honores el señor del Solar acompañado del canciller de la legación, señor Ricardo García, quienes atendieron a los invitados.

A las 17.30 la concurrencia se reunió en el comedor, cuya mesa lucía mantel de encajes; un gran centro de plata contenía claveles color rosa y ramas de flor de granado, adorno floral que se repetía a lo largo de la mesa. Una orquesta amenizó la fiesta, que se prolongó en animado baile hasta más de las 21.

Entre los asistentes recordamos a las siguientes personas:

Embajador del Perú al Brasil, doctor Juan de Dios Salazar y Oyarzabal; ministro de la embajada, doctor César Elguera; secretarios de la misma embajada, señores Salinas Cocelo y Marcial Pastor, y demás miembros de la delegación; señoras Julia Martínez de Aguirre, Julia del Carril de Viale, Emma Chevallier de Gibson, Sara Villegas de Girardi, Celia Etcheverry de Ibarra, Josefina Arraga de Acuña, Luisa Muller de Noettinger, Sofía Piñeyro de Ayarragaray, Trinidad Lasplur de Sarmiento, Armelinda R. de Duval, Adolfina Stegmann de Rigal, Jovita Llobet de Echagüe, Dolly Mills de Mastroggiani, Aleira Caravia de Muñoz, Manuela Casas de Achával, Hortensia Cumplido de Senillosa, Fidela Young de Pezzet, Silvia Tarnasi de Leblanc, María Elvira de la Torre Urizar de Marcó del Pont, ministro del Uruguay, señor Daniel Muñoz, ministro del Brasil, doctor Pedro de Toledo; ministro de Colombia, general Carlos Cuervo Márquez; ministro consejero de la legación del Brasil, doctor Carlos de Rostaing Lisboa; doctor Lucas Ayarragaray, Felipe Senillosa, director general del Ministerio de Relaciones Exteriores, doctor Lucio Moreno Quintana; señores Ernesto Lasplur, Eduardo Pellet Lastra, José de Estrada, Guillermo de Achával, Raúl Labougle, Héctor Senillosa, agregado militar a la legación del Perú, comandante Duval; Alejandro Acosta Van Praet, prosecretario de la Cámara de Diputados, Héctor Núñez, vizconde Jean Leblanc, etcétera.

Señoritas: María Elvira y Carmen del Pont, Belén y Elisa del Campillo, Inés Saravia, María Esther Etcheverry Videla, Dorna, María Esther Aguirre, Clara Sarmiento Lasplur, Esther y Susana Labougle, Martha Arraga, María Luisa Noettinger, Angélica Gómez Molina, Angélica y María Teresa Centeno, Alicia y María Esther Viale, Mabel Senillosa, Adolfina y Leonor Rigal Stegmann, Carmen Velar Irigoyen, María García, Clemencia Achával, Angélica y María Elena Berretta Gibson, Carmen y Silvia Echagüe, Orpha Keen y Lola Marcó del Pont.

DEMOSTRACIONES —Con motivo del retiro del ingeniero David Levín del cargo que ocupa en el Ministerio de Obras Públicas, sus camaradas han resuelto obsequiarle con un banquete que será servido el día 2 del próximo mes, en los salones del hotel Mayo.

—Esta noche se efectuará en el Club del Progreso la comida que los amigos del doctor Carlos Fonso Gandulfo le ofrecerán con motivo de su próximo viaje a Europa.

—En los salones del Club del Progreso se realizó anoche el banquete que ofrecían al señor Ricardo Monner Sans sus amigos y discípulos, con motivo de su jubilación como educador.

El acto se desarrolló en un ambiente de franca cordialidad, y a su terminación usaron de la palabra el doctor Tomás R. Cullen, por el Colegio Nacional de Buenos Aires; el doctor José León Suárez, por el Ateneo Hispano-Americano; y el señor Fernando Antuñano, por el Ateneo Universitario.

A continuación se leyó una carta del rector de la Universidad Nacional, doctor José Arce, excusando su inasistencia, y usaron después de la palabra varios comensales.

El profesor Monner Sans agradeció la demostración con frases afectuosas.

TE Y DANZA — El Círculo de Damas Sanjuaninas de la Confederación Nacional de Beneficencia realizará el 10 de septiembre próximo un te y danza en los salones de la Sociedad de Autores, en beneficio de la obra que sostiene.

ALMUERZOS —Ayer se efectuó el almuerzo que el señor Héctor Quesada (hijo) ofreció en honor del señor Darío Niccodemi. Un grupo caracterizado de caballeros asistió al almuerzo, que se prolongó hasta después de las 14.

—En honor del embajador de Estados Unidos, el coronel Alfredo F. de Urquiza ofrecerá el sábado un almuerzo en su residencia de Olivos, al que han sido invitados algunos miembros del cuerpo diplomático y un grupo de personas de su amistad.

—Un grupo de amigos ofrecerá hoy un banquete al doctor Ludovico Lóizaga con motivo de su reciente nombramiento de secretario de la legación de nuestro país en el Brasil. El doctor Lóizaga se embarcará el viernes próximo a bordo del vapor "Lutetia".

RECIBO — Con motivo del viaje a Europa, que en compañía de su esposo Alberto Lacroze Gowland y su hijita, emprenderá el viernes a bordo del "Lutetia", la señora Amalia Reges de Lacroze Gowland recibirá hoy a sus amigas después de las 17.

DESDE BERLIN —Noticias telegráficas de la capital de Alemania comunican que el domingo próximo contraerá enlace la señorita Emma Jáuregui con el doctor Augusto Nosa. La colectividad argentina que se halla actualmente en Berlín, asistirá a esta boda, que revestirá lucidos contornos.

CAMBIOS DE RESIDENCIA — Salidas. Han partido para Córdoba los señores José M. Pizarro y Gerardo Rodríguez.

Para La Falda se ausentó el señor Arturo G. Frers.

VIAJEROS Llegadas: En el "Principessa Mafalda" es esperada de Europa la señora Dolores Cobo de Macchi di Cellere, acompañada de sus hijos.

—Después de un viaje de estudio por las principales capitales de Europa se encuentra en Buenos Aires el doctor Luis F. Madero.

Hoy llegará a ésta, en compañía de los miembros de la embajada chilena que irá a Río de Janeiro, la señorita Elvira Santa Cruz Ossa, perteneciente a una vieja y aristocrática familia chilena.

ENFERMOS — Ha sido sometida a una intervención quirúrgica la señorita Elena Pagés. Su estado es satisfactorio.

—Se encuentra enferma la señorita Celia Luro.

NECROLOGIA — El señor Máximo César Paz y su señora, Emilia Gartland, han tenido la desgracia de perder una hijita. Hasta los atribulados padres han llegado afectuosas manifestaciones de condolencia.

—Numerosa y selecta concurrencia asistió ayer a las misas que en sufragio del alma del señor Francisco J. Muñiz Livingston, se rezaron en la capilla de Nuestra Señora del Carmen.

—Ayer fueron inhumados en el cementerio del Norte los restos del señor Enrique Fragueiro Frías, cuya desaparición ha sido tan lamentada en nuestra sociedad, a la que se hallaba vastamente vinculado.